



Punjabi Vocabulary of Common Terms

Organized by more than 80 different categories



Advanced Center for
Technical Development of
Punjabi Language,
Literature & Culture
Punjabi University, Patiala

Contact Us

Dr. G. S. Lehal
(*Director*)

**Advanced Centre for Technical Development of
Punjabi language, Literature & Culture
Punjabi University Patiala,
INDIA-147002.**

Phone: 91-175-3046171,3046172
email: sangam2005@gmail.com

WebSite: www.advancedcentrepunjabi.org
www.learnpunjab.org

ABOUT US

The Advanced Centre for Technical Development of Punjabi language, Literature and Culture was established in February 2004 with the aim of conducting research and development in linguistic and computational aspects of Punjabi Language as well as to enhance Punjabi culture world wide. The research potential in aspects of the technical development of Punjabi language is enormous, as very little work has so far been done in this field.

Objectives:

- To evolve technical solutions for Punjabi
- To participate in standardization efforts in Punjabi
- To promote and assist in content development for Punjabi
- To conduct research in the socio linguistic and cultural aspects of Punjab
- To preserve and promote Punjabi culture

The Advanced Centre for Technical Development of Punjabi language, Literature and Culture is providing the platform for the concerned researchers to put together their efforts for the advancement in Technical Development of Punjabi Language and Culture.

The major activities of the Centre are:

1. Development of core technologies for Punjabi:

- 1.1. Transliteration between Gurmukhi, Shahmukhi, Devnagri, Roman scripts
- 1.2. Machine Translation tools for automatic translation from Punjabi to Hindi and vice versa
- 1.3. Optical Character Recognition System
- 1.4. Grammar Checker

- 1.5. Punjabi speech synthesis
2. **Digitisation of Basic Materials for Punjabi language:**
 - 2.1. Dictionaries
 - 2.2. Thesaurus
 - 2.3. Technical terminologies
 - 2.4. Corpse and Morph
3. **On line Punjabi teaching:**

Developing website for teaching Punjabi as a second language, as a foreign language.
4. **Developing software for official use of Punjabi:**
 - 4.1. Enabling Punjabi language to meet the needs of e-governance
 - 4.2. Meeting the needs of Punjabi usage in electronic and print media.
 - 4.3. Providing Technical Solutions for usage of Punjabi language on internet
 - 4.4. Digitizing libraries and official records.
5. **Preservation of Punjabi Intellectual Heritage:**
 - 5.1. Uploading Punjabi classics
 - 5.2. Preservation of dying aspects of Punjabi language and culture
 - 5.3. Digitizing and preserving old forms of Punjabi language and old documents.
6. **Research in the various aspects of Punjabi language:**
 - 6.1. Usage of Punjabi language in different regions and sections of Punjabi community.
 - 6.2. Different forms and dialects of Punjabi language
 - 6.3. Digital mapping of linguistic survey of Punjabi language
 - 6.4. The problems of Punjabi speech community
7. **Preserving Culture Heritage:**
 - 7.1. Understanding various aspects of Punjabi culture.
 - 7.2. Preservation and uploading of Punjabi music on internet.
 - 7.3. Research in the field of cultural change and crisis
 - 7.4. Revitalisation of different forms of culture
 - 7.5. Understanding the linguistic and cultural problems of migrant Punjabis
8. Providing a common platform to Punjabi cyber community.

THRUST AREA

- Development of core technologies for Punjabi including Gurmukhi OCR, Grammar Checker, Punjabi speech synthesis
- Development of software for official use of Punjabi
- Online Teaching of Punjabi Language
- Breaking the script and language barrier by developing software for machine translation & transliteration.

Categories

(Click on any category to view the corresponding vocabulary)

[Actions](#)
[Adjectives](#)
[Agriculture](#)
[All about yourself](#)
[Animals](#)
[Articles in common daily use](#)
[Bank](#)
[Basic Phrases](#)
[Basic Vocabulary](#)
[Birds](#)
[Characters](#)
[Clothes and Dresses](#)
[Collective Noun](#)
[Colours](#)
[Countries](#)
[Crime and Theft](#)
[Days](#)
[Describing yourself and your family](#)
[Dinner Menu](#)
[Directions](#)
[Diseases](#)
[Domestic Articles](#)
[Drink Set](#)
[Edibles](#)
[Education](#)
[Etiquette](#)
[Feelings](#)
[Finding the shop you need](#)

[Flowers](#)
[Foods](#)
[Fruits](#)
[General Responses](#)
[Grains and Crops](#)
[Groceries](#)
[Hospital](#)
[Hotel](#)
[Housework](#)
[In the Restaurant](#)
[In the shop](#)
[Industry](#)
[Insects](#)
[Institutions, Buildings and Their Parts](#)
[Interrogatives](#)
[Material Set](#)
[Meeting and Greeting](#)
[Metals](#)
[Minerals](#)
[Months](#)
[Nature and Natural Things](#)
[Ornaments and Jewellery](#)
[Parts of the Body](#)
[Parts of the Car](#)
[Paying](#)
[People](#)
[Personal Pronouns](#)
[Places](#)

[Planets](#)
[Print Media](#)
[Professions](#)
[Public Transportation](#)
[Punjabi for Travellers](#)
[Relations](#)
[Road Accidents](#)
[Shopping](#)
[Sight seeing](#)
[Spices](#)
[Sports](#)
[Stationary](#)
[Time](#)
[Toasting in Punjabi](#)
[Tools](#)
[Travelling by Bus or Coach](#)
[Travelling by Car or Taxi](#)
[Travelling by plane](#)
[Travelling by ship](#)
[Travelling by Train](#)
[Trees and their Parts](#)
[Useful Words](#)
[Vegetables](#)
[Verbs](#)
[Weather](#)
[What sort of](#)
[When you lose something](#)
[Where to](#)

Actions

English text	Transliteration	Punjabi text
To catch	phaṛnā	ਫੜਨਾ
To close	band karnā	ਬੰਦ ਕਰਨਾ
To drop	chaḍḍ dēñā, chaḍḍaṇā, suṭṭaṇā	ਛੱਡ ਦੇਣਾ, ਛੱਡਣਾ, ਸੁੱਟਣਾ
To fetch	liāuṇā	ਲਿਆਉਣਾ
To finish	khatam karnā	ਖਤਮ ਕਰਨਾ
To hang on to	cimbaṛē rahiṇā	ਚਿਬੜੇ ਰਹਿਣਾ
To have a rest	ārām karnā	ਆਰਾਮ ਕਰਨਾ
To hide	lukaṇā, chipaṇā	ਲੁਕਣਾ, ਛਿਪਣਾ
To hit	saṭṭ mārnā	ਸੱਟ ਮਾਰਨਾ
To hold	phaṛnā	ਫੜਨਾ
To hold tight	kas kē phaṛnā	ਕਸ ਕੇ ਫੜਨਾ
To kneel down	gōḍiāṁ bhār baiṭhaṇā, jhukaṇā	ਗੋਡਿਆਂ ਭਾਰ ਬੈਠਣਾ, ਝੁਕਣਾ
To lean on	āsarā laiṇā, dħāsaṇā lāuṇā	ਆਸਰਾ ਲੈਣਾ, ਢਾਸਣਾ ਲਾਉਣਾ
To lie down	lammē paiṇā	ਲੰਮੇ ਪੈਣਾ
To lift	cukkaṇā	ਚੁੱਕਣਾ
To lower	utārnā, nīvāṁ karnā	ਉਤਰਨਾ, ਨੀਵਾਂ ਕਰਨਾ
To move	aggē vadhaṇā, callaṇā	ਅੱਗੇ ਵਧਣਾ, ਚੱਲਣਾ
To open	khōlhaṇā	ਖੋਲੁਣਾ
To place	tikāuṇā, rakkhaṇā	ਟਿਕਾਊਣਾ, ਰੱਖਣਾ
To pull	khiccaṇā	ਖਿੱਚਣਾ
To push	dhakkaṇā	ਧੱਕਣਾ

To put	rakkhaṇā, tīkāuṇā	ਰੱਖਣਾ, ਟਿਕਾਉਣਾ
To put down	thallē rakkhaṇā	ਬੱਲੇ ਰੱਖਣਾ
To raise	vadhāuṇā, uppar cukkaṇā	ਵਧਾਉਣਾ, ਉੱਪਰ ਚੁੱਕਣਾ
To remove	mitāuṇā, haṭāuṇā	ਮਿਟਾਉਣਾ, ਹਟਾਉਣਾ
To sit down	baiṭhaṇā	ਬੈਠਣਾ
To squat down	cauṅkarī mār kē baiṭhaṇā	ਚੌਂਕੜੀ ਮਾਰ ਕੇ ਬੈਠਣਾ
To squeeze	nacōṛnā	ਨਚੋੜਨਾ
To stand up	khaṛhē hōṇā	ਖੜ੍ਹੇ ਹੋਣਾ
To start	shurū karnā	ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨਾ
To start again	dubārā shurū karnā	ਦੁਬਾਰਾ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨਾ
To stoop	jhukaṇā, nīṁvēṁ hōṇā	ਝੁਕਣਾ, ਨੀਂਵੇਂ ਹੋਣਾ
To stretch out	bāhar khiccaṇā, phailāuṇā, ākarnā	ਬਾਹਰ ਖਿਚਣਾ, ਫੈਲਾਉਣਾ, ਆਕੜਨਾ
To take	lai jāṇā	ਲੈ ਜਾਣਾ
To throw	suṭṭaṇā	ਸੁੱਟਣਾ
To touch	chōhaṇā	ਛੋਹਣਾ
To turn around	murenā	ਮੁੜਨਾ

Adjectives

English text	Transliteration	Punjabi text
Angry	nārāz, gussē	ਨਾਰਾਜ਼, ਗੁੱਸੇ
Annual	sālānā	ਸਾਲਾਨਾ
Any	kōī	ਕੋਈ
Bad	burā, kharāb	ਬੁਰਾ, ਖਰਾਬ
Beautiful	sōhṇā, sōhṇī, sundar	ਸੋਹਣਾ, ਸੋਹਣੀ, ਸੁੰਦਰ
Better	ṭhīk, ziādā vadhiā	ਠੀਕ, ਜਿਆਦਾ ਵਧੀਆ
Big	vaddā	ਵੱਡਾ
Bitter	kaurā	ਕੌਰਾ
Blind	annhā	ਅੰਨ੍ਹਾ
Boiled	ubbaliā hōiā	ਉੱਬਲਿਆ ਹੋਇਆ
Bold	dalēr, bahādar, sāhasī	ਦਲੇਰ, ਬਹਾਦਰ, ਸਾਹਸੀ
Brief	sañkhēp	ਸੰਖੇਪ
Broad	caurā	ਚੌੜਾ
Busy	rujjhiā, magan	ਰੁੱਝਿਆ, ਮਗਨ
Calm	shānt	ਸ਼ਾਂਤ
Capable	yōg, lāik	ਯੋਗ, ਲਾਇਕ
Careless	lāparvāh	ਲਾਪਰਵਾਹ
Central	vickār vālā, kēndarī	ਵਿਚਕਾਰ ਵਾਲਾ, ਕੇਂਦਰੀ
Certain	pakkā, yakīnī	ਪੱਕਾ, ਯਕੀਨੀ
Cheap	sastā	ਸਸਤਾ
Cheerful	khush, prasann	ਖੁਸ਼, ਪ੍ਰਸੰਨ

Clean	sāf	ਸਾਫ਼
Clear	sāf	ਸਾਫ਼
Clever	hushiār, calāk	ਹੁਸਿਆਰ, ਚਲਾਕ
Closed	band	ਬੰਦ
Cold	ṭhaṇḍhā	ਠੰਢਾ
Comfortable	ārāmadāik	ਆਰਾਮਦਾਇਕ
Common	ām, sādhāran	ਆਮ, ਸਾਧਾਰਨ
Cooked	pakkiā hōiā	ਪੱਕਿਆ ਹੋਇਆ
Costly	mahiṅgā	ਮਹਿੰਗਾ
Courteous	sāū, nimar	ਸਾਊ, ਨਿਮਰ
Coward	ḍarpōk, kāir	ਡਰਪੋਕ, ਕਾਇਰ
Damp	gillā, salhābiā	ਗਿੱਲਾ, ਸਲਹਾਬਿਆ
Dear	piārā	ਪਿਆਰਾ
Decent	sāū, sushīl	ਸਾਊ, ਸੁਸ਼ੀਲ
Deep	ḍūnghā	ਡੂੰਘਾ
Dense	saṅghaṇā	ਸੰਘਣਾ
Different	vakkharā, bhinn	ਵੱਖਰਾ, ਭਿੰਨ
Difficult	aukhā, mushkil	ਐਖਾ, ਮੁਸ਼ਕਿਲ
Dirty	mailā, gandā	ਮੈਲਾ, ਗੰਦਾ
Dishonest	bēimān, dhōkhēbāz	ਬੇਈਮਾਨ, ਧੋਖੇਬਾਜ਼
Distant	durēdā, dūr dā	ਦੁਰੇਡਾ, ਦੂਰ ਦਾ
Dry	sukkā	ਸੁੱਕਾ
Dull (boring)	nīras, khushak, akāū	ਨੀਰਸ, ਖੁਸ਼ਕ, ਅਕਾਊ

Dull (colourless)	phikkā, halkā	ਫਿੱਕਾ, ਹਲਕਾ
Dull (dim in intelligence)	mandabuddh, mūr	ਮੰਦਬੁੱਧ, ਮੂੜ
Dull (not quick)	sust, ālsī	ਸੁਸਤ, ਆਲਸੀ
Early	shurū dā, muḍdhalā	ਸ਼ੁਰੂ ਦਾ, ਮੁੱਢਲਾ
Early (give early reply)	chētī, jaldī (javāb diō)	ਛੇਤੀ, ਜਲਦੀ (ਜਵਾਬ ਦਿਓ)
Early (you are early)	pahilām, agētā	ਪਹਿਲਾਂ, ਅਗੇਤਾ
Easy	saukhā, āsān	ਸੌਖਾ, ਆਸਾਨ
Economic	ārthik	ਆਰਥਿਕ
Economic (frugal)	lābhdaik	ਲਾਭਦਾਇਕ
Elder	vaddā, us tōm vaddā	ਵੱਡਾ, ਉਸ ਤੋਂ ਵੱਡਾ
Empty	khālī	ਖਾਲੀ
Enough	bahut, kāphī	ਬਹੁਤ, ਕਾਫੀ
Every	har ikk, harēk	ਹਰ ਇੱਕ, ਹਰੇਕ
Fair (complexion)	gōrā, gōrē raṅg dā	ਗੋਰਾ, ਗੋਰੇ ਰੰਗ ਦਾ
Fair (just)	jāiz, uccit	ਜਾਇਜ਼, ਉਚਿਤ
Fair (weather)	suhāvanqā, sāf	ਸੁਹਾਵਣਾ, ਸਾਫ਼
Faithful	vafādār, vishavāsapātar	ਵਫ਼ਾਦਾਰ, ਵਿਸ਼ਵਾਸਪਾਤਰ
False	jhūṭhā	ਝੂਠਾ
Famous	mashahūr, prasiddh, ugghā	ਮਸ਼ਹੂਰ, ਪ੍ਰਸਿੱਧ, ਉਘਾ
Fat	mōṭā	ਮੋਟਾ
Feeble	kamazōr, mārā	ਕਮਜ਼ੋਰ, ਮਾਰਾ
Fertile	upajāū	ਉਪਜਾਊ
Fierce	bhiānak	ਭਿਆਨਕ

Happy	<u>k</u> hush, prasann; sukhī	ਖੁਸ਼, ਪ੍ਰਸੰਨ; ਸੁਖੀ
Hard	kararā, sakhat	ਕਰਤਾ, ਸਖਤ
Hasty	jaladbāz, kāhalā, utāvalā	ਜਲਦਬਾਜ਼, ਕਾਹਲਾ, ਉਤਾਵਲਾ
Healthy	sihatmand, nirōg	ਸਿਹਤਮੰਦ, ਨਿਰੋਗ
High	uccā	ਉੱਚਾ
Holy	pavittar, pāvan	ਪਵਿਤਰ, ਪਾਵਨ
Honest	imāndār	ਇਮਾਨਦਾਰ
Hot	garm, tattā	ਗਰਮ, ਤੱਤਾ
Humble	nimāṇā, nācīz	ਨਿਮਾਣਾ, ਨਾਚੀਜ਼
Ignorant	agiānī, anjānī	ਅਗਿਆਨੀ, ਅਣਜਾਣ
Ill	bimār	ਬਿਮਾਰ
Imaginary	khiālī, kālpanik	ਖਿਆਲੀ, ਕਾਲਪਨਿਕ
Important	zarūrī	ਜ਼ਰੂਰੀ
Innocent (native)	bhōlā, nādān	ਭੋਲਾ, ਨਾਦਾਨ
Innocent (of guilt)	nirdōsh, bēkasūr	ਨਿਰਦੋਸ਼, ਬੇਕਸੂਰ
Insane	pāgal	ਪਾਗਲ
Interesting	dilacasp	ਦਿਲਚਸਪ
Jealous	īrakhālū, davaikhī	ਈਰਖਾਲੂ, ਦਵੈਖੀ
Lame	laṅgaṛā	ਲੰਗੜਾ
Large	vaddā	ਵੱਡਾ
Last	ākhrī, antim	ਆਖਰੀ, ਅੰਤਿਮ
Late (dead)	marahūm	ਮਰਹੂਮ
Late (in time)	pichētā, kuvēlē dā	ਪਿਛੇਤਾ, ਕੁਵੇਲੇ ਦਾ

Lazy	ālsī, sust	ਆਲਸੀ, ਸੁਸਤ
Lean	patlā, sukkar	ਪਤਲਾ, ਸੁੱਕਤ
Learned	vidvān, giānī	ਵਿਦਵਾਨ, ਗਿਆਨੀ
Light (weight)	halkā, haulā	ਹਲਕਾ, ਹੌਲਾ
Little (quality)	thōṛhā, kujh	ਬੋਢਾ, ਕੁਝ
Little (size)	chōṭā, nikkā	ਛੋਟਾ, ਨਿੱਕਾ
Long	lambā	ਲੰਬਾ
Low	nīvām, chōṭā	ਨੀਵਾਂ, ਛੋਟਾ
Mad	pāgal	ਪਾਗਲ
Many	bahut, kaī	ਬਹੁਤ, ਕਈ
Mean (person behaviour)	ghaṭīā, nīc	ਘਟੀਆ, ਨੀਚ
Moral	sadācārak, naitik	ਸਦਾਚਾਰਕ, ਨੈਤਿਕ
Much	bahut	ਬਹੁਤ
Narrow	taṅg, bhīṛā	ਤੰਗ, ਭੀੜਾ
National	kaumī, rāshṭarī	ਕੌਮੀ, ਰਾਸ਼ਟਰੀ
Natural	kudratī, prakiratak	ਕੁਦਰਤੀ, ਪ੍ਰਕਿਰਤਕ
Necessary	zarūrī, lōṛīndā	ਜ਼ਰੂਰੀ, ਲੋੜੀਂਦਾ
New	navām	ਨਵਾਂ
Next	agalā	ਅਗਲਾ
Notorious	badanām	ਬਦਨਾਮ
Obedient	āgiākārī	ਆਗਿਆਕਾਰੀ
Official	sarkārī, daftarī	ਸਰਕਾਰੀ, ਦਫਤਰੀ
Old (age)	buḍḍhā	ਬੁੱਢਾ

Old (of new)	purāṇā	ਪੁਰਾਣਾ
Only	kēval, siraph	ਕੇਵਲ, ਸਿਰਫ
Open	khullhā	ਖੁੱਲ੍ਹਾ
Other	hōr, dūjā	ਹੋਰ, ਦੂਜਾ
Patient	sahiṇashīl, dhīrajvān	ਸਹਿਣਸੀਲ, ਧੀਰਜਵਾਨ
Peaceful	shānt	ਸ਼ਾਂਤ
Quiet	cupp, shānt, bēāvāz	ਚੁੱਪ, ਸ਼ਾਂਤ, ਬੇਆਵਾਜ਼
Rapid	tēz, tikkhā	ਤੇਜ਼, ਤਿੱਖਾ
Raw	kaccā	ਕੱਚਾ
Real	saccā, ṭhīk	ਸੱਚਾ, ਠੀਕ
Religious	dhārmik	ਧਾਰਮਿਕ
Respected	sanmānit	ਸਨਮਾਨਿਤ
Respectful	satikār vālā	ਸਤਿਕਾਰ ਵਾਲਾ
Rich	amīr, daulatmand	ਅਮੀਰ, ਦੌਲਤਮੰਦ
Right (correct)	sahī, ṭhīk	ਸਹੀ, ਠੀਕ
Right (hand)	sajjā	ਸੱਜਾ
Ripe	pakkiā	ਪੱਕਿਆ
Rough (texture)	khurdarā	ਖੁਰਦਰਾ
Round	gōl	ਗੋਲ
Rude	badtamīz	ਬਦਤਮੀਜ਼, ਉਜੱਡ
Rural	pēṇḍū	ਪੇਣੜੂ
Sacred	pavittar	ਪਵਿੱਤਰ
Sad	udās, dukhī	ਊਦਾਸ, ਦੁਖੀ

Safe	surakkhiat	ਸੁਰੱਖਿਅਤ
Same	uhī	ਊਹੀ
Secret	gujjhā, lukavām	ਗੁੱਝਾ, ਲੁਕਵਾਂ
Severe	sakhat, bhārī	ਸਖ਼ਤ, ਭਾਰੀ
Shallow	ghatt ḫūnghā	ਘੱਟ ਛੂੰਘਾ
Sharp	tikkhā, tēz	ਤਿੱਖਾ, ਤੇਜ਼
Short (brief)	chōṭā, nikkā	ਛੋਟਾ, ਨਿੱਕਾ
Short (stature)	madharā	ਮਧਰਾ
Silken	rēshmī	ਰੇਸਮੀ
Slow (backward not smart)	sust, ālsī, mandbuddh	ਸੁਸਤ, ਆਲਸੀ, ਮੰਦਬੁੱਧ
Slow (speed)	haulī	ਹੌਲੀ
Small	chōṭā, nikkā	ਛੋਟਾ, ਨਿੱਕਾ
Social	samājik	ਸਮਾਜਿਕ
Soft	narm, kōmal	ਨਰਮ, ਕੋਮਲ
Solid	ṭhōs, niggar	ਠੋਸ, ਨਿੱਗਰ
Some	kujh ku, thōṛhā jihā	ਕੁਝ ਕੁ, ਥੋੜਾ ਜਿਹਾ
Sour	khattā	ਖੱਟਾ
Special	vishēsh, khās	ਵਿਸ਼ੇਸ਼, ਖਾਸ
Stale	bēhā	ਬੇਹਾ
Strange	ajīb, adbhus	ਅਜੀਬ, ਅਦਭੁਤ
Strong	mazbūt	ਮਜ਼ਬੂਤ
Stupid	buddhū, mūrakh	ਬੁੂਧੂ, ਮੂਰਖ
Successful	saphal	ਸਫਲ

Such	ajihā, is tarhām dā	ਅਜਿਹਾ, ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦਾ
Sure	pakkā, nishcit	ਪੱਕਾ, ਨਿਸ਼ਚਿਤ
Sweet	miṭṭhā	ਮਿੱਠਾ
Swift	tēz	ਤੇਜ਼
Tasty	suādī	ਸੁਆਦੀ
Tender	narm, mulāim	ਨਰਮ, ਮੁਲਾਇਮ
Thick	mōṭā, saṅghaṇā	ਮੋਟਾ, ਸੰਘਣਾ
Thin	patlā, dublā	ਪਤਲਾ, ਦੁਬਲਾ
Thirsty	piāsā, trihāiā	ਪਿਆਸਾ, ਤ੍ਰਿਹਾਇਆ
Tight	taṅg, bhīrā	ਤੰਗ, ਭੀਰਾ
Tired	thakkiā	ਥਕਿਆ
True	sacc	ਸੱਚ
Ugly	badshakal, badsūrat, karūp	ਬਦਸ਼ਕਲ, ਬਦਸੂਰਤ, ਕਰੂਪ
Vain	abhimānī, ghamanḍī	ਅਭਿਮਾਨੀ, ਘਮੰਡੀ
Weak	kamzōr	ਕਮਜ਼ੋਰ
Wily	calāk, cālbāz	ਚਲਾਕ, ਚਾਲਬਾਜ਼
Wise	siāṇā, akalmand, buddhīmān	ਸਿਆਣਾ, ਅਕਲਮੰਦ, ਬੁੱਧੀਮਾਨ
Zealous	utashāhī	ਉਤਸ਼ਾਹੀ

Agriculture

English text	Transliteration	Punjabi text
Crop	fasal	ਫਸਲ
Fertile	upajāū	ਉਪਜਾਊ
Field	khēt	ਖੇਤ
Land	zamīn	ਜ਼ਮੀਨ
Land revenue	māmalā, zamīn dā ṭaikas	ਮਾਮਲਾ, ਜ਼ਮੀਨ ਦਾ ਟੈਕਸ
Manure	khād	ਖਾਦ
Plough	haṭ	ਹਲ
Revenue clerk	paṭavārī	ਪਟਵਾਰੀ
Revenue entry	giradāvarī, giradāōrī	ਗਿਰਦਾਵਰੀ, ਗਿਰਦਾਓਰੀ
Revenue inspector	giradāvar	ਗਿਰਦਾਵਰ
Revenue officer	māl afasar	ਮਾਲ ਅਫਸਰ
Seed	bīj	ਬੀਜ
Soil	miṭṭī	ਮਿੱਟੀ
To irrigate	siñjanā, pānī dēnā	ਸਿੰਜਣਾ, ਪਾਨੀ ਦੇਣਾ
To plough	vāhuṇā	ਵਾਹੁਣਾ
To reap	vāḍhī karanī	ਵਾਢੀ ਕਰਨੀ
To sow	bījaṇā	ਬੀਜਣਾ
To thresh	anāj kadḍhaṇā	ਅਨਾਜ ਕੱਢਣਾ
Water logging	sēm	ਸੇਮ
Yoke	pañjālī	ਪੰਜਾਲੀ

All about yourself

English text	Transliteration	Punjabi text
Do i register with the authorities?	maiṁ adhikārīāṁ kōl nām daraj karāvāṁ?	ਮੈਂ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਕੋਲ ਨਾਮ ਦਰਜ ਕਰਾਵਾਂ?
I am bachelor.	maiṁ kuārā hāṁ.	ਮੈਂ ਕੁਆਰਾ ਹਾਂ।
I am citizen of.....	mai...(dēsh) dā nāgrik hāṁ.	ਮੈਂ...(ਦੇਸ਼) ਦਾ ਨਾਗਰਿਕ ਹਾਂ।
I am married.	maiṁ viāhiā hōiā hāṁ.	ਮੈਂ ਵਿਆਹਿਆ ਹੋਇਆ ਹਾਂ।
I have come to see relatives.	maiṁ rishtēdārāṁ/sabndhīāṁ nūṁ milan̄ āiā hāṁ.	ਮੈਂ ਰਿਸਤੇਦਾਰਾਂ/ਸਬੰਧੀਆਂ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਆਇਆ ਹਾਂ।
I weight 82 kilos.	mērā bhār 82 kilō hai.	ਮੇਰਾ ਭਾਰ 82 ਕਿਲੋ ਹੈ।
It is spelt like this.	iṁ is tarhāṁ likhiā jāndā hai.	ਇਹ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਲਿਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।
It is valid upto.	isdī miād...takk hai.	ਇਸਦੀ ਮਿਆਦ...ਤੱਕ ਹੈ।
It was issued aton.....	iha...nūṁ is...thāṁ tōṁ jārī hōiā sī.	ਇਹ... ਨੂੰ ਇਸ...ਥਾਂ ਤੋਂ ਜਾਰੀ ਹੋਇਆ ਸੀ।
My passport number is....	mērā pāspōraṭ nambar...hai.	ਮੇਰਾ ਪਾਸਪੋਰਟ ਨੰਬਰ... ਹੈ।
My permanent address is.....	mērā pakkā patā...hai.	ਮੇਰਾ ਪੱਕਾ ਪਤਾ... ਹੈ।

Animals

English text	Transliteration	Punjabi text
Baboon	laṅgūr	ਲੰਗੂਰ
Bear	ricch	ਰਿੱਛ
Buffalo	majjh	ਮੱਝ
Bull	sānh	ਸਾਨੂ
Calf	vacchā	ਵੱਛਾ
Camel	ūṭh	ਉਠ
Cat	billī	ਬਿਲੀ
Cattle	caupāiā/pashū	ਚੌਪਾਇਆ/ਪਸੂ
Cheetah	cītā	ਚੀਤਾ
Chimpanzee	cimpaiṁzī	ਚਿਪੈਮਜ਼ੀ
Cow	gām	ਗਾਂ
Crocodile	magarmacch	ਮਗਰਮੱਛ
Deer	hiran, mirag	ਹਿਰਨ, ਮਿਰਗ
Dog	kuttā	ਕੁੱਤਾ
Donkey	khōtā,gadhā	ਖੋਤਾ,ਗਧਾ
Eland	nīl gām	ਨੀਲ ਗਾਂ
Elephant	hāthī	ਹਾਥੀ
Fox	lūmbarī	ਲੂਬੜੀ
Frog	daddū	ਡੱਭੂ
Giraffe	jirāf	ਜਿਰਾਫ
Goat	bakkarī	ਬੱਕਰੀ

Horse	ghōṛā	ਘੋੜਾ
Jackal	giddar	ਗਿੱਦੜ
Kangaroo	kaṅgārū, kāṅgarū	ਕੰਗਾਰੂ, ਕਾਂਗਰੂ
Kitten	balūṅgarā	ਬਲੁੰਗੜਾ
Lion	babbar shēr	ਬੱਬਰ ਸ਼ੇਰ
Mongoose	niōlā	ਨਿਓਲਾ
Monkey	bāndar	ਬਾਂਦਰ
Mule	khaccar	ਖੱਚਰ
Otter	ūd bilāv	ਊਦ ਬਿਲਾਵ
Ox	balad, bail	ਬਲਦ, ਬੈਲ
Pig	sūr	ਸੂਰ
Pony	ṭattū	ਟੱਟੂ
Porcupine	sēh, kaṇḍiālā	ਸੇਹ, ਕੰਡਿਆਲਾ
Pup	katūrā	ਕਤੂਰਾ
Rabbit	kharagōsh	ਖਰਗੋਸ
Rat	cūhā	ਚੂਹਾ
Rhinoceros	gaiṇḍā	ਗੈਂਡਾ
Scorpion	bicchū, ṭhūṁhām	ਬਿੱਛੂ, ਠੂੰਹਾਂ
Sheep	bhēd	ਭੇਡ
Snake	sapp	ਸੱਪ
Squirrel	kāṭō, galahirī	ਕਾਟੋ, ਗਲਹਿਰੀ
Stag	bārām siṅgā	ਬਾਰਾਂ ਸਿੰਗਾ
Tiger	shēr	ਸ਼ੇਰ

Wild pig	jaṅgī sūr	ਜੰਗਲੀ ਸੂਰ
Wolf	baghiāṛ	ਬਘਿਆੜ
Zebra	zaibarā	ਜੈਬਰਾ

Articles in common daily use

English text	Transliteration	Punjabi text
Ashtray	rākhdān, suāhdān	ਰਾਖਦਾਨ, ਸੁਆਹਦਾਨ
Beer mug	bīar dā magg	ਬੀਅਰ ਦਾ ਮੱਗ
Bottle opener	bōtal khōlaṇ dā auzār/sand	ਬੋਤਲ ਖੋਲਣ ਦਾ ਅੰਜਾਰ/ਸੰਦ
Box	ḍabbā, pēṭī	ਡੱਬਾ, ਪੇਟੀ
China	cīnī dē bhāṇḍē	ਚੀਨੀ ਦੇ ਭਾਂਡੇ
Comb	kaṅghā	ਕੰਘਾ
Compact	shiṅgār dī paṭṭī	ਸਿੰਗਾਰ ਦੀ ਪੱਟੀ
Cork	ḍāt, ḫakkaṇ	ਡਾਟ, ਢੱਕਣ
Cork screw	ḍāt, ḫakkaṇ khōlaṇ dā auzār	ਡਾਟ, ਢੱਕਣ ਖੋਲਣ ਦਾ ਅੰਜਾਰ
Deodorant	badbū k̄hatam karan vālā padārath	ਬਦਬੂ ਖਤਮ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਪਦਾਰਥ
Doll	guḍḍī, khidauṇā	ਗੁੱਡੀ, ਖਿਡੌਣਾ
Embroidery	kaḍhāī	ਕਢਾਈ
Face powder	mūṁh tē lāuṇ vālā pāūdra	ਮੁੰਹ ਤੇ ਲਾਉਣ ਵਾਲਾ ਪਾਊਡਰ
Flash light	phalaish rōshnī	ਫਲੈਸ਼ ਰੋਸ਼ਨੀ
Hair brush	vālām dā barashsh	ਵਾਲਾਂ ਦਾ ਬਰੱਸ
Hand bag	chōṭā thailā	ਛੋਟਾ ਥੈਲਾ
Hot water-bottle	garam pāṇī dī bōtal	ਗਰਮ ਪਾਣੀ ਦੀ ਬੋਤਲ
Ice	baraph	ਬਰਫ
Ice bag	baraph dā thāl, thailā	ਬਰਫ ਦਾ ਥਾਲ, ਥੈਲਾ
Insect cream	kīriām/patn̄giām dī karīm/davāī	ਕੀਤਿਆਂ/ਪਤਨਗਿਆਂ ਦੀ ਕਰੀਮ/ਦਵਾਈ
Insect repellent	kīrē māran vālī davāī	ਕੀਤੇ ਮਾਰਨ ਵਾਲੀ ਦਵਾਈ

Iodine	āiōdīn	ਆਇਓਡੀਨ
Lace	pattī	ਪੱਟੀ
Laxative	jurāb	ਜੁਲਾਬ
Lint	pattī	ਪੱਟੀ
Lipstick	lipsatik,surkhī	ਲਿਪਸਟਿਕ, ਸੁਰਖੀ
Mirror	shishā, āinā	ਸੀਸ਼ਾ, ਆਈਨਾ
Mosquito net	macchardānī	ਮੱਛਰਦਾਨੀ
Mouth wash	mūṁh sāf karan dī davāī	ਮੂੰਹ ਸਾਫ਼ ਕਰਨ ਦੀ ਦਵਾਈ
Nail file	nahum bañāun vālī rētī	ਨਹੁੰ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲੀ ਰੇਤੀ
Ointment	marham,davāī	ਮਰਹਮ, ਦਵਾਈ
Pen knife	chōṭā cākū	ਛੋਟਾ ਚਾਕੂ
Perfume	atar ,khushbū	ਅਤਰ, ਖੁਸ਼ਬੂ
Print	chāp	ਛਾਪ
Radio	rēdiō	ਰੇਡੀਓ
Record	rikārađ	ਰਿਕਾਰਡ
Safty pin	bacāa karan vālā pinn	ਬਚਾਅ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਪਿੰਨ
Sedative	darad miṭāuṇ vālī davāī	ਦਰਦ ਮਿਟਾਉਣ ਵਾਲੀ ਦਵਾਈ
Shampoo	bāl dhōṇ vālā shaimpū	ਬਾਲ ਧੋਣ ਵਾਲਾ ਸ਼ੈਮਪੂ
Silverware	cāndī dē bartan	ਚਾਂਦੀ ਦੇ ਬਰਤਨ
Souvenirs	yādgār,sōvīnār	ਯਾਦਗਾਰ, ਸੌਵਾਨਾਰ
Sun cream	dhupp dī karīm	ਧੁੱਪ ਦੀ ਕਰੀਮ
Sun glasses	dhupp dīām ainkām	ਧੁੱਪ ਦੀਆਂ ਐਨਕਾਂ
Table cloth	mēz pōsh	ਮੇਜ਼ ਪੋਸ਼

Thermometer	tharmāmīṭar	ਥਰਮਾਮੀਟਰ
Trunks	ṭaraṅk, pēṭiām	ਟਰੰਕ, ਪੇਟੀਆਮ
Umbrella	chatrī	ਛਤਰੀ

Bank

English text	Transliteration	Punjabi text
ATM machine, Cash dispenser	nakadī dēn vālī mashīn	ਨਕਦੀ ਦੇਣ ਵਾਲੀ ਮਸੀਨ
Balance	bakāiā	ਬਕਾਇਆ
Bank account	baiṅk khātā	ਬੈਂਕ ਖਾਤਾ
Bank card, ATM card	baiṅk kāraḍ	ਬੈਂਕ ਕਾਰਡ
Bank note	baiṅk nōṭ	ਬੈਂਕ ਨੋਟ
Bank statement	baiṅk ciṭṭhā	ਬੈਂਕ ਚਿੱਠਾ
Bill, Note, Paper money	bill, nōṭ, kāgzī dhan, paisā	ਬਿੱਲ, ਨੋਟ, ਕਾਗਜੀ ਧਨ, ਪੈਸਾ
Cash	nakadī, kaish	ਨਕਦੀ, ਕੈਸ
Certified cheque	tasadīk shudā caikk	ਤਸਦੀਕ ਸੁਦਾ ਚੈਕ
Change	bhān, khullhē paisē	ਭਾਨ, ਖੁਲ੍ਹੇ ਪੈਸੇ
Checking account	khātē dī paṛtāl	ਖਾਤੇ ਦੀ ਪੜਤਾਲ
Cheque	caikk, huṇḍī	ਚੈਕ, ਹੁੰਡੀ
Chequebook	caikk bukk, caikkām dī kāpī	ਚੈਕ ਬੁੱਕ, ਚੈਕਾਂ ਦੀ ਕਾਪੀ
Coin	sikkā	ਸਿੱਕਾ
Credit card	karaidīt kārḍ	ਕਰੈਡਿਟ ਕਾਰਡ
Currency exchange	mudarā badlāō	ਮੁਦਰਾ ਬਦਲਾਓ
Debt	karzā	ਕਰਜ਼ਾ
Economic forecast	ārathik bhavikkhbāñī	ਆਰਥਿਕ ਭਵਿੱਖਬਾਣੀ
Exchange rate	tabādalē dī dar	ਤਬਾਦਲੇ ਦੀ ਦਰ
Fees	fīs	ਫੀਸ
Financial commitments	ārathik samajhautē	ਆਰਥਿਕ ਸਮਝੌਤੇ

I would like to change some travellers cheques, please	maiṁ kujh yātrā caikk turāunē cāhāṅgā	ਮੈਂ ਕੁਝ ਯਾਤਰਾ ਚੈਕ ਤੁੜਾਉਣੇ ਚਾਹਾਂਗਾ
Interest rate	viāj dī dar	ਵਿਆਜ ਦੀ ਦਰ
Is there Commission?	kōī kamishan hai?	ਕੋਈ ਕਮਿਸ਼ਨ ਹੈ?
Letter of credit	karaiđit pattar	ਕਰੈਡਿਟ ਪੱਤਰ
Loan	karzā	ਕਰਜ਼ਾ
Long term debt	lammē samēm dā karzā	ਲੰਮੇ ਸਮੇਂ ਦਾ ਕਰਜ਼ਾ
Money	paisā, dhan	ਪੈਸਾ, ਧਨ
Need	zarūrat, lōṛ	ਜ਼ਰੂਰਤ, ਲੋੜ
Payment of debt or loan	karzē jām udhār dī adāigī	ਕਰਜੇ ਜਾਂ ਉਧਾਰ ਦੀ ਅਦਾਇਗੀ
Rate of growth	vādhē dī dar	ਵਾਧੇ ਦੀ ਦਰ
Receipt	rasīd	ਰਸੀਦ
Savings account	baccat khātā	ਬੱਚਤ ਖਾਤਾ
Security on a loan	karzē badlē sikiōraṭī	ਕਰਜੇ ਬਦਲੇ ਸਿਕਿਓਰਟੀ
Short term debt	thōṛhē samēm dā karazā	ਥੋੜ੍ਹੇ ਸਮੇਂ ਦਾ ਕਰਜ਼ਾ
Sum, amount, total	kull rāshī, kull jōṛ, kull	ਕੁੱਲ ਰਾਸ਼ੀ, ਕੁੱਲ ਜੋੜ, ਕੁੱਲ
To buy	kharīdaṇā	ਖਰੀਦਣਾ
To cash a cheque	caikk bhunāuṇā	ਚੈਕ ਭੁਨਾਉਣਾ
To change money (into rupees)	dhan nūm rupaīām vicc badalāuṇā	ਧਨ ਨੂਮ ਰੂਪਈਆਂ ਵਿੱਚ ਬਦਲਾਉਣਾ
To count	giṇanā	ਗਿਣਨਾ
To deposit (into an account)	jamām karavāuṇā (khātē vicc)	ਜਮਾਂ ਕਰਵਾਉਣਾ (ਖਾਤੇ ਵਿੱਚ)
To earn	kamāuṇā	ਕਮਾਉਣਾ
To save money	paisā bacāuṇā	ਪੈਸਾ ਬਚਾਉਣਾ

To sell	vēcaṇā	ਵੇਚਣਾ
To sign	hastākhar karnā	ਹਸਤਾਖਰ ਕਰਨਾ
To spend	kharac karnā	ਖਰਚ ਕਰਨਾ
To withdraw	vāpas laiṇā, kadhāunā	ਵਾਪਸ ਲੈਣਾ, ਕਢਾਉਣਾ
To write a check	caikk likhaṇā	ਚੈਕ ਲਿਖਣਾ
Traveller's cheque	yātarī caikk	ਯਾਤਰੀ ਚੈਕ
Unrecoverable debts	vāpas nā muṛan vālē karzē	ਵਾਪਸ ਨਾ ਮੁੜਨ ਵਾਲੇ ਕਰਜ਼ੇ
Unsecured loan	asurakkhiat karzā	ਅਸੁਰੱਖਿਅਤ ਕਰਜ਼ਾ
What is today's date?	ajj kinnī tārīkī hai?	ਅੱਜ ਕਿੰਨੀ ਤਾਰੀਖ ਹੈ?
What time does the bank close?	baiṅk kadōm band hundā hai?	ਬੈਂਕ ਕਦੋਂ ਬੰਦ ਹੁੰਦਾ ਹੈ?
What time does the bank open?	baiṅk kadōm khullhdā hai?	ਬੈਂਕ ਕਦੋਂ ਖੁੱਲ੍ਹਦਾ ਹੈ?
Where do I have to sign?	mainūm kitthē hasatākhar karnē hōṇagē?	ਮੈਨੂੰ ਕਿੱਥੇ ਹਸਤਾਖਰ ਕਰਨੇ ਹੋਣਗੇ?
Which counter do I go to change money?	maiṁ kihaṛē kāūṇṭar tōm paisē badalāuṇ laī jāvām?	ਮੈਂ ਕਿਹੜੇ ਕਾਊਂਟਰ ਤੋਂ ਪੈਸੇ ਬਦਲਾਉਣ ਲਈ ਜਾਵਾਂ?
Yield	lābh, nafā	ਲਾਭ, ਨਫਾ

Basic phares

English text	Transliteration	Punjabi text
Can somebody please bring my cases up?	kī kōī mērē samān nūm̄ uppār liāvēgā jī ?	ਕੀ ਕੋਈ ਮੇਰੇ ਸਮਾਨ ਨੂੰ ਉਪਰ ਲਿਆਵੇਗਾ ਜੀ ?
Can you repeat that please?	kī tusīm̄ isanūm̄ dubārā ucār sakdē hō?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਇਸਨੂੰ ਦੁਬਾਰਾ ਉਚਾਰ ਸਕਦੇ ਹੋ?
Could you explain that please?	tusīm̄ usnūm̄ khōlhkē dass sakōgē?	ਤੁਸੀਂ ਉਸਨੂੰ ਖੋਲ੍ਹਕੇ ਦੱਸ ਸਕੋਗੇ?
Do you speak English?	kī tusīm̄ aṅgarēzī bōldē hō?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਬੋਲਦੇ ਹੋ?
Do you understand?	tusīm̄ samajhadē hō nā ?	ਤੁਸੀਂ ਸਮਝਦੇ ਹੋ ਨਾ ?
Excuse me.	māf karnā.	ਮਾਫ਼ ਕਰਨਾ।
Fine, thank you.	acchā, dhannavād.	ਅੱਛਾ, ਧੰਨਵਾਦ।
Glad to meet you.	tuhānūm̄ mil kē bahut khushī hōi.	ਤੁਹਾਨੂੰ ਮਿਲ ਕੇ ਬਹੁਤ ਖੁਸ਼ੀ ਹੋਈ।
Good bye	alvidā	ਅਲਵਿਦਾ
Good evening.	sati sri akāl, namsatē	ਸਤਿ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ, ਨਮਸਤੇ
Good morning.	sati sri akāl, namsatē	ਸਤਿ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ, ਨਮਸਤੇ
Good night.	sati shrī akāl,namsatē,shubh rātrī	ਸਤਿ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ, ਨਮਸਤੇ, ਸੁਭ ਰਾਤ੍ਰੀ
Hello	hailō	ਹੈਲੋ
Here	itthē	ਇੱਥੇ
How are you?	tuhādā kī hāl hai?	ਤੁਹਾਡਾ ਕੀ ਹਾਲ ਹੈ?
How do you say that in French?	tusīm̄ isnūm̄ pharaiñc vicc kivēm̄ kahōgē?	ਤੁਸੀਂ ਇਸਨੂੰ ਫਰੈਂਚ ਵਿੱਚ ਕਿਵੇਂ ਕਹੋਗੇ?
How do you say that in Punjabi?	tusīm̄ isnūm̄ pañjābī vicc kivēm̄ kahōgē?	ਤੁਸੀਂ ਇਸਨੂੰ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿੱਚ ਕਿਵੇਂ ਕਹੋਗੇ?
How is that pronounced?	uh Kivēm̄ ucāriā jā sakdā hai?	ਉਹ ਕਿਵੇਂ ਉਚਾਰਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ?
I beg your pardon.	maiṁ māfī cāhundā hām̄.	ਮੈਂ ਮਾਫ਼ੀ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹਾਂ।
I do not speak Punjabi.	maiṁ pañjābī nahīm̄ bōldā.	ਮੈਂ ਪੰਜਾਬੀ ਨਹੀਂ ਬੋਲਦਾ।

I don't know.	maiṁ nahīṁ jāṇdā. mainūṁ patā nahīṁ.	ਮੈਂ ਨਹੀਂ ਜਾਣਦਾ, ਮੈਨੂੰ ਪਤਾ ਨਹੀਂ।
I don't understand.	maiṁ nahīṁ samajhdā	ਮੈਂ ਨਹੀਂ ਸਮਝਦਾ
I have forgotten the word.	maiṁ shabad bhull giā hāṁ.	ਮੈਂ ਸ਼ਬਦ ਭੁੱਲ ਗਿਆ ਹਾਂ।
I only know a few words of Punjabi.	maiṁ pañjābī dē kēval kujh shabad jāṇdā hāṁ.	ਮੈਂ ਪੰਜਾਬੀ ਦੇ ਕੇਵਲ ਕੁਝ ਸ਼ਬਦ ਜਾਣਦਾ ਹਾਂ।
I speak only a little Punjabi.	maiṁ thōṛhī pañjābī bōldā hāṁ.	ਮੈਂ ਬੋਡੀ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲਦਾ ਹਾਂ।
I'm sorry, what did you say?	mainūṁ māf karnā, tusīṁ kī kihā ?	ਮੈਨੂੰ ਮਾਫ਼ ਕਰਨਾ, ਤੁਸੀਂ ਕੀ ਕਿਹਾ ?
I'm sorry.	mainūṁ māf karnā.	ਮੈਨੂੰ ਮਾਫ਼ ਕਰਨਾ।
Is this correct?	kī ih ṭhīk hai ?	ਕੀ ਇਹ ਠੀਕ ਹੈ ?
May I ask a question?	kī maiṁ ik prashan pucch sakdā hāṁ ?	ਕੀ ਮੈਂ ਇੱਕ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਪੁੱਛ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ?
My name is.	mērā nām hai	ਮੇਰਾ ਨਾਂ ਹੈ
No	nahīṁ	ਨਹੀਂ
O.k	ṭhīk hai	ਠੀਕ ਹੈ
Please	kirpā karkē	ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ
Please forgive my poor Punjabi.	māṛī pañjābī karakē māf karnā jī.	ਮਾੜੀ ਪੰਜਾਬੀ ਕਰਕੇ ਮਾਫ਼ ਕਰਨਾ ਜੀ।
Please speak louder.	uccī bōlō jī.	ਉੱਚੀ ਬੋਲੋ ਜੀ।
Please speak slowly.	kirpā karkē haulī-haulī bōlō.	ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਹੌਲੀ-ਹੌਲੀ ਬੋਲੋ।
Pleased to meet you	tuhānūṁ mil kē khushī hōī.	ਤੁਹਾਨੂੰ ਮਿਲ ਕੇ ਖੁਸ਼ੀ ਹੋਈ।
So so.	bahut caṅgā nahīṁ	ਬਹੁਤ ਚੰਗਾ ਨਹੀਂ
Thank you very much.	tuhāḍā bahut-bahut dhannavād.	ਤੁਹਾਡਾ ਬਹੁਤ-ਬਹੁਤ ਧੰਨਵਾਦ।
Thank you.	dhannavād.	ਧੰਨਵਾਦ।
That's fine	ih ṭhīk hai	ਇਹ ਠੀਕ ਹੈ
There	utthē	ਉੱਥੇ

Very well	bahut acchā	ਬਹੁਤ ਅੱਛਾ
We will be staying for seven nights.	asīm sattām rātām laī t̄hahirāngē.	ਅਸੀਂ ਸੱਤਾਂ ਰਾਤਾਂ ਲਈ ਠਹਿਰਾਂਗੇ।
What does that mean?	usdā kī arth hai?	ਉਸਦਾ ਕੀ ਅਰਥ ਹੈ?
What is the price?	kīmat kī hai ?	ਕੀਮਤ ਕੀ ਹੈ ?
What is your name?	tuhādā kī nām hai?	ਤੁਹਾਡਾ ਕੀ ਨਾਮ ਹੈ?
What time is it?	kī samām hō giā hai?	ਕੀ ਸਮਾਂ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ?
What?	kī?	ਕੀ?
Where?	kitthē?	ਕਿਥੇ?
Would you write that down please	kī tusīm kirpā karkē likh diugē?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਲਿਖ ਦਿਓਗੇ?
Yes	hām	ਹਾਂ
You're welcome.	tuhādā savāgat hai	ਤੁਹਾਡਾ ਸਵਾਗਤ ਹੈ

Basic vocabulary

English text	Transliteration	Punjabi text
Good day, Good morning, Good afternoon, Good night	namsatē, sati sri akāl	ਨਮਸਤੇ, ਸਤਿ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ
How big	kinnā vadḍā	ਕਿੰਨਾ ਵੱਡਾ
Inside	andar	ਅੰਦਰ
Less	thōṛhā	ਬੋਤੁਹਾ
More	vaddh, ziādā	ਵੱਧ, ਜ਼ਿਆਦਾ
Often	akasar	ਅਕਸਰ
Outside	bāhar	ਬਾਹਰ
Please repeat	dubārā bōlō jī	ਦੁਬਾਰਾ ਬੋਲੋ ਜੀ
Quickly	jaldī nāl	ਜਲਦੀ ਨਾਲ
Soon	chēṭī	ਛੇਤੀ
Whom	kisnūm	ਕਿਸਨੂਮ

Birds

English text	Transliteration	Punjabi text
Bat	camagiddar	ਚਮਗਿੱਦਰ
Bird	pañchī	ਪੰਛੀ
Chicken	cūcā	ਚੂਚਾ
Cock	kukkar, murağā	ਕੁੱਕੜ, ਮੁਰਗਾ
Crow	kām	ਕਾਂ
Cuckoo	kōil	ਕੋਇਲ
Dove	ghuggī	ਘੁੱਗੀ
Duck	battakh	ਬੱਤਖ
Fledgeling	bōṭ, baccē	ਬੋਟ, ਬੱਚੇ
Heron	bagalā	ਬਗਲਾ
Kite	illh	ਇੱਲ੍ਹ
Lapwing	ṭaṭīharī	ਟਟੀਹਰੀ
Nightingale	bulbul	ਬੁਲਬੁਲ
Owl	ullū	ਉਲ੍ਲ
Parrot	tōtā	ਤੋਤਾ
Partridge	tittar	ਤਿੱਤਰ
acock	mōr	ਮੇਰ
Pigeon	kabūtar	ਕਬੂਤਰ
Poultry	pāltū murgiām	ਪਾਲਤੂ ਮੁਰਗੀਆਂ
Quail	batērā	ਬਟੇਰਾ
Raven	pahārī kām	ਪਹਾੜੀ ਕਾਂ

Sparrow	cirī	ਚਿੜੀ
Stork	sāras, lamadhīng	ਸਾਰਸ, ਲਮਦੀਂਗ
Swallow	abābīl	ਅਬਾਬੀਲ
Swan	hamṣ	ਹੰਸ
Turkey	philmurag	ਫਿਲਮੁਰਗ
Vulture	girajh	ਗਿਰਾਹ

Characters

English text	Transliteration	Punjabi text
Careless	lāparvāh, bēfikar	ਲਾਪਰਵਾਹ, ਬੇਫਿਕਰ
Cautious	sāvdhān	ਸਾਵਧਾਨ
Cheerful	k̄hush, hasmukh	ਖੁਸ਼, ਹਸਮੁਖ
Cruel	kaṭhōr, nirdāī	ਕਠੋਰ, ਨਿਰਦਈ
Determined	pakkā	ਪੱਕਾ
Foolish	mūrakh	ਮੂਰਖ
Forgetful	bhulakkar	ਭੁਲਕੜ
Generous	udār, dānashīl	ਉਦਾਰ, ਦਾਨਸ਼ੀਲ
Honest	imāndār	ਇਮਾਨਦਾਰ
Imaginative	kalapanāmaī	ਕਲਪਨਾਮੈਡੀ
Moody	dilgīr	ਦਿਲਗੀਰ
Patience	sahiñshīl	ਸਹਿਣਸ਼ੀਲ
Reliable	bharōsēyōg	ਭਰੋਸੇਯੋਗ
Rude	badtamīz	ਬਦਤਮੀਜ਼
Selfish	suārthī	ਸੁਆਰਥੀ
Shy	sāngāū, sharmīlā	ਸੰਗਾਊ, ਸਰਮੀਲਾ
Stubborn	haṭhīlā, aṛīal	ਹਠੀਲਾ, ਅੜੀਅਲ
Talkative	gālaṛī	ਗਾਲੜੀ
Timid	ḍarākal	ਡਰਾਕਲ

Clothes and dresses

English text	Transliteration	Punjabi text
Apron	pēshband	ਪੇਸ਼ਬੰਦ
Bathrobs	nahāun̄ dī pushāk	ਨਹਾਉਣ ਦੀ ਪੁਸ਼ਾਕ
Belt	bailat̄	ਬੈਲਟ
Blouse	balāūz	ਬਲਾਊਜ਼
Bodice	cōlī	ਚੋਲੀ
Border	kinārā, kannī	ਕਿਨਾਰਾ, ਕੰਨੀ
Brassiere, bra	aṅgī	ਅੰਗੀ
Button	baṭan	ਬਟਨ
Canvas	kainavas	ਕੈਨਵਸ
Cap	tōpī	ਟੋਪੀ
Carpet	darī, gālīcā	ਦਰੀ, ਗਲੀਚਾ
Cloth	kappaṛā	ਕੱਪੜਾ
Clothes	kappaṛē	ਕੱਪੜੇ
Coat	kōṭ	ਕੋਟ
Cotton	kapāh, rūm	ਕਪਾਹ, ਰੂਮ
Cushion	gaddī, talāt̄	ਗੱਦੀ, ਤਲਾਈ
Darning	rafū	ਰਫੂ
Dhoti	dhōtī	ਯੋਤੀ
Drawers	nikkar, kachahirā	ਨਿੱਕਰ, ਕਛਹਿਰਾ
Dress	kappṛē, pushāk	ਕੱਪੜੇ, ਪੁਸ਼ਾਕ

Dressing gown	çaraising pushāk	ਡਰੈਸਿੰਗ ਪੁਸ਼ਾਕ
Embroidery	zardōzī(kadħāī dā kamm)	ਜ਼ਰਦੇਜ਼ੀ(ਕਢਾਈ ਦਾ ਕੰਮ)
Flannel	phalālain	ਫਲਾਲੈਨ
Frock	pharāk	ਫਰਾਕ
Girdle	kamarakassā	ਕਮਰਕੱਸਾ
Gloves	dasatānē	ਦਸਤਾਨੇ
Gown	labādā, cōlā	ਲਬਾਦਾ, ਚੋਲਾ
Hat	tōp,tōpī	ਟੋਪ, ਟੋਪੀ
Jacket	jaikaṭ	ਜੈਕੱਟ
Laces	tasamē, phītē	ਤਸਮੇ, ਫਿਤੇ
Light cloth	halakā kappaṛā	ਹਲਕਾ ਕੱਪੜਾ
Linen	malmal	ਮਲਮਲ
Long cloth	latṭhā	ਲੱਠਾ
Long skirt	lahiṅgā	ਲਹਿੰਗਾ
Mattress	gaddā	ਗੱਦਾ
Night dress	rāt dī pushāk	ਰਾਤ ਦੀ ਪੁਸ਼ਾਕ
Oil cloth	mōmjāmā	ਮੌਮਜਾਮਾ
Over coat	ōvar kōṭ	ਓਵਰ ਕੋਟ
Pocket	jēb	ਜੇਬ
Pullover	jarsī	ਜਰਸੀ
Pyjama	pajāmā	ਪਜਾਮਾ
Quilt	rajātī	ਰਜਾਈ
Rain coat	barasātī	ਬਰਸਾਤੀ

Salwar	salvār	ਸਲਵਾਰ
Saree	sārhī	ਸਾੜੀ
Satin	sāṭan	ਸਾਟਨ
Scarf	sakāph	ਸਕਾਫ
Shawl	dushālā, shāl	ਦੁਸ਼ਾਲਾ, ਸ਼ਾਲ
Shirt	kamīz, kuratā	ਕਮੀਜ਼, ਕੁਰਤਾ
Shirting	kamīz dā kappaṛā	ਕਮੀਜ਼ ਦਾ ਕੱਪੜਾ
Silk	rēsham	ਰੇਸ਼ਮ
Skirt	ghaggarā, sakarṭ	ਘੱਗਰਾ, ਸਕਰਟ
Sleeve	āstīn,kaf	ਆਸਤੀਨ, ਕਫ
Socks	jurābām	ਜੁਰਾਬਾਂ
Suiting	sūt dā kappaṛā	ਸੂਟ ਦਾ ਕੱਪੜਾ
Sweater	savaiṭar	ਸਵੈਟਰ
Tape	fītā	ਫੀਤਾ
Thread	dhāgā	ਧਾਗਾ
Tie	tāī	ਟਾਈ
Towel	taulīā	ਤੌਲੀਆ
Trimming	jhālar	ਝਾਲਰ
Trousers	patalūn	ਪਤਲੂਨ
Turban	pagg,pagarī	ਪੱਗ,ਪਗ਼ਰੀ
Underwear	kacchā	ਕੱਛਾ
Uniform	varadī	ਵਰਦੀ
Veil	burakā	ਬੁਰਕਾ

Velvet	makhamal	ਮਖਮਲ
Vest	banain	ਬਨੈਣ
Waist cloth	lūngī, laṅgōṭī	ਲੁੰਗੀ, ਲੰਗੋਟੀ
Wool	unn	ਉਨ
Yarn	sūt	ਸੂਤ

Collective noun

English text	Transliteration	Punjabi text
Army	fauj	ਫੌਜ
Assembly	sabhā	ਸਭਾ
Batch	samūh, tōlī	ਸਮੂਹ, ਟੋਲੀ
Bouquet	guladastā	ਗੁਲਦਸਤਾ
Bunch	gucchā	ਗੁੱਛਾ
Chorus	gāunū vāliām dā samūh	ਗਾਊਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦਾ ਸਮੂਹ
Class	jamāt	ਜਮਾਤ
Committee	kamēṭī	ਕਮੇਟੀ
Crowd	bhīr	ਬੀਡ
Dozen	darajan	ਦਰਜਨ
Electorate	vōtrām dā samūh, cōṇ kartā	ਵੋਟਰਾਂ ਦਾ ਸਮੂਹ, ਚੋਣ ਕਰਤਾ
Fair	mēlā	ਮੇਲਾ
Flock	jhuṇḍ	ਝੁੰਡ
Gang	tōlī, junḍlī, gaiṅg	ਟੋਲੀ, ਜੁੰਡਲੀ, ਗੈਂਗ
Gross	gurs, 144 vastūām	ਗੁਰਸ, 144 ਵਸਤੂਆਂ
Group	tōlā, garupp	ਟੋਲਾ, ਗਰੁੱਪ
Heap	dhēr	ਢੇਰ
Police	pulis	ਪੁਲਿਸ
Rally	railī, lōkām dā samūh	ਰੈਲੀ, ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਸਮੂਹ
Score	kōṛī, 20 cījām	ਕੋੜੀ, 20 ਚੀਜ਼ਾਂ

Team	ਟੀਮ	ਟੀਮ
Troop	ਟੁਕਾਰੀ	ਟੁਕੜੀ

Colours

English text	Transliteration	Punjabi text
Almond-coloured	badāmī	ਬਦਾਮੀ
Black	kālā	ਕਾਲਾ
Blue	nīlā	ਨੀਲਾ
Brown	bhūrā	ਭੂਰਾ
Chocolate	cāklēṭī	ਚਾਕਲੇਟੀ
Corn colour	gandamī, kaṇak vannā	ਗੰਦਮੀ, ਕਣਕ ਵੰਨਾ
Crimson	kirmicī	ਕਿਰਮਿਚੀ
Dark	gūṛhā	ਗੂੜ੍ਹਾ
Deep colour	gūṛhā raṅg	ਗੂੜ੍ਹਾ ਰੰਗ
Dove-coloured	ghuggīā/fākhtā	ਘੁੱਗੀਆ/ਫਾਖਤਾ
Golden	sunahirī	ਸੁਨਹਿਰੀ
Green	harā, sabaz	ਹਰਾ, ਸਬਜ਼
Greenish blue	firōzī	ਫਿਰੋਜ਼ੀ
Grey	suāh-raṅgā, salēṭī	ਸੁਆਹ-ਰੰਗਾ, ਸਲੇਟੀ
Khaki	k̄hākī	ਖਾਕੀ
Leather colour	nasvārī raṅg	ਨਸਵਾਰੀ ਰੰਗ
Light	halkā, phikkā	ਹਲਕਾ, ਫਿੱਕਾ
Light blue	asmānī	ਅਸਮਾਨੀ
Light brown	halkā bhūrā	ਹਲਕਾ ਭੂਰਾ
Light green	aṅgūrī	ਅੰਗੂਰੀ

Light pink	halkā piāzī	ਹਲਕਾ ਪਿਆਜ਼ੀ
Light yellow	basntī	ਬਸੰਤੀ
Maroon	unābhī	ਉਨਾਭੀ
Ochre	bhagvām, jōgīā	ਭਗਵਾਂ, ਜੋਗੀਆ
Orange	santāī	ਸੰਤਰੀ
Parrot coloured	tōtē raṅgā	ਤੋਤੇ ਰੰਗਾ
Pink	piāzī, gulābī	ਪਿਆਜ਼ੀ, ਗੁਲਾਬੀ
Purple	jāmaṇī	ਜਾਮਣੀ
Red	lāl, surakh	ਲਾਲ, ਸੁਰਖ
Reddish brown	lākhā	ਲਾਖਾ
Saffron	kēsarī	ਕੇਸਰੀ
Scarlet	unābī	ਉਨਾਬੀ
Silvery	cāndī raṅgā	ਚਾਂਦੀ ਰੰਗਾ
Violet	vaiṅgnī	ਵੈਂਗਣੀ
White	safaid, ciṭṭā	ਸਫੈਦ, ਚਿੱਟਾ
Yellow	pīlā	ਪੀਲਾ

Countries

English text	Transliteration	Punjabi text
Afghanistan	afgānisatān	ਅਫਗਾਨਿਸਤਾਨ
Albania	alabānīā	ਅਲਬਾਨੀਆ
Algeria	alajīrīā	ਅਲਜੀਰੀਆ
Angola	aṅgōlā	ਅੰਗੋਲਾ
Argentina	arajanṭīā	ਅਰਜਨਟੀਨਾ
Armenia	āramīnīā	ਆਰਮੀਨੀਆ
Australia	astrēlīā	ਅਸਟ੍ਰੇਲੀਆ
Austria	āsaṭarīā	ਆਸਟਰੀਆ
Bahamas	bāhamās	ਬਾਹਮਾਸ
Bahrain	bahirīn	ਬਹਿਰੀਨ
Bangladesh	baṅgalādēsh	ਬੰਗਲਾਦੇਸ਼
Barbados	bārabaiḍōs	ਬਾਰਬੈਡੋਸ
Belgium	bailajīam	ਬੈਲਜੀਅਮ
Bhutan	bhūṭān	ਭੂਟਾਨ
Bolivia	bōlīvīā	ਬੋਲੀਵੀਆ
Bosnia	bōsnīā	ਬੋਸਨੀਆ
Botswana	bōṭasvānā	ਬੋਤਸਵਾਨਾ
Brazil	brāzīl	ਬ੍ਰਾਜ਼ੀਲ
Brunei	barūnī	ਬਰੂਨੀ
Bulgaria	bulagārīā	ਬੁਲਗਾਰੀਆ
Burma	barmā	ਬਰਮਾ

Burundi	barūṇḍī	ਬਰੂਣੰਡੀ
Cambodia	kambōdīā	ਕੰਬੋਡੀਆ
Cameroon	kaimarūn	ਕੈਮਰੂਨ
Canada	kainēdā	ਕੈਨੇਡਾ
Chad	caid	ਚੈਡ
Chile	cillī	ਚਿਲੀ
China	cīn	ਚੀਨ
Colombia	kōlambīā	ਕੋਲੰਬੀਆ
Congo	kāngō	ਕਾਂਗੋ
Costa Rica	kausaṭā rīkā	ਕੈਸਟਾ ਰੀਕਾ
Croatia	karōēshīā	ਕਰੋਏਸ਼ੀਆ
Cuba	kiübā	ਕਿਊਬਾ
Cyprus	sāīparas	ਸਾਈਪਰਸ
Czech Republic	caikk gaṇrāj	ਚੈਕ ਗਣਰਾਜ
Denmark	ḍainmārk	ਡੈਨਮਾਰਕ
Ecuador	īkūāḍōr	ਈਕੂਆਡੋਰ
Egypt	misar	ਮਿਸਰ
El Salvador	ail sailavēdōr	ਐਲ ਸੈਲਵੇਡੋਰ
Estonia	istōnīā	ਇਸਟੋਨੀਆ
Ethiopia	īthiōpīā	ਈਥਿਓਪੀਆ
Fiji	phijī	ਫਿਜੀ
Finland	phinlaind	ਫਿਨਲੈਂਡ
France	phrāms	ਫਰਾਂਸ

Gabon	gaiban	ਗੈਬਨ
Gambia	gaimbīā	ਗੈਮਬੀਆ
Georgia	jaurjīā	ਜੌਰਜੀਆ
Germany	jarmanī	ਜਰਮਨੀ
Ghana	ghānā	ਘਾਨਾ
Greece	grīs	ਗ੍ਰੀਸ
Grenada	grīnādā	ਗ੍ਰੀਨਾਡਾ
Guatemala	guātēmālā	ਗੁਆਟੇਮਾਲਾ
Guinea	ginī	ਗਿਨੀ
Guyana	giānā	ਗਿਆਨਾ
Haiti	haiiṭī	ਹੈਇਟੀ
Hungary	haṅgarī	ਹੰਗਰੀ
Iceland	āīsalaiṇḍ	ਆਈਸਲੈਂਡ
India	bhārat	ਭਾਰਤ
Indonesia	iṇḍōnēshīā	ਇੰਡੋਨੇਸ਼ੀਆ
Iran	irān	ਇਰਾਨ
Iraq	irāk	ਇਰਾਕ
Ireland	āirlaiṇḍ	ਆਈਰਲੈਂਡ
Israel	izarāīl	ਇਜ਼ਰਾਈਲ
Italy	ītī	ਇਟਲੀ
Jamaica	jamaikā	ਜਮੈਕਾ
Japan	japān	ਜਪਾਨ
Jorden	jārdan	ਜਾਰਡਨ

Kazakhstan	kazākastān	ਕ਼ਾਜਾਕਸਤਾਨ
Kenya	kīnīā	ਕੀਨੀਆ
Kuwait	kuvait	ਕੁਵੈਤ
Kyrgyzstan	kiragizstān	ਕਿਰਗਿਜ਼ਸਤਾਨ
Laos	lāūs	ਲਾਉਸ
Latvia	laiṭavīā	ਲੈਟਵੀਆ
Lebanon	laibānān	ਲੈਬਨਾਨ
Lesotho	lisōthō	ਲਿਸੋਥੋ
Liberia	lāibērīā	ਲਾਇਬੇਰੀਆ
Libya	libīā	ਲੀਬੀਆ
Lithuania	lithūēnīā	ਲਿਥੂਏਨੀਆ
Luxembourg	lagazambarg	ਲਗਜ਼ਮਬਰਗ
Madagascar	maiḍagāsakar	ਮੈਡਗਾਸਕਰ
Malaysia	malēshīā	ਮਲੇਸੀਆ
Maldives	māladīv	ਮਾਲਦੀਵ
Mali	mālī	ਮਾਲੀ
Malta	māltā	ਮਾਲਟਾ
Mauritius	maurīshīas	ਮੌਰਿਸੀਅਸ
Mexico	maikasīkō	ਮੈਕਸੀਕੋ
Mongolia	maṅgōlīā	ਮੰਗੋਲੀਆ
Morocco	mōrākō	ਮੇਰਾਕੋ
Mozambique	mōzambīk	ਮੋਜ਼ਬੀਕ
Namibia	namībīā	ਨਮੀਬੀਆ

Nauru	naurū	ਨੌਰੂ
Nepal	nēpāl	ਨੇਪਾਲ
Netherlands	nīdarlaiṇḍ	ਨੀਦਰਲੈਂਡ
New Zealand	niūzīlaiṇḍ	ਨਿਊਜ਼ੀਲੈਂਡ
Nicaragua	nikārāgūā	ਨਿਕਾਰਾਗੂਆ
Nigeria	nāijirīā	ਨਾਈਜ਼ੀਰੀਆ
North Korea	uttarī kōriā	ਉੱਤਰੀ ਕੋਰੀਆ
Norway	nārvē	ਨਾਰਵੇ
Oman	umān	ਉਮਾਨ
Pakistan	pākistān	ਪਾਕਿਸਤਾਨ
Panama	panāmā	ਪਨਾਮਾ
Paraguay	pairāgvē	ਪੈਰਾਗਵੇ
Peru	pīrū	ਪੀਰੂ
Philippines	philpāīn	ਫਿਲਿਪੀਨ
Poland	pōlaiṇḍ	ਪੋਲੈਂਡ
Portugal	purtagāl	ਪੁਰਤਗਾਲ
Qatar	katar	ਕਤਰ
Romania	rōmāniā	ਰੋਮਾਨੀਆ
Russia	rūs	ਰੂਸ
Rwanda	ravāṇḍā	ਰਵਾਂਡਾ
Saint Kitts-Nevis	sēn̄t kit̄as nēvis	ਸੇਂਟ ਕਿਟਸ ਨੇਵਿਸ
Saudi Arabia	sāūdī arab	ਸਾਉਦੀ ਅਰਬ
Senegal	sainēgal	ਸੈਨੇਗਲ

Seychelles	sēshalaz	ਸੇਸਲਜ
Singapore	siṅgāpur	ਸਿੰਗਾਪੁਰ
Slovakia	slōvākīā	ਸਲੋਵਾਕੀਆ
Slovenia	slōvīnīā	ਸਲੋਵੀਨੀਆ
Somalia	sōmālīā	ਸੋਮਾਲੀਆ
South Africa	dakkhanī afarīkā	ਦੱਖਣੀ ਅਫਰੀਕਾ
South Korea	dakkhanī kōrīā	ਦੱਖਣੀ ਕੋਰੀਆ
Spain	sapēn	ਸਪੇਨ
Sri Lanka	srī lañkā	ਸ੍ਰੀ ਲੰਕਾ
Sudan	suđān	ਸੁਡਾਨ
Surinam	sūrīnām	ਸੂਰੀਨਾਮ
Swaziland	savāzīlaiṇḍ	ਸਵਾਜ਼ੀਲੈਂਡ
Sweden	svīđan	ਸਵੀਡਨ
Switzerland	svītzarlaiṇḍ	ਸਵਿਟਜ਼ਰਲੈਂਡ
Syria	sīrīā	ਸੀਰੀਆ
Tajikistan	tājakistān	ਤਾਜਕਿਸਤਾਨ
Tanzania	tanazānīā	ਤਨਜ਼ਾਨੀਆ
Thailand	thāīlaiṇḍ	ਥਾਈਲੈਂਡ
Togo	ṭōgō	ਟੋਗੋ
Tonga	ṭāṅgā	ਟਾਂਗਾ
Trinidad and Tobago	ṭrinīdād atē ṭōbāgō	ਟ੍ਰਿਨੀਡਾਡ ਅਤੇ ਟੋਬਾਗੋ
Tunisia	ṭunīshīā	ਟੁਨੀਸੀਆ
Turkey	turkī	ਤੁਰਕੀ

Turkmenistan	turakamēnastān	ਤੁਰਕਮੇਨਸਤਾਨ
Uganda	yūgāṇḍā	ਯੂਗਾਂਡਾ
Ukraine	yūkarēn	ਯੂਕਰੇਨ
United Arab Emirates	samyukat arab amīrāt	ਸੰਯੁਕਤ ਅਰਬ ਅਮੀਰਾਤ
United Kingdom	iṅgalaiṇḍ	ਇੰਗਲੈਂਡ
United States	samyukat rāj amrīkā	ਸੰਯੁਕਤ ਰਾਜ ਅਮਰੀਕਾ
Uruguay	yūraugōē	ਯੂਰੋਗੋਏ
Uzbekistan	uzvēkastān	ਉਜ਼ਬੇਕਸਤਾਨ
Vatican	vaitīkan	ਵੈਟੀਕਨ
Venezuela	vainzūēlā	ਵੈਨਜੂਏਲਾ
Vietnam	vīatnām	ਵੀਅਤਨਾਮ
Yemen	yaman	ਯਮਨ
Yugoslavia	yūgōsalāvīā	ਯੂਗੋਸਲਾਵੀਆ
Zambia	jāmbīā	ਜਾਂਬੀਆ
Zimbabwe	jimmbāvvē	ਜਿਮਬਾਵਵੇ

Crime and theft

English text	Transliteration	Punjabi text
Arrest	grifatār karnā	ਗ੍ਰਿਫਤਾਰ ਕਰਨਾ
Arson	sāṛ-phūk	ਸਾਡ-ਫੂਕ
Assault	vār karnā, hamlā karnā	ਵਾਰ ਕਰਨਾ, ਹਮਲਾ ਕਰਨਾ
Can I have your name and address, please.	kī maiṁ tuhādā nām atē patā lai sakdā hām jī ?	ਕੀ ਮੈਂ ਤੁਹਾਡਾ ਨਾਮ ਅਤੇ ਪਤਾ ਲੈ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ਜੀ ?
Cell	kaid kōṭhaṛī, jēlh	ਕੈਦ ਕੋਠੜੀ, ਜੇਲ੍ਹ
Death penalty	sazā-ē-maut	ਸਜ਼ਾ-ਏ-ਮੌਤ
Evidence	sabūt	ਸਬੂਤ
Fine	jurmānā	ਜੁਰਮਾਨਾ
Guard	caukīdār, pahirēdār	ਚੌਕੀਦਾਰ, ਪਹਿਰੇਦਾਰ
Harass	taṅg karnā, parēshān karnā	ਤੰਗ ਕਰਨਾ, ਪਰੇਸ਼ਾਨ ਕਰਨਾ
I think I put my wallet on the counter.	maiṁ sōcdā hām maiṁ āਪਣਾ baṭūā kāūṇṭar tē rakkh dittā sī.	ਮੈਂ ਸੋਚਦਾ ਹਾਂ ਮੈਂ ਆਪਣਾ ਬਟੂਆ ਕਾਊਂਟਰ ਤੇ ਰੱਖ ਦਿੱਤਾ ਸੀ।
Innocent	bhōlā, māsūm	ਭੋਲਾ, ਮਾਸੂਮ
Investigate	khōj karnā, chāṇabīṇ karnā, tafatīsh karnā	ਖੋਜ ਕਰਨਾ, ਛਾਣਬੀਣ ਕਰਨਾ, ਤਫਤਿਸ ਕਰਨਾ
Is there a police station near here?	kī itthē nēṛē hī pulis saṭēshan hai ?	ਕੀ ਇੱਥੇ ਨੇੜੇ ਹੀ ਪੁਲਿਸ ਸਟੇਸ਼ਨ ਹੈ ?
Judge	niām adhikārī, jajj	ਨਿਆਂ ਅਧਿਕਾਰੀ, ਜੱਜ
Kidnap	apaharan karnā, agavā karnā	ਅਪਹਰਨ ਕਰਨਾ, ਅਗਵਾ ਕਰਨਾ
Lawyer	vakīl	ਵਕੀਲ
Molest	chēṛ-chāṛ karnā, chēṛnā	ਛੇੜ-ਛਾੜ ਕਰਨਾ, ਛੇੜਨਾ

My watch has been stolen.	mērī gharī cōrī hō gaī hai.	ਮੇਰੀ ਘੜੀ ਚੋਰੀ ਹੋ ਗਈ ਹੈ।
Probation	parakh, jāñc, nigarānī	ਪਰਖ, ਜਾਂਚ, ਨਿਗਰਾਨੀ
Where have you looked for it?	tusīm̄ isdī kitthē bhāl kītī ?	ਤੁਸੀਂ ਇਸਦੀ ਕਿੱਥੇ ਭਾਲ ਕੀਤੀ ?
You must go to the police station.	tuhānūm̄ zarūr pulis satēshan jāṇā cāhīdā hai.	ਤੁਹਾਨੂੰ ਜ਼ਰੂਰ ਪੁਲਿਸ ਸਟੇਸ਼ਨ ਜਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।

Days

English text	Transliteration	Punjabi text
Sunday	aitvār	ਐਤਵਾਰ
Monday	sōmvār	ਸੋਮਵਾਰ
Tuesday	maṅgalvār	ਮੰਗਲਵਾਰ
Wednesday	buddhvār	ਬੁਧਵਾਰ
Thursday	vīrvār	ਵੀਰਵਾਰ
Friday	shukkarvār	ਸੁਕਰਵਾਰ
Saturday	shanīvār	ਸਨੀਵਾਰ

Describing yourself and your family

English text	Transliteration	Punjabi text
Her name is Harpreet.	usdā nām harprīt hai.	ਉਸਦਾ ਨਾਮ ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਹੈ।
I am 17 years old.	mērī umar 17 sāl hai.	ਮੇਰੀ ਉਮਰ 17 ਸਾਲ ਹੈ।
I am Punjabi.	maiṁ pañjābī hām.	ਮੈਂ ਪੰਜਾਬੀ ਹਾਂ।
I do not have a brother.	mērā kōī bharā nahīṁ.	ਮੇਰਾ ਕੋਈ ਭਰਾ ਨਹੀਂ।
I have two sisters.	mērīāṁ dō bhaiṇāṁ han.	ਮੇਰੀਆਂ ਦੋ ਭੈਣਾਂ ਹਨ।
I live in Patiala.	maiṁ patiālē rahindā hām.	ਮੈਂ ਪਟਿਆਲੇ ਰਹਿੰਦਾ ਹਾਂ।
I was born in 1988.	maiṁ 1988 vicc jammīā sī.	ਮੈਂ 1988 ਵਿੱਚ ਜੰਮਿਆ ਸੀ।
I would like to be an Engineer.	maiṁ iñjīnīār bañanā cāhāṅgā.	ਮੈਂ ਇੰਜੀਨੀਅਰ ਬਣਨਾ ਚਾਹਾਂਗਾ।
My birthday is on January 8th.	mērā janam din aṭṭh janavaři nūṁ hai.	ਮੇਰਾ ਜਨਮ ਦਿਨ ਅੱਠ ਜਨਵਰੀ ਨੂੰ ਹੈ।
My father is a Doctor.	mērē pitā jī ikk dākṭar han.	ਮੇਰੇ ਪਿਤਾ ਜੀ ਇੱਕ ਡਾਕਟਰ ਹਨ।
My name is Jaspreet.	mērā nām jasprīt hai.	ਮੇਰਾ ਨਾਮ ਜਸਪ੍ਰੀਤ ਹੈ।
She is 31 years old.	usdī umar 31 sāl hai.	ਉਸਦੀ ਉਮਰ 31 ਸਾਲ ਹੈ।
She is older than me.	uh mērē nālōm vadḍī hai.	ਉਹ ਮੇਰੇ ਨਾਲੋਂ ਵੱਡੀ ਹੈ।

Dinner menu

English text	Transliteration	Punjabi text
Appetizers	bhukkh vadھਾਨ padārath	ਭੁਖ ਵਧਾਉ ਪਦਾਰਥ
Bread	baraiਦਾ, ڈabal rōਟਿ	ਬਰੈਡ, ਡਬਲ ਰੋਟੀ
Butter	makkhan	ਮੱਖਣ
Cheese	panīr	ਪਨੀਰ
Chicken	murgē dā mīt,cikan	ਮੁਰਗੇ ਦਾ ਮੀਟ,ਚਿਕਨ
Dessert	phal, mathiਾਂ ਜੋ khāਨੇ picchōਮਨ khāਧਹਿ jāਵੇ	ਫਲ, ਮਠਿਆਈ ਜੋ ਖਾਣੇ ਪਿੱਛੋਂ ਖਾਧੀ ਜਾਵੇ
Fish	macchī	ਮੱਛੀ
Fruit	phal	ਫਲ
Meat	māਸ	ਮਾਸ
Mustard	sarhōਮ	ਸਰ੍ਹੋਂ
Oil	tēਲ	ਤੇਲ
Pepper	kāਲੀ mirc	ਕਾਲੀ ਮਿਰਚ
Salad	salāਦ	ਸਲਾਦ
Salt	lūਣ,namak	ਲੂਣ,ਨਮਕ
Seafood	samundarī bhōjan	ਸਮੁੰਦਰੀ ਭੋਜਨ
Soup	sūਪ	ਸੂਪ
Thick vegetable soup	sabzīਾਮ dā gāਰਹਾ sūਪ	ਸਬਜ਼ੀਆਂ ਦਾ ਗਾੜ੍ਹਾ ਸੂਪ
Vegetables	sabzīਾਮ	ਸਬਜ਼ੀਆਂ
Vinegar	sirakā	ਸਿਰਕਾ

Directions

English text	Transliteration	Punjabi text
All around	cuphērē, cārē pāsē, har pāsē	ਚੁਫੇਰੇ, ਚਾਰੇ ਪਾਸੇ, ਹਰ ਪਾਸੇ
Behind, After	picchē, magrōm ,bāad	ਪਿੱਛੇ ,ਮਗਰੋਂ ,ਬਾਅਦ
Below, under	hēthām, thallē	ਹੇਠਾਂ, ਥੱਲੇ
Corner	nukkar, khūñjā	ਨੁੱਕਰ, ਖੂੰਜਾ
Direction	dishā, rastā	ਦਿਸ਼ਾ, ਰਸਤਾ
East	pūrab	ਪੂਰਬ
Easterly	pūrab vall	ਪੂਰਬ ਵੱਲ
Far	dūr	ਦੂਰ
Front	aggē, sāhmanē	ਅੱਗੇ, ਸਾਹਮਣੇ
Intersection	caurāhā, cursatā	ਚੌਰਾਹਾ, ਚੁਰਸਤਾ
Left	khabbā, khabbē pāsē	ਖੱਬਾ, ਖੱਬੇ ਪਾਸੇ
Near	kōl, nērē, nazdīk	ਕੋਲ, ਨੇੜੇ, ਨਜ਼ਦੀਕ
Next to, Near	lāgē, us tōm aglā	ਲਾਗੇ, ਉਸ ਤੋਂ ਅਗਲਾ
North	uttar	ਉੱਤਰ
On-foot	paidal	ਪੈਦਲ
Right	sajjā, sajjē pāsē	ਸੱਜਾ, ਸੱਜੇ ਪਾਸੇ
Side	pāsā, taraph, vall	ਪਾਸਾ, ਤਰਫ, ਵੱਲ
South	dakkhaṇ	ਦੱਖਣ
Straight	siddhā, siddhē	ਸਿੱਧਾ, ਸਿੱਧੇ
To cross	pār karnā, laṅghnā	ਪਾਰ ਕਰਨਾ, ਲੰਘਣਾ

To lose one's way	gumm hō jāṇā, gavāc jāṇā	ਗੁੰਮ ਹੋ ਜਾਣਾ, ਗਵਾਚ ਜਾਣਾ
To turn	mūrnā, mōrnā	ਮੁੜਨਾ, ਮੋੜਨਾ
Traffic lights	battīāṁ	ਬੱਤੀਆਂ
Up, Above	uppar, istōṁ uppar	ਉਪਰ, ਇਸਤੋਂ ਉਪਰ
West	paccham	ਪੱਛਮ
Westerly	paccham vall tōṁ	ਪੱਛਮ ਵੱਲ ਤੋਂ

Diseases

English text	Transliteration	Punjabi text
Accident	hādsā, durghaṭnā	ਹਾਦਸਾ, ਦੁਰਘਟਨਾ
Allergy	alrajī	ਅਲਰਜੀ
Appetite	bhukkh	ਭੁੱਖ
Arthritis	gaṭhīā	ਗਠੀਆ
Asthma	damā, sāh dā rōg	ਦਮਾ, ਸਾਹ ਦਾ ਰੋਗ
Bandage	paṭṭī	ਪੱਟੀ
Blind	annhā, drishṭīhīn	ਅੰਨ੍ਹਾ, ਦਿਸ਼ਟੀਹੀਣ
Blister	phaphōlā	ਫਫੋਲਾ
Blood	k̄hūn	ਖੂਨ
Boil	phōṛā	ਫੋਤਾ
Breath	dam, sāh	ਦਮ, ਸਾਹ
Chill	sardī	ਸਰਦੀ
Cholera	haizā	ਹੈਜ਼ਾ
Cold	nazlā, zukām	ਨਜ਼ਲਾ, ਜੁਕਾਮ
Colic	ḍhiqq dā darad	ਡਿੱਡ ਦਾ ਦਰਦ
Constipated	kabz hōṇā	ਕਬਜ਼ ਹੋਣਾ
Corn	gatṭhām	ਗੱਠਾਂ
Cough	khaṅgh	ਖੰਘ
Deaf	bōlā	ਬੋਲਾ
Diabetes	shakkar rōg, shūgar	ਸ਼ੱਕਰ ਰੋਗ, ਸੂਗਰ
Diarhoea	dast	ਦਸਤ

Diet	khurāk	ਖੁਰਾਕ
Digestion	hāzmā	ਹਾਜ਼ਮਾ
Disease	bimārī	ਬਿਮਾਰੀ
Dispensary	davākhānā	ਦਵਾਖਾਨਾ
Dizzy	cakrāunā, cakkār āunā	ਚਕਰਾਊਣਾ, ਚੱਕਰ ਆਊਣਾ
Drugs	davāīām	ਦਵਾਈਅਂ
Dumb	gūṅgā	ਗੂੰਗਾ
Dysentery	pēcish, marōṛ	ਪੇਚਿਸ਼, ਮਰੋੜ
Earache	kann dard	ਕੰਨ ਦਰਦ
Epilepsy	mirgī	ਮਿਰਗੀ
Exhaustion	thakāvāṭ	ਬਕਾਵਟ
Fatigue	thakāvāṭ	ਬਕਾਵਟ
Fever	bukhār, tāp	ਬੁਖਾਰ, ਤਾਪ
Flu	phalū	ਫਲੂ
Gravel	patthīrī	ਪੱਥਰੀ
Hay fever	parāg tāp, bukhār	ਪਰਾਗ ਤਾਪ, ਬੁਖਾਰ
Headache	sirapīṛ, sirdarad	ਸਿਰਪੀੜ, ਸਿਰਦਰਦ
Heartburn	chāṭī vicc jalāṇ	ਛਾਤੀ ਵਿੱਚ ਜਲਣ
Hemorrhoids (piles)	bavāsīr	ਬਵਾਸੀਰ
Hoarseness	āvāz dā bhārāpan	ਆਵਾਜ਼ ਦਾ ਭਾਰਾਪਣ
Hot	garm, tapiā hōīā	ਗਰਮ, ਤਪਿਆ ਹੋਇਆ
Ill	bimār	ਬਿਮਾਰ
Incurable	lāilāj	ਲਾਇਲਾਜ

Indigestion	badhazmī	ਬਦਹਜ਼ਮੀ
Infection	phailan vālī bimārī	ਫੈਲਣ ਵਾਲੀ ਬਿਮਾਰੀ
Influenza	jaṅgī buk̑hār	ਜੰਗੀ ਬੁਖਾਰ
Injection	tīkā	ਟੀਕਾ
Injury, stroke	satt	ਸੱਟ
Insomnia	anīndrā rōg, nīnd nā āun dā rōg	ਅਨੀਂਦਰਾ ਰੋਗ, ਨੀਂਦ ਨਾ ਆਉਣ ਦਾ ਰੋਗ
Itch	khujī	ਖੁਜਲੀ
Jaundice	pīlā, yarkān	ਪੀਲੀਆ, ਯਰਕਾਨ
Jet lagged	havāī safar dī thakān	ਹਵਾਈ ਸਫਰ ਦੀ ਬਕਾਨ
Lame	laṅgrā	ਲੰਗੜਾ
Leprosy	kōrh	ਕੋੜ੍ਹ
Liver	jigar	ਜਿਗਰ
Mad	pāgal	ਪਾਗਲ
Measles	mātā	ਮਾਤਾ
Medicine	davā, davāī, aushadī	ਦਵਾ, ਦਵਾਈ, ਔਸ਼ਧੀ
Ointment	malham	ਮਲੁਮ
Pain	pīr	ਪੀੜ
Paralysis	lakvā	ਲਕਵਾ
Patient	marīz	ਮਰੀਜ਼
Perspiration	pasīnā, muṛhkā	ਪਸੀਨਾ, ਮੁੜੁਕਾ
Pimples	phinsīām	ਫਿਨਸੀਆਂ
Plague	palēg	ਪਲੇਗ
Poison	zahir	ਜ਼ਹਿਰ

Pregnant	garabhavatī	ਗਰਭਵਤੀ
Purgative, Emetic	juлāb	ਜੁਲਾਬ
Remedy	ilāj	ਇਲਾਜ
Ringworm	dadd	ਦੱਦ
Runny nose	vahindā nakk	ਵਹਿੰਦਾ ਨੱਕ
Sick	bimār	ਬਿਮਾਰ
Sinusitis	zukām	ਜੁਕਾਮ
Smallpox	mātā, cēcak	ਮਾਤਾ, ਚੇਚਕ
Stomachache	pēt dard, dhiidd pīr	ਪੇਟ ਦਰਦ, ਢਿੱਡ ਪੀੜ
Sunburnt	lū lagganā, jhulasiā	ਲੂ ਲੱਗਣਾ, ਝੁਲਸਿਆ
Swelling	sōj	ਸੋਜ
Throw up	ulaਤī	ਉਲਟੀ
Tired	thakkiā	ਥੱਕਿਆ
To ache all over	sarīr vicc dard	ਸਰੀਰ ਵਿੱਚ ਦਰਦ
To bleed	kھūn vagaਨā	ਖੂਨ ਵਗਣਾ
To cough	khaਨgh, khāmsī	ਖੰਘ, ਖਾਂਸੀ
To faint	bēhōsh hōਨā, gash painī	ਬੇਹੋਸ਼ ਹੋਣਾ, ਗਾਸ ਪੈਣੀ
To have high blood pressure	kھੂn dā dabāa ziādā hōਨā/baladd praishar ziādā hōਨā	ਖੂਨ ਦਾ ਦਬਾਅ ਜ਼ਿਆਦਾ ਹੋਣਾ/ਬਲੱਡ ਪ੍ਰੈਸ਼ਰ ਜ਼ਿਆਦਾ ਹੋਣਾ
To have low blood pressure	kھੂn dā dabāa ghaਤ hōਨā/baladd praishar ghaਤ hōਨā	ਖੂਨ ਦਾ ਦਬਾਅ ਘੱਟ ਹੋਣਾ/ਬਲੱਡ ਪ੍ਰੈਸ਼ਰ ਘੱਟ ਹੋਣਾ
To sneeze	chikk, nicch	ਛਿਕ, ਨਿੱਛ
Toothache	dand pīr	ਦੰਦ ਪੀੜ

Treatment	ilāj	ਇਲਾਜ
Tuberculosis	tapdik	ਤਪਦਿਕ
Vaccination	lōdā, tīkā, tīkākaran	ਲੋਦਾ, ਟੀਕਾ, ਟੀਕਾਕਰਨ
Vomit	ulaṭī	ਉਲਟੀ
Wound	phatt, zakham	ਛੱਟ, ਜਖਮ
X-ray	aikksarē	ਐਕਸਰੇ

Domestic articles

English text	Transliteration	Punjabi text
Almirah	alamārī	ਅਲਮਾਰੀ
Ash	rākh/suāh	ਰਾਖ/ਸੁਆਹ
Balance	takkařī	ਤੱਕੜੀ
Basket	ṭōkarī	ਟੋਕਰੀ
Bottle	bōtal	ਬੋਤਲ
Bouquet	guldastā	ਗੁਲਦਸਤਾ
Bowl	ḍauṅgā	ਡੌਂਗਾ
Broom	jhāṛū	ਝਾੜੂ
Brush	barashsh, burash	ਬਰੱਸ, ਬੁਰਸ
Bucket	bālaṭī	ਬਾਲਟੀ
Button	baṭan	ਬਟਨ
Candle	mōmbattī	ਮੌਮਬੱਤੀ
Canister	kanastar (pīpā)	ਕਨਸਤਰ (ਪੀਪਾ)
Censer	dhūphadānī	ਧੂਫਦਾਨੀ
Churner	madhānī	ਮਧਾਣੀ
Cup	piālā, kapp	ਪਿਆਲਾ, ਕੱਪ
Flower-vase	phulladān	ਫੁੱਲਦਾਨ
Funnel	kīp	ਕੀਪ
Hubble-bubble	hukkā	ਹੁੱਕਾ
Knitting needle	salāī	ਸਲਾਈ
Lamp	laimp,balab	ਲੈਂਪ,ਬਲਬ

Lock	tālā	ਤਾਲਾ
Match-box	mācis	ਮਾਚਿਸ
Match-stick	mācis dī tī	ਮਾਚਿਸ ਦੀ ਤੀਲੀ
Mortar	ukkhī, kundī	ਊਖਲੀ, ਕੁੰਡੀ
Needle	sūī	ਸੂਬੀ
Oven	tandūr	ਤੰਦੂਰ
Pincers	mōcanā/cimaṭī	ਮੋਚਨਾ/ਚਿਮਟੀ
Press	isatārī,praiss	ਇਸਤਰੀ, ਪ੍ਰੈਸ
Razor	ustarā	ਉਸਤਰਾ
Rolling-pin	vēlanā	ਵੇਲਣਾ
Rope	rassā	ਰੱਸਾ
Soap	sābañ	ਸਾਬਣ
Soap-case	sābañadānī	ਸਾਬਣਦਾਨੀ
String	rassī	ਰੱਸੀ
Tap	tūtī, nal	ਟੂਟੀ, ਨਲ
Thread	dhāgā	ਧਾਗਾ
Tooth-powder	dand-mañjan	ਦੰਦ-ਮੰਜਨ
Tray	trē	ਟ੍ਰੇ
Utensil	baratan/bhāndā	ਬਰਤਨ/ਭਾਂਡਾ
Wick	battī	ਬੱਤੀ
Wire	tār	ਤਾਰ

Drink set

English text	Transliteration	Punjabi text
Apple juice	sēb dā ras	ਸੇਬ ਦਾ ਰਸ
Beer	bīar	ਬੀਅਰ
Coffee	kaufī	ਕੋਫੀ
Drink	sharāb	ਸ਼ਰਾਬ
Hot chocolate	garm cāklēṭ	ਗਰਮ ਚਾਕਲੇਟ
Lemonade	shikañjavī, laimanēd	ਸਿਕੰਜਵੀ, ਲੈਮਨੇਡ
Mineral water	minaral pāṇī	ਮਿਨਰਲ ਪਾਣੀ
Orange juice	santarē dā ras	ਸੰਤਰੇ ਦਾ ਰਸ
Pineapple juice	anānās dā ras	ਅਨਾਨਾਸ ਦਾ ਰਸ
Red wine	lāl sharāb	ਲਾਲ ਸ਼ਰਾਬ
Sweet wine	miṭṭhī sharāb	ਮਿੱਠੀ ਸ਼ਰਾਬ
Tea	cāh	ਚਾਹ
Tomato soup	ṭamāṭar dā sūp	ਟਮਾਟਰ ਦਾ ਸੂਪ
Water	pāṇī	ਪਾਣੀ
White wine	safaid sharāb	ਸਫੈਦ ਸ਼ਰਾਬ
With milk	duddh nāl	ਦੁੱਧ ਨਾਲ

Edibles

English text	Transliteration	Punjabi text
Barley	jaum	ਜਾਮ
Butter	makhaṇ	ਮੱਖਣ
Corn	ann, makkī	ਅੰਨ, ਮੱਕੀ
Curd	dahīm	ਦਹੀਂ
Egg	āṇḍā	ਆਂਡਾ
Fish	macchī	ਮੱਛੀ
Flour	āṭā	ਆਟਾ
Ghee	ghiō	ਘਿੱਓ
Grain	dāñā	ਦਾਣਾ
Honey	shahid	ਸ਼ਹਿਦ
Juice	rahu, ras, jūs	ਰਹੁ, ਰਸ, ਜੂਸ
Loaf, bread	rōṭī, ḫabal rōṭī	ਰੋਟੀ, ਡਬਲ ਰੋਟੀ
Maize	makkī	ਮੱਕੀ
Meat	mās	ਮਾਸ
Milk	duddh	ਦੁੱਧ
Oil	tēl	ਤੇਲ
Pulses	dālāṁ	ਦਾਲਾਂ
Rice	caul	ਚੌਲ
Salt	lūnī, namak	ਲੂਣੀ, ਨਮਕ
Sugar	khanḍ, cīnī	ਖੰਡ, ਚੀਨੀ
Sweet drink	sharbat	ਸ਼ਰਬਤ

Tea	cāh	ਚਾਹ
Water	pānī	ਪਾਣੀ
Wheat	kaṇak	ਕਣਕ
Whey	lassī	ਲੱਸੀ

Education

English text	Transliteration	Punjabi text
Answer	javāb, uttar	ਜਵਾਬ, ਉਤਰ
Book	kitāb, pustak	ਕਿਤਾਬ, ਪੁਸਤਕ
Class	kalās, jamāt	ਕਲਾਸ, ਜਮਾਤ
Examination	imtihān, parīkhiā	ਇਮਤਿਹਾਨ, ਪਰੀਖਿਆ
Exercise book	kāpī	ਕਾਪੀ
Games	khēdām, mallām	ਖੇਡਾਂ, ਮੱਲਾਂ
Head master	mukkh adhiāpak	ਮੁੱਖ ਅਧਿਆਪਕ
Inkpot	siāhī dī davāt	ਸਿਆਹੀ ਦੀ ਦਵਾਤ
Knowledge	giān	ਗਿਆਨ
Lesson	pāṭh	ਪਾਠ
Library	puстакālā	ਪੁਸਤਕਾਲਾ, ਲਾਇਬ੍ਰੇਰੀ
Method	tarīkā, vidhī	ਤਰੀਕਾ, ਵਿਧੀ
Pen	painn	ਪੈਨ
Pencil	painasil	ਪੈਨਸਿਲ
Period	ghanṭī	ਘੰਟੀ
Play ground	khēd maidān	ਖੇਡ ਮੈਦਾਨ
Practical, experiment	tazarbā, prayōg	ਤਜਰਬਾ, ਪ੍ਰਯੋਗ
Question	savāl	ਸਵਾਲ
Recess	addhī chutṭī	ਅੱਧੀ ਛੁਟੀ
School	skūl	ਸਕੂਲ

Slate	salēṭ	ਸਲੇਟ
Slate pencil	salēṭī	ਸਲੇਟੀ
Sports	khēḍām, mallām	ਖੇਡਾਂ, ਮੱਲਾਂ
Student	vidiārathī	ਵਿਦਿਆਰਥੀ
Teacher	adhiāpak	ਅਧਿਆਪਕ
To cram	raṭṭā, ghōṭā lāunā	ਰੱਟਾ, ਘੋਟਾ ਲਾਉਣਾ
To learn	sikkhanā	ਸਿੱਖਣਾ
To read	paṛhnā	ਪੜੁਨਾ
To understand	samajhaṇā	ਸਮਝਣਾ
To write	likhaṇā	ਲਿਖਣਾ

Etiquette

English text	Transliteration	Punjabi text
Excuse me	māf karnā	ਮਾਫ਼ ਕਰਨਾ
I'm sorry, but.....	mainūm afsōs hai, par.....	ਮੈਨੂੰ ਅਫਸੋਸ ਹੈ, ਪਰ.....
May I....?	kī maiṁ....?	ਕੀ ਮੈਂ....?
No	nahīṁ	ਨਹੀਂ
Please	kirpā karkē	ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ
Thank you	dhannavād	ਧੰਨਵਾਦ
Thank you very much	tuhāḍā bahut-bahut dhannavād	ਤੁਹਾਡਾ ਬਹੁਤ-ਬਹੁਤ ਧੰਨਵਾਦ
That's a shame	iḥ baṛē sharam dī gall hai	ਇਹ ਬਚੇ ਸ਼ਰਮ ਦੀ ਗੱਲ ਹੈ
Yes	hāṁ	ਹਾਂ

Feelings

English text	Transliteration	Punjabi text
Affection	lād, sanēh, prēm	ਲਾਡ, ਸਨੇਹ, ਪ੍ਰੇਮ
Anger	krōdh, gussā	ਕ੍ਰੋਧ, ਗੁੱਸਾ
Comfort	sukkh, ārām	ਸੁੱਖ, ਆਰਾਮ
Courage	himmat, hausalā	ਹਿੰਮਤ, ਹੌਸਲਾ
Coward	buzdil, ḫarpōk	ਬੁਜ਼ਦਿਲ, ਡਰਪੋਕ
Cowardice	buzdilī, kāirtā	ਬੁਜ਼ਦਿਲੀ, ਕਾਇਰਤਾ
Cruelty	bēdardī	ਬੇਦਰਦੀ
Enmity	vair	ਵੈਰ
Excitement	jōsh	ਜੋਸ
Greediness	lōbh	ਲੋਭ
Grief	dukhh	ਦੁੱਖ
Happy, Delighted	k̄hush	ਖੁਸ਼
Infatuation	mōh	ਮੋਹ
Love	piār, prēm	ਪਿਆਰ, ਪ੍ਰੇਮ
Sad, Dejected	udās	ਉਦਾਸ
Sexuality	kāmuktā	ਕਾਮੁਕਤਾ
Sympathy	hamdardī	ਹਮਦਰਦੀ
Vanity	haṅkār	ਹੰਕਾਰ

Finding the shop you need

English text	Transliteration	Punjabi text
Can you tell me where I can buy cheese?	kī tusīm mainūm dassōgē ki maim panīr kitthōm kharīd sakdā hām?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਮੈਨੂੰ ਦੱਸੋਗੇ ਕਿ ਮੈਂ ਪਨੀਰ ਕਿੱਥੋਂ ਖਰੀਦ ਸਕਦਾ ਹਾਂ?
How do I get to the chemist?	maim davāīām vālē kōl kis tarām jā sakdā hām?	ਮੈਂ ਦਵਾਈਆਂ ਵਾਲੇ ਕੋਲ ਕਿਸ ਤਰਾਂ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹਾਂ?
Is it near here?	kī ih itthē nērē hī hai?	ਕੀ ਇਹ ਇੱਥੇ ਨੇਤੇ ਹੀ ਹੈ?
Is there a book shop near here?	kī itthē nērē kōī kitābām dī dukān hai?	ਕੀ ਇੱਥੇ ਨੇਤੇ ਕੋਈ ਕਿਤਾਬਾਂ ਦੀ ਦੁਕਾਨ ਹੈ?
It's a fair way away.	ih kāfī dūr hai.	ਇਹ ਕਾਫੀ ਦੂਰ ਹੈ।
It's about five minutes on foot.	ih paidal pañj miñt dā rastā hai.	ਇਹ ਪੈਦਲ ਪੰਜ ਮਿੰਟ ਦਾ ਰਸਤਾ ਹੈ।
It's very near.	ih bahut nērē hai.	ਇਹ ਬਹੁਤ ਨੇਤੇ ਹੈ।

Flowers

English text	Transliteration	Punjabi text
Chrysanthemum	guladāūdī	ਗੁਲਦਾਊਦੀ
Daffodil	nargas	ਨਰਗਸ
Daisy	gul bahār	ਗੁਲ ਬਹਾਰ
Jasmine	camēlī	ਚਮੇਲੀ
Lotus	kamal	ਕਮਲ
Magnolia	campā	ਚੰਪਾ
Marigold	gēndā	ਗੇਂਦਾ
Rose	gulāb	ਗੁਲਾਬ
Sweet violet	banafshā	ਬਨਫਸ਼ਾ

Foods

English text	Transliteration	Punjabi text
Apple	sēb/siu/siō	ਸੇਬ/ਸਿਊ/ਸਿਓ
Baked bread	nhān	ਨੂਾਨ
Bitter	kauṛā	ਕੌੜਾ
Black lentils	kālē māṁh	ਕਾਲੇ ਮਾਂਹ
Bland	phikkā/bēsuād	ਫਿੱਕਾ/ਬੇਸੁਆਦ
Caraway seed	jīrā (kālā)	ਜੀਰਾ (ਕਾਲਾ)
Chicken	murgā, cikan	ਮੁਰਗਾ, ਚਿਕਨ
Coconut	nāriāl/khōpā	ਨਾਰੀਅਲ/ਖੋਪਾ
Cornmeal bread	makkī dī rōṭī	ਮੱਕੀ ਦੀ ਰੋਟੀ
Cucumber	khīrā	ਖੀਰਾ
Cumin	jīrā	ਜੀਰਾ
Deep-fried bread	pūrī	ਪੂਰੀ
Fenugreek	mēthī	ਮੇਥੀ
Field lunch	bhattā	ਭੱਤਾ
Fig	añjīr	ਅੰਜੀਰ
Griddle bread	capātī, rōṭī	ਚਪਾਤੀ, ਰੋਟੀ
Griddle-fried bread	prONTw	ਪਰੈਂਠਾ
Iron griddle	tavā	ਤਵਾ
Jaggery, Raw sugar	gur	ਗੁੜ
Liquor	surā/sharāb	ਸੁਰਾ/ਸ਼ਰਾਬ
Maiz, Corncob	makkī, challī	ਮੱਕੀ, ਛੱਲੀ

Meat	mās/gōshat	ਮਾਸ/ਗੋਸ਼ਤ
Mutton	bhēd, bakkrī dā mās	ਭੇਡ, ਬਾਕਰੀ ਦਾ ਮਾਸ
Olive	jaitūn	ਜੈਤੂਨ
Peanuts	mūngfaiī	ਮੂੰਗਫਲੀ
Pepper	mirac/marac	ਮਿਰਚ/ਮਰਚ
Puffy-fried bread	bhaṭhūrā	ਭਠੂਰਾ
Pumpkin	halvā kaddū	ਹਲਵਾ ਕੱਦੂ
Purple-plum berry	jāman	ਜਾਮਨ
Rice pudding	khīr	ਖੀਰ
Roasting oven	bhaṭṭhī	ਭੱਠੀ
Sapodilla	cīkū	ਚੀਕੂ
Spicy	caṭpaṭā/masālēdār	ਚਟਪਟਾ/ਮਸਾਲੇਦਾਰ
Squash, Gourd	kaddū	ਕੱਦੂ
Sweet	miṭṭhā, miṭhiāī	ਮਿੱਠਾ, ਮਿਠਿਆਈ
Sweet fritter	mālh pūṛā	ਮਾਲੁ ਪੂੜਾ
Sweet lime	musmmī	ਮੁਸੰਮੀ
Taste	suād/zāikā	ਸੁਆਦ/ਜਾਇਕਾ
Vegetables	shabjī/bhājī	ਸ਼ਬਜੀ/ਭਾਜੀ
Yellow lentils	mūngī	ਮੂੰਗੀ

Fruits

English text	Transliteration	Punjabi text
Almond	badām	ਬਦਾਮ
Apple	sēb	ਸੇਬ
Banana	kēlā	ਕੇਲਾ
Berry	rasabharī	ਰਸਭਰੀ
Cashew nut	kājū	ਕਾਜੂ
Coconut	nāriāl	ਨਾਰੀਅਲ
Dates	khajūrām	ਖਜੂਰਾਂ
Dry fruit	mēvā	ਮੇਵਾ
Grapes	aīngūr	ਅੰਗੂਰ
Guava	amrūd	ਅਮਰੂਦ
Laukat	lugāṭh	ਲੁਗਾਠ
Lemon	nimbū	ਨਿੰਬੂ
Litchi	līcī	ਲੀਚੀ
Mango	amb	ਅੰਬ
Musk-melon	ḵharbūzā	ਖਰਬੂਜਾ
Orange	santarā	ਸੰਤਰਾ
Peach	ārū	ਆਰੂ
Pear	nākh, nāspātī	ਨਾਖ, ਨਾਸਪਾਤੀ
Pineapple	anānās	ਅਨਾਨਾਸ
Plum	ālū bukhārā	ਆਲੂ ਬੁਖਾਰਾ

Pomegranate	anār	ਅਨਾਰ
Water-melon	tarbūz	ਤਰਬੂਜ

General responses

English text	Transliteration	Punjabi text
I don't know.	maiṁ nahīṁ jāṇdā.	ਮੈਂ ਨਹੀਂ ਜਾਣਦਾ।
I don't mind.	maiṁ gussā nahīṁ kītā, maiṁ burā nahīṁ mannadā.	ਮੈਂ ਗੁੱਸਾ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ, ਮੈਂ ਬੁਰਾ ਨਹੀਂ ਮੰਨਦਾ।
I don't think so.	mainūṁ nahīṁ lagdā.	ਮੈਨੂੰ ਨਹੀਂ ਲਗਦਾ।
I suppose so.	mainūṁ lagdā hai.	ਮੈਨੂੰ ਲਗਦਾ ਹੈ।
It doesn't matter.	kōī farak nahīṁ paindā.	ਕੋਈ ਫਰਕ ਨਹੀਂ ਪੈਂਦਾ।
That depends.	iਹ nirbhar kardā hai.	ਇਹ ਨਿਰਭਰ ਕਰਦਾ ਹੈ।
True	sacc	ਸੱਚ
With pleasure	khushī nāl	ਖੁਸ਼ੀ ਨਾਲ

Grains and crops

English text	Transliteration	Punjabi text
Barley	jaum	ਜਾਮ
Buck wheat	mēthī	ਮੇਥੀ
Castor seed	riṇḍ, ariṇḍ	ਰਿੰਡ, ਅਰਿੰਡ
Coffee	kaufī	ਕੌਫੀ
Cotton	kapāh	ਕਪਾਹ
Cotton seed	varēvām	ਵਰੇਵਾਂ
Grams	chōlē	ਛੋਲੇ
Great millet	javār	ਜਵਾਰ
Lentil	masar, dāl	ਮਸਰ, ਦਾਲ
Maize	makkī	ਮੱਕੀ
Mustard	sarhōm	ਸਰ੍ਹੋਂ
Oat meal	javī dā ātā	ਜਵੀ ਦਾ ਆਟਾ
Paddy	jīrī, jhōnā	ਜੀਰੀ, ਝੋਨਾ
Pea	maṭar	ਮਟਰ
Pearl millet	bājarā	ਬਾਜਰਾ
Poppy	pōst	ਪੋਸਤ
Rice	cāval, cau!	ਚਾਵਲ, ਚੌਲ
Sesamum	til	ਤਿਲ
Sugar-cane	gannā	ਗੰਨਾ

Sunflower	sūrajmukhī	ਸੂਰਜਮੁਖੀ
Tea	cāh	ਚਾਹ
Wheat	kaṇak	ਕਣਕ
White mustard	safaid sarhōm	ਸਫੈਦ ਸਰ੍ਹੋਮ

Groceries

English text	Transliteration	Punjabi text
Bread	ḍabālrōṭī	ਡਬਲਰੋਟੀ
Butter	makkhaṇ	ਮੱਖਣ
Coffee	kaufī	ਕੌਫੀ
Eggs	aṇḍē, āṇḍē	ਅੰਡੇ, ਆਂਡੇ
Flour	āṭā	ਆਟਾ
Milk	duddh	ਦੁੱਧ
Mustard	sarhōṁ	ਸਰ੍ਹੋਂ
Pepper	kālī mirc	ਕਾਲੀ ਮਿਰਚ
Rice	caul, cāval	ਚੌਲ, ਚਾਵਲ
Salt	lūnī, namak	ਲੂਣੀ, ਨਮਕ
Sugar	cīnī, khanḍ	ਚੀਨੀ, ਖੰਡ
Tea	cāh	ਚਾਹ
Vinegar	sirakā	ਸਿਰਕਾ

Hospital

English text	Transliteration	Punjabi text
Blood	lahū, khūn	ਲਹੂ, ਖੂਨ
Doctor	dākṭar	ਡਾਕਟਰ
Doctor's consulting room	dākṭarī salāh kamrā	ਡਾਕਟਰੀ ਸਲਾਹ ਕਮਰਾ
Nurse	nars	ਨਰਸ
Pain	dard	ਦਰਦ
Patient	marīz	ਮਰੀਜ਼
Sprain	mōc	ਮੋਚ
Surgeon	sarjan	ਸਰਜਨ
Swollen	sujjīā	ਸੁੱਜਿਆ
Tired	thakkiā	ਥਕਿਆ
To be sick	bimār hōṇā	ਬਿਮਾਰ ਹੋਣਾ
To bleed	khūn vagñā	ਖੂਨ ਵਗਣਾ
To cough	khaṅghaṇā	ਖੰਘਣਾ

Hotel

English text	Transliteration	Punjabi text
...Does't work	... kamm nahīm karadā./... nahīm caldā hai.	... ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਕਰਦਾ।/... ਨਹੀਂ ਚਲਦਾ ਹੈ।
Balcony	bālakōnī, chajjā	ਬਾਲਕੋਨੀ, ਛੱਜਾ
Bath	ishanāṅghar, gusalķhānā	ਇਸ਼ਨਾਂਘਰ, ਗੁਸਲਖਾਨਾ
Bed	mañjā, baiḍḍ	ਮੰਜਾ, ਬੈਡ
Bedsheet	cādar	ਚਾਦਰ
Blanket	kambal	ਕੰਬਲ
Breakfast	nāshtā	ਨਾਸ਼ਤਾ
Can you recommend a good inexpensive hotel?	tusīm kōi caṅgā, sasatā hōṭal dass sakadē hō?	ਤੁਸੀਂ ਕੋਈ ਚੰਗਾ, ਸਸਤਾ ਹੋਟਲ ਦੱਸ ਸਕਦੇ ਹੋ?
Check-in time	pahuñcaṇ dā samāṁ	ਪਹੁੰਚਣ ਦਾ ਸਮਾਂ
Credit cards	karaidiṭ kārd	ਕਰੈਡਿਟ ਕਾਰਡ
Dark/Bright	hanērē/rōshnī vālā	ਹਨੇਰੇ/ਰੋਸ਼ਨੀ ਵਾਲਾ
Do you have any rooms available for tonight?	kī tuhādē kōl ajj rāt laī kōī kamarā upalabdhā hai ?	ਕੀ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਅੱਜ ਰਾਤ ਲਈ ਕੋਈ ਕਮਰਾ ਉਪਲੱਬਧ ਹੈ ?
Do you have any rooms?	kōī kamrē han?	ਕੋਈ ਕਮਰੇ ਹਨ?
Electricity	bijlī, lāīṭ	ਬਿਜਲੀ, ਲਾਈਟ
Extra bedding	hōr/vādhū mañjā	ਹੋਰ/ਵਾਧੂ ਮੰਜਾ
Fan	pakkhā	ਪੱਖਾ
Geyser(water heater)	gīzar	ਗੀਜ਼ਰ
Here is the key for room number 5.	kamrā nambar 5 laī ih cābī hai.	ਕਮਰਾ ਨੰਬਰ 5 ਲਈ ਇਹ ਚਾਬੀ ਹੈ।

Hotel room	hōṭal dā kamrā	ਹੋਟਲ ਦਾ ਕਮਰਾ
How much is it for the room per night?	kamarē dā ikk rāt dā kirāiā kinnā hai?	ਕਮਰੇ ਦਾ ਇੱਕ ਰਾਤ ਦਾ ਕਿਰਾਇਆ ਕਿੰਨਾ ਹੈ?
How much is it per night?	ikk rāt dā kinnā kirāiā hai?	ਇੱਕ ਰਾਤ ਦਾ ਕਿੰਨਾ ਕਿਰਾਇਆ ਹੈ?
I would like	mainūm pasand hōvēgā, maiṁ cāhāṅgā.	ਮੈਨੂੰ ਪਸੰਦ ਹੋਵੇਗਾ, ਮੈਂ ਚਾਹੁੰਗਾ।
I would like a room with a shower.	maiṁ shāvar vālā kamrā laiṇā cāhāṅgā.	ਮੈਂ ਸ਼ਾਵਰ ਵਾਲਾ ਕਮਰਾ ਲੈਣਾ ਚਾਹੁੰਗਾ।
I would like two single rooms and a double room as well.	mainūm dō ikk-ikk bistar vālē atē ikk dō bistar vālā kamarā cāhīdā hai.	ਮੈਨੂੰ ਦੋ ਇੱਕ-ਇੱਕ ਬਿਸਤਰ ਵਾਲੇ ਅਤੇ ਇੱਕ ਦੋ ਬਿਸਤਰ ਵਾਲਾ ਕਮਰਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।
Ice cubes	baraf dī cādar	ਬਰਫ ਦੀ ਚਾਦਰ
I'm sorry, we are full.	maiṁ māfī cāhundā hām, sabh kamarē laggē hōē han.	ਮੈਂ ਮਾਫ਼ੀ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹਾਂ, ਸਭ ਕਮਰੇ ਲੱਗੇ ਹੋਏ ਹਨ।
Is breakfast included?	kī savēr dā nāshtā shāmil hai ?	ਕੀ ਸਵੇਰ ਦਾ ਨਾਸ਼ਤਾ ਸ਼ਾਮਿਲ ਹੈ ?
Is there a car park?	kī itthē kār pārk hai ?	ਕੀ ਇੱਥੇ ਕਾਰ ਪਾਰਕ ਹੈ ?
Is there a lift/elevator?	kī itthē kōī lift/ailīvēṭar hai ?	ਕੀ ਇੱਥੇ ਕੋਈ ਲਿਫਟ/ਐਲੀਵੇਟਰ ਹੈ ?
Is there a restaurant in the hotel?	kī hōṭal vicc kōī raisatōrainṭ hai ?	ਕੀ ਹੋਟਲ ਵਿਚ ਕੋਈ ਰੈਸਟੋਰੈਂਟ ਹੈ ?
Is there another hotel near here?	kī nērē kōī dūsarā hōṭal hai ?	ਕੀ ਨੇੜੇ ਕੋਈ ਦੂਸਰਾ ਹੋਟਲ ਹੈ ?
Is there running water 24 hours?	pānī cauvī ghanṭē āundā hai?	ਪਾਣੀ ਚੌਵੀ ਘੰਟੇ ਆਉਂਦਾ ਹੈ?
Key	cābī, kuñjī	ਚਾਬੀ, ਕੁੰਜੀ
Key	cābī, kuñjī	ਚਾਬੀ, ਕੁੰਜੀ
May I have towels for room 5 please?	kī maiṁ kamrā nambar 5 laī tauਲੀੜੇ lai sakdā hām?	ਕੀ ਮੈਂ ਕਮਰਾ ਨੰਬਰ 5 ਲਈ ਤੌਲੀੜੇ ਲੈ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ?
May I have...?	mainūm ... miļ sakdā hai?	ਮੈਨੂੰ ... ਮਿਲ ਸਕਦਾ ਹੈ?
May i see the room?	maiṁ kamrā vēkh sakdā hām?	ਮੈਂ ਕਮਰਾ ਵੇਖ ਸਕਦਾ ਹਾਂ?
Night	rāt	ਰਾਤ

Noisy/Quiet	shōr, raulē-rappē/ shāntī, khāmōshī vālā	ਸ਼ੋਰ, ਰੌਲੇ-ਰੱਪੇ/ ਸ਼ਾਂਤੀ, ਖਾਮੋਸ਼ੀ ਵਾਲਾ
Per	ikk ādamī laī, pratī	ਇੱਕ ਆਦਮੀ ਲਈ, ਪ੍ਰਤੀ
Pillow	sirhāṇā, takīā	ਸਿਰੂਆ, ਤਕੀਆ
Please wake me up at ...o' clock?	palīz, mainūm ... vajē uṭhā diō.	ਪਲੀਜ਼, ਮੈਨੂੰ ... ਵਜੇ ਉਠਾ ਦਿਓ।
Quilt	rajāī	ਰਜਾਈ
Rate	dar, rēt	ਦਰ, ਰੇਟ
Reservation	rākhavām karnā	ਰਾਖਵਾਂ ਕਰਨਾ
Room	kamrā	ਕਮਰਾ
Room service	kamrē vicc sēvā dā prabandh	ਕਮਰੇ ਵਿਚ ਸੇਵਾ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ
Sheets	cādrām	ਚਾਦਰਾਂ
Single room	ikallā kamrā	ਇਕੱਲਾ ਕਮਰਾ
Soap	sābaṇ	ਸਾਬਣ
To accept	savīkār karnā	ਸਵੀਕਾਰ ਕਰਨਾ
To call	bulāuṇā	ਬੁਲਾਉਣਾ
To iron	praiss karnā	ਪ੍ਰੈਸ ਕਰਨਾ
To lock	tālā lāuṇā	ਤਾਲਾ ਲਾਉਣਾ
To order	ādēsh dēṇā, hukam dēṇā	ਆਦੇਸ਼ ਦੇਣਾ, ਹੁਕਮ ਦੇਣਾ
To wake	jāgaṇā	ਜਾਗਣਾ
Towel	taulīā	ਤੌਲੀਆ
Traveller's cheque	yātrī caikk	ਯਾਤਰੀ ਚੈਕ
We don't like noise.	sānūm raulā-rappā nahīm pasand.	ਸਾਨੂੰ ਰੌਲਾ-ਰੱਪਾ ਨਹੀਂ ਪਸੰਦ।
What is the rate?	bhā kī hai ?	ਭਾ ਕੀ ਹੈ ?
What time does the hotel close in the	hōṭal shām nūm kinnē vajē band hundā	ਹੋਟਲ ਸ਼ਾਮ ਨੂੰ ਕਿੰਨੇ ਵਜੇ ਬੰਦ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ?

evenings?	hai ?	
When is dinner served?	rāt dā khāṇā kadōm mildā hai ?	ਰਾਤ ਦਾ ਖਾਣਾ ਕਦੋਂ ਮਿਲਦਾ ਹੈ ?
Where is the games room?	khēdām vālā kamrā kitthē hai ?	ਖੇਡਾਂ ਵਾਲਾ ਕਮਰਾ ਕਿੱਥੇ ਹੈ ?
Where is the reception, please?	savāgat kāūṇṭar kitthē hai jī ?	ਸਵਾਗਤ ਕਾਊਂਟਰ ਕਿੱਥੇ ਹੈ ਜੀ ?
Where is the television room?	tī. vī. kamrā kitthē hai ?	ਟੀ.ਵੀ. ਕਮਰਾ ਕਿੱਥੇ ਹੈ ?

Housework

English text	Transliteration	Punjabi text
To clean	sāf karnā	ਸਾਫ਼ ਕਰਨਾ
To do the housework	ghar dā kamm karnā	ਘਰ ਦਾ ਕੰਮ ਕਰਨਾ
To do the washing	kappaṛē dhōṇā	ਕੱਪੜੇ ਧੋਣਾ
To dust	sāf-safāī karnā, jhāṛ-pūñjh karnā	ਸਾਫ਼-ਸਫ਼ਾਈ ਕਰਨਾ, ਝਾੜ-ਪੂੰਝ ਕਰਨਾ
To prepare a meal	bhōjan tiār karanā	ਬੋਜਨ ਤਿਆਰ ਕਰਨਾ
To sweep	hūñjhaṇā, jhāṛ-pūñjh karnā	ਹੁੰਝਣਾ, ਝਾੜ-ਪੂੰਝ ਕਰਨਾ
To wash	dhōṇā	ਧੋਣਾ
Vacuum clean	mashīn nāl safāī karnā	ਮਸੀਨ ਨਾਲ ਸਫ਼ਾਈ ਕਰਨਾ

In the restaurant

English text	Transliteration	Punjabi text
A bottle of wine	sharāb dī bōtal	ਸ਼ਰਾਬ ਦੀ ਬੋਤਲ
A cup of coffee	kaufī dā kapp	ਕੌਫ਼ੀ ਦਾ ਕੱਪ
A cup of tea	cāh dā kapp	ਚਾਹ ਦਾ ਕੱਪ
A fixed price menu	nishacit kīmat sūcī	ਨਿਸ਼ਚਿਤ ਕੀਮਤ ਸੂਚੀ
A glass of water	pāñī dā galās	ਪਾਣੀ ਦਾ ਗਲਾਸ
A reservation for two	dōmh laī rākhvām	ਦੋਂਹ ਲਈ ਰਾਖਵਾਂ
A spoon	camc	ਚਮਚ
A table	mēz	ਮੇਜ਼
An appetizer	bhukkh vadħāū padārath	ਭੁੱਖ ਵਧਾਊ ਪਦਾਰਥ
Breakfast	nāshtā	ਨਾਸਤਾ
Can we see the menu, please?	kī asīm mīnū vēkh sakdē hām?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਮੀਨੂ ਵੇਖ ਸਕਦੇ ਹਾਂ?
Cup	kapp	ਕੱਪ
Dinner	rāt dā khāṇā	ਰਾਤ ਦਾ ਖਾਣਾ
Fork	kāṇṭā	ਕਾਂਟਾ
Glass	galās	ਗਲਾਸ
Ham sandwich	haim saiṇḍvic	ਹੈਮ ਸੈਂਡਵਿਚ
I would like	mainūm pasand hōvēgā, maiṁ cāhāṅgā.	ਮੈਨੂੰ ਪਸੰਦ ਹੋਵੇਗਾ, ਮੈਂ ਚਾਹਾਂਗਾ।
I would like it	maiṁ is nūm pasand karāṅgā.	ਮੈਂ ਇਸ ਨੂੰ ਪਸੰਦ ਕਰਾਂਗਾ।
Iced tea	baraf vālī cāh	ਬਰਫ ਵਾਲੀ ਚਾਹ
Knife	cākū	ਚਾਕੂ
Lunch	dupahir dā khāṇā	ਦੁਪਹਿਰ ਦਾ ਖਾਣਾ

Menu	sūcī, mīnū	ਸੂਚੀ, ਮੀਨੂ
Napkin	kāgazī rumāl, naipkin	ਕਾਗਜ਼ੀ ਰੁਮਾਲ, ਨੈਪਕਿਨ
Plate	palēṭ	ਪਲੇਟ
Reservation	rākhavām karnā	ਰਾਖਵਾਂ ਕਰਨਾ
Restaurant	raistōraiṇṭ	ਰੈਸਟੋਰੈਂਟ
Table	mēz	ਮੇਜ਼
The wine list	sharāb dī list	ਸ਼ਰਾਬ ਦੀ ਲਿਸਟ
To drink	pīṇā	ਪੀਣਾ
To eat	khāṇā	ਖਾਣਾ
To order	kahīṇā, hukam dēṇā	ਕਹਿਣਾ, ਹੁਕਮ ਦੇਣਾ
Waiter	vēṭar, bahirā	ਵੇਟਰ, ਬਹਿਰਾ
Waitress	bahirī, mahilā vēṭar	ਬਹਿਰੀ, ਮਹਿਲਾ ਵੇਟਰ
What do you recommend?	tusīm kī siphārash karōgē?	ਤੁਸੀਂ ਕੀ ਸਿਫਾਰਸ਼ ਕਰੋਗੇ?
What type of sandwiches do you have?	tusīm kihṛē saiṇḍvic laindē hō?	ਤੁਸੀਂ ਕਿਹੜੇ ਸੈਂਡਵਿੱਚ ਲੈਂਦੇ ਹੋ?
What would you like to drink?	tusīm kī pīṇā pasand karōgē?	ਤੁਸੀਂ ਕੀ ਪੀਣਾ ਪਸੰਦ ਕਰੋਗੇ?
What would you like to eat?	tusīm kī khāṇā cāhōgē?	ਤੁਸੀਂ ਕੀ ਖਾਣਾ ਚਾਹੋਗੇ?
Would you like something to drink?	kī tusīm kujh pīṇā cāhōgē?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਕੁਝ ਪੀਣਾ ਚਾਹੋਗੇ?
Would you like something to eat?	kī tusīm kujh khāṇ laī pasand karōgē?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਕੁਝ ਖਾਣ ਲਈ ਪਸੰਦ ਕਰੋਗੇ?

In the shop

English text	Transliteration	Punjabi text
Can I help you?	kī maiṁ tuhādī sahāitā kar sakdā hāṁ?	ਕੀ ਮੈਂ ਤੁਹਾਡੀ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹਾਂ?
Can I listen to it?	kī maiṁ isanūṁ suṇ sakdā hāṁ?	ਕੀ ਮੈਂ ਇਸਨੂੰ ਸੁਣ ਸਕਦਾ ਹਾਂ?
Can I try it on?	kī maiṁ pahin kē vēkh sakdā hāṁ ?	ਕੀ ਮੈਂ ਪਹਿਨ ਕੇ ਵੇਖ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ?
Can we have a look around?	kī asīṁ jhāt pā sakdē hāṁ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਝਾਤ ਪਾ ਸਕਦੇ ਹਾਂ?
Can you gift-wrap it for me, please.	kī tusīṁ ih tōhaphā paik kar kē dē sakdē hō?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਇਹ ਤੋਹਫਾ ਪੈਕ ਕਰ ਕੇ ਦੇ ਸਕਦੇ ਹੋ?
Cash-desk	kaish kāūṇṭar, rōkar ḍaisk	ਕੈਸ ਕਾਊਂਟਰ, ਰੋਕਰ ਡੈਸਕ
Closed	band hōṇā, band	ਬੰਦ ਹੋਣਾ, ਬੰਦ
Competition	mukābalā	ਮੁਕਾਬਲਾ
Do you have it in a different colour?	kī is vicc kōī vakkharā raṅg hai ?	ਕੀ ਇਸ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਵੱਖਰਾ ਰੰਗ ਹੈ ?
Do you take cheques?	kī tusīṁ caikk lai laindē hō ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਚੈਕ ਲੈ ਲੈਂਦੇ ਹੋ ?
Entrance	pravēsh, andar	ਪ੍ਰਵੇਸ਼, ਅੰਦਰ
Exit	bāhar	ਬਾਹਰ
Give me eight oranges, please.	mainūṁ aṭṭh santarē diō jī.	ਮੈਨੂੰ ਅੱਠ ਸੰਤਰੇ ਦਿਓ ਜੀ।
Gross margin	kull guñjāish	ਕੁੱਲ ਗੁੰਜਾਇਸ਼
Have you got a film?	kī tuhānūṁ philam mil gaī hai ?	ਕੀ ਤੁਹਾਨੂੰ ਫਿਲਮ ਮਿਲ ਗਈ ਹੈ ?
How much is it?	ih kinnē dā hai ?	ਇਹ ਕਿੰਨੇ ਦਾ ਹੈ ?
I only have a 50 Rs. Note.	mērē kōl kēval pañjāh rupaē dē nōt han.	ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਕੇਵਲ ਪੰਜਾਹ ਰੁਪਏ ਦੇ ਨੋਟ ਹਨ।
I would like two postcards, please	maiṁ dō pōsaṭ kārd laiṇā cāhāṅgā jī	ਮੈਂ ਦੋ ਪੋਸਟ ਕਾਰਡ ਲੈਣਾ ਚਾਹਾਂਗਾ ਜੀ
I'll take it/them.	maiṁ ih/uḥ lai lavāṅgā.	ਮੈਂ ਇਹ/ਉਹ ਲੈ ਲਵਾਂਗਾ।
I'm just looking	maiṁ kēval vēkh rihā hāṁ	ਮੈਂ ਕੇਵਲ ਵੇਖ ਰਿਹਾ ਹਾਂ

In stock	bhanḍār vicc	ਭੰਡਾਰ ਵਿੱਚ
It's for a present.	ih tōhaphā dēn laī hai.	ਇਹ ਤੋਹਫਾ ਦੇਣ ਲਈ ਹੈ।
List price	sūcī mull	ਸੂਚੀ ਮੁੱਲ
Market	mandī, bazār	ਮੰਡੀ, ਬਜ਼ਾਰ
Merchandise	māl	ਮਾਲ
Net price	kull kīmat	ਕੁੱਲ ਕੀਮਤ
On special offer	vishēsh chōṭ	ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਛੋਟ
Open	khullhaṇā, khullhī	ਖੁਲ੍ਹਣਾ, ਖੁੱਲ੍ਹੀ
Opening hours	dukān khullhaṇ dā samāṁ	ਦੁਕਾਨ ਖੁਲ੍ਹਣ ਦਾ ਸਮਾਂ
Out of stock	māl saṭāk vicc nahīṁ	ਮਾਲ ਸਟਾਕ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ
Overstocked	bhanḍār vicc bahut ziādā hai	ਭੰਡਾਰ ਵਿੱਚ ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ ਹੈ
Price	mull	ਮੁੱਲ
Price list	mull dī sūcī	ਮੁੱਲ ਦੀ ਸੂਚੀ
Pricing	mull niradhārat karanā	ਮੁੱਲ ਨਿਰਧਾਰਤ ਕਰਨਾ
Pricing policy	mull niradhāran nītī	ਮੁੱਲ ਨਿਰਧਾਰਨ ਨੀਤੀ
Profit margin	lābh guñjāish	ਲਾਭ ਗੁੰਜਾਇਸ਼
Sale	sēl	ਸੇਲ
Sales	vikarī	ਵਿਕਰੀ
Sales figures	vikarī aṅkṛē	ਵਿਕਰੀ ਅੰਕੜੇ
Sales force	vikarī shaktī/ amalā	ਵਿਕਰੀ ਸ਼ਕਤੀ/ ਅਮਲਾ
Sales target	vikarī nishānā	ਵਿਕਰੀ ਨਿਸ਼ਾਨਾ
Stock	māl, bhanḍār, saṭāk	ਮਾਲ, ਭੰਡਾਰ, ਸਟਾਕ
That is all.	bass hōr nahīṁ.	ਬੱਸ ਹੋਰ ਨਹੀਂ।

This price list is out of date	mull dī ih sūcī purāṇī hai	ਮੁੱਲ ਦੀ ਇਹ ਸੂਚੀ ਪੁਰਾਣੀ ਹੈ
To raise prices	mull vadھāunā	ਮੁੱਲ ਵਧਾਉਣਾ
To reduce prices	mull ghaਤāunā	ਮੁੱਲ ਘਟਾਉਣਾ
To sell	vēcanā	ਵੇਚਣਾ
Unit price	pratī ikāī mull	ਪ੍ਰਤੀ ਇਕਾਈ ਮੁੱਲ
We are pleased	asīm khush hām	ਅਸੀਂ ਖੁਸ਼ ਹਾਂ
What size of clothing is it?	ih kappaਰā kis sāਇz dā hai?	ਇਹ ਕੱਪੜਾ ਕਿਸ ਸਾਈਜ਼ ਦਾ ਹੈ?
What size of shoes do you take?	tusīm kihare sāਇz dē juttē laindē hō?	ਤੁਸੀਂ ਕਿਹੜੇ ਸਾਈਜ਼ ਦੇ ਜੁੱਤੇ ਲੈਂਦੇ ਹੋ?
Wholesale	thōk vikarī	ਬੋਕ ਵਿਕਰੀ

Industry

English text	Transliteration	Punjabi text
Debt, Loan	karzā	ਕਰਜ਼ਾ
Demonstration	muzāharā, pradarshan	ਮੁਜਾਹਰਾ, ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ
Employer	mālak	ਮਾਲਕ
Gain, Profit	lābh, prāptī	ਲਾਭ, ਪ੍ਰਾਪਤੀ
Gathering	ikatth, sabhā	ਇਕੱਠ, ਸਭਾ
Labour	mazdūrī, dihāṛī	ਮਜ਼ਦੂਰੀ, ਦਿਹਾੜੀ
Labourer	mazdūr, kāmā	ਮਜ਼ਦੂਰ, ਕਾਮਾ
Lock out	tālābandī	ਤਾਲਾਬੰਦੀ
Loss	ghāṭā, hānī, nuksān	ਘਾਟਾ, ਹਾਨੀ, ਨੁਕਸਾਨ
Mill owner	kārkhanēdār, mill mālak	ਕਾਰਖਾਨੇਦਾਰ, ਮਿੱਲ ਮਾਲਕ
Mill, Factory, Workshop	mill, phaikkṭarī, varkshāp, kārkhanā	ਮਿੱਲ, ਫੈਕਟਰੀ, ਵਰਕਸ਼ਾਪ, ਕਾਰਖਾਨਾ
Pay, Salary	tankhāh, vētan	ਤਨਖਾਹ, ਵੇਤਨ
Sack	chāṇṭī	ਛਾਂਟੀ
Strike	hartāl	ਹਤਾਲ
Work	kamm	ਕੰਮ

Insects

English text	Transliteration	Punjabi text
Ant	kīrī	ਕੀੜੀ
Bee	shahid dī makkhī	ਸ਼ਹਿਦ ਦੀ ਮੱਖੀ
Beetle	rabb dī ghōrī, bīndā	ਰੱਬ ਦੀ ਘੋੜੀ, ਬੀਂਡਾ
Bug	khaṭmal, māṅgñū	ਖਟਮਲ, ਮਾਂਗਣੂ
Butterfly	titalī	ਤਿਤਲੀ
Centipede	kann khajūrā	ਕੰਨ ਖਜੂਰਾ
Cricket	tīḍdā	ਟਿੰਡਾ
Earth worm	gaṇḍōā	ਗੰਡੋਆ
Fire fly	ṭaṭahīnā	ਟਟਹਿਣਾ
Flea	pissū	ਪਿੱਸੂ
Fly	makkhī	ਮੱਖੀ
Glow-worm	jugnūṁ	ਜੁਗਨੂੰ
Honey-bee	shahid dī makkhī	ਸ਼ਹਿਦ ਦੀ ਮੱਖੀ
Louse	jūm	ਜੂਮ
Mosquito	macchar	ਮੱਛਰ
Scorpion	ṭhūhāṁ	ਠੂਹਾਂ
Silk-worm	rēsham dā kīrā	ਰੇਸਮ ਦਾ ਕੀਤਾ
Spider	makkarī	ਮੱਕੜੀ
Tape-worm	phītā kiram	ਫੀਤਾ ਕਿਰਮ
Termite	siōnk	ਸਿਓਂਕ

Tick	ciccar	ਚਿੱਚਰ
Wasp	bhūṇḍ	ਭੂੰਡ
White ant	siōṅk	ਸਿਓਂਕ

Institutions, buildings and their parts

English text	Transliteration	Punjabi text
Barracks	bairakām, kaid kōṭhaṛām	ਬੈਰਕਾਂ, ਕੈਦ ਕੋਠੜੀਆਂ
Bathroom	išhnāṅghar, ḡusalḱhānā	ਇਸ਼ਨਾਨਘਰ, ਗੁਸਲਖਾਨਾ
Battlement	banērā	ਬਨੇਰਾ
Booking office	ṭīkaṭ ghar	ਟਿਕਟ ਘਰ
Brick	iṭṭ	ਇੱਟ
Bridge	pul	ਪੁਲ
Bungalow	baṅgalā, mahimān ghar	ਬੰਗਲਾ, ਮਹਿਮਾਨ ਘਰ
Ceiling	chatt (andarōm)	ਛੱਤ (ਅੰਦਰੋਂ)
Cement	sīmiṇṭ	ਸੀਮਿੰਟ
Chimney	cimanī	ਚਿਮਨੀ
Church	girjā, girjā-ghar	ਗਿਰਜਾ, ਗਿਰਜਾ-ਘਰ
Cinema hall	sinēmā ghar	ਸਿਨੇਮਾ ਘਰ
Cloister	maṭṭh	ਮੱਠ
College	kālaj	ਕਾਲਜ
Cornice	kāṇas, tāṇḍ	ਕਾਣਸ, ਟਾਂਡ
Cottage	jhaumparī, jhuggī	ੜੱਪੜੀ, ਝੁੱਗੀ
Court	kacahirī	ਕਚਹਿਰੀ
Courtyard	vihaarā	ਵਿਹਤਾ
Dome	gumbad	ਗੁੰਬਦ
Door	darvāzā	ਦਰਵਾਜ਼ਾ
Door frame	cugāṭh	ਚੁਗਾਠ

Door-sill	dēhalī	ਦੇਹਲੀ
Drawing room	baiṭhak, baiṭhan dā kamarā	ਬੈਠਕ, ਬੈਠਣ ਦਾ ਕਮਰਾ
Factory, Mill	kārk̑hānā	ਕਾਰਖਾਨਾ
Floor	pharsh, zamīn	ਫਰਸ਼, ਜ਼ਮੀਨ
Fort	kilā	ਕਿਲਾ
Foundation	nīmh	ਨੀਂਹ
Fountain	phuhārā	ਫੁਹਾਰਾ
Gallery	galiārā, gailarī	ਗਲਿਆਰਾ, ਗੈਲਰੀ
Godown	gōdām	ਗੋਦਾਮ
Gutter	parnālā	ਪਰਨਾਲਾ
Gymnasium	kasrat ghar	ਕਸਰਤ ਘਰ
Hospital	haspatāl	ਹਸਪਤਾਲ
Hotel	hōṭal	ਹੋਟਲ
House	ghar	ਘਰ
Ice factory	barf khānā	ਬਰਫ ਖਾਨਾ
Inn	sarām, musāphara k̑hānā	ਸਰਾਮ, ਮੁਸਾਫ਼ਰਾਖਾਨਾ
Kitchen	rasōī	ਰਸੋਈ
Laboratory	prayōgashālā	ਪ੍ਰਯੋਗਸ਼ਾਲਾ
Lattice	jālī	ਜਾਲੀ
Library	pustakālā, lāibrērī	ਪੁਸਤਕਾਲਾ, ਲਾਇਬ੍ਰੇਰੀ
Lockup	bandīk̑hānā, jēhl	ਬੰਦੀਖਾਨਾ, ਜੇਲ੍ਹ
Lunatic asylum	pāgal k̑hānā	ਪਾਗਲਖਾਨਾ
Mosque	masīt, masjid	ਮਸੀਤ, ਮਸਜਿਦ

Museum	ajāib ghar	ਅਜਾਇਬ ਘਰ
Octroi post	cūngīghar	ਚੁੰਗੀਘਰ
Orphanage	anāth āsharam	ਅਨਾਥ ਆਸ਼ਰਮ
Palace	mahil	ਮਹਿਲ
Peep hole	jharōkhā	ਝਰੋਖਾ
Peg	killī	ਕਿੱਲੀ
Plaster	palastar	ਪਲਸਤਰ
Platform	cabūtrā, palēṭphāram	ਚਬੂਤਰਾ, ਪਲੇਟਫਾਰਮ
Postoffice	dāk ghar	ਡਾਕ ਘਰ
Prison	jēhl	ਜੇਲ੍ਹ
Rafter	shatīr	ਸ਼ਤੀਰ
Railing	jaṅgalā	ਜੰਗਲਾ
Roof	chatt	ਛੱਤ
Room	kamrā	ਕਮਰਾ
School	sakūl	ਸਕੂਲ
Shop	dukān	ਦੁਕਾਨ
Sitting room	baiṭhak, baiṭhan vālā kamrā, arām kamrā	ਬੈਠਕ, ਬੈਠਣ ਵਾਲਾ ਕਮਰਾ, ਅਰਾਮ ਕਮਰਾ
Slaughter house	kasāīkhānā, buccākhānā	ਕਸਾਈਖਾਨਾ, ਬੁਚਾਖਾਨਾ
Staircase	paurī	ਪੌੜੀ
Stairs	paurīām	ਪੌੜੀਆਂ
Station	stēshan	ਸਟੇਸ਼ਨ
Steeple	minār	ਮਿਨਾਰ
Stone	patthar	ਪੱਥਰ

Store room	bhaṇḍār kamrā	ਭੰਡਾਰ ਕਮਰਾ
Storey	mamzil	ਮੰਜ਼ਿਲ
Study room	paṛhan vālā kamrā	ਪਤੁਨ ਵਾਲਾ ਕਮਰਾ
Telegraph office	tār-ghar	ਤਾਰ-ਘਰ
Temple	mandar	ਮੰਦਰ
Threshold	qīōqhī	ਛਿਉਛੀ
Under-ground-cell	tahikhānā	ਤਹਿਖਾਨਾ
University	yūnīvarsitī/vishav vidiālā	ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ/ਵਿਸ਼ਵ ਵਿਦਿਆਲਾ
Urinal	pishābkhānā	ਪਿਸ਼ਾਬਖਾਨਾ
Ventilator	rōshandān	ਰੋਸ਼ਨਦਾਨ
Verandah	barāṇḍā	ਬਰਾਣਡਾ
Wall	kandh	ਕੰਧ
Window	bārī, khirkī	ਬਾਰੀ, ਖਿੜਕੀ
Zoo	cīrā ghar	ਚਿੜੀਆ ਘਰ

Interrogatives

English text	Transliteration	Punjabi text
How	kivēm	ਕਿਵੇਂ
How many	kinnē, kinnī giṇtī	ਕਿੰਨੇ, ਕਿੰਨੀ ਗਿਣਤੀ
How much	kinnā, kinnā ziādā	ਕਿੰਨਾ, ਕਿੰਨਾ ਜ਼ਿਆਦਾ
Is there?	kī itthē?	ਕੀ ਇੱਥੇ?
What	kī	ਕੀ
Where	kitthē	ਕਿੱਥੇ
Who	kauṇ	ਕੌਣ
Whose	kisdā	ਕਿਸਦਾ
Why	kium	ਕਿਉਂ
With Whom	kis nāl	ਕਿਸ ਨਾਲ

Material set

English text	Transliteration	Punjabi text
Air	havā	ਹਵਾ
Aluminium	ailmīnīam	ਐਲਮੀਨੀਅਮ
Artificial	bañāuṭī, naklī	ਬਣਾਉਟੀ, ਨਕਲੀ
Bamboo	bāms	ਬਾਂਸ
Brass	pittal	ਪਿੱਤਲ
Brick	iṭṭ	ਇੱਟ
Bronze, pewter	kāmsī	ਕਾਂਸੀ
Cane	baint	ਬੈਂਤ
Cardboard	gattā	ਗੱਤਾ
Cement	sīmiṇṭ	ਸੀਮਿੰਟ
Clay	cīkaṇī miṭṭī	ਚੀਕਣੀ ਮਿੱਟੀ
Composition	mishran	ਮਿਸ਼ਰਨ
Concrete	pakkā, ṭōs	ਪੱਕਾ, ਠੋਸ
Copper	tāmbā	ਤਾਂਬਾ
Cotton	rūm, kapāh	ਰੂਮ, ਕਪਾਹ
Crystal	pārdarshī shīshā	ਪਾਰਦਰਸ਼ੀ ਸ਼ੀਸ਼ਾ
Earth	dhartī	ਧਰਤੀ
Fire	agg	ਅੱਗ
Fur	samūr, jatt	ਸਮੂਰ, ਜੱਤ
Gas	gais	ਗੈਸ
Glass	galās	ਗਲਾਸ

Glue	gūnd	ਗੂਂਦ
Gold	sōnā	ਸੋਨਾ
Granite	sak̄ht patthar	ਸਖਤ ਪੱਥਰ
Iron	lōhā	ਲੋਹਾ
Lead	sikkā	ਸਿੱਕਾ
Leather	camaṛā	ਚਮੜਾ
Marble	saṅgamarmar	ਸੰਗਮਰਮਰ
Material	samaggarī	ਸਮੱਗਰੀ
Metal	dhāt	ਧਾਤ
Mineral	khanij	ਖਣਿਜ
Natural	kudratī	ਕੁਦਰਤੀ
Oil	tēl	ਤੇਲ
Ore	kaccī dhāt	ਕੱਚੀ ਧਾਤ
Paper	kāgaz	ਕਾਗਜ਼
Pine	cīrh, cīl	ਚੀੜ੍ਹ, ਚੀਲ
Plaster	palastar	ਪਲਸਤਰ
Plastic	palāsatīk	ਪਲਾਸਟਿਕ
Precious stone	kīmtī patthar	ਕੀਮਤੀ ਪੱਥਰ
Product	utpādan	ਉਤਪਾਦਨ
Putty	jōṛan dā masälā	ਜੋੜਨ ਦਾ ਮਸਾਲਾ
Raw material	kaccī samaggarī	ਕੱਚੀ ਸਮੱਗਰੀ
Real	aslī	ਅਸਲੀ
Rock	caṭṭān	ਚੱਟਾਨ

Rubber	rabaṛ	ਰਬੜ
Sandstone	cattān, patthar	ਚੱਟਾਨ, ਪੱਥਰ
Silk	rēsham, rēshamī kapparē	ਰੇਸ਼ਮ, ਰੇਸ਼ਮੀ ਕੱਪਤੇ
Silver	cāndī	ਚਾਂਦੀ
Steel	phaulād, satīl	ਫੌਲਾਦ, ਸਟੀਲ
Stone	patthar	ਪੱਥਰ
Stoneware	patthar dē bhāṇḍē	ਪੱਥਰ ਦੇ ਭਾਂਡੇ
Straw	tūṛī	ਤੂੜੀ
Synthetic	mānav nirmit, bañāuṭī	ਮਾਨਵ ਨਿਰਮਿਤ, ਬਣਾਉਟੀ
The house is made of wood.	ghar lakkaṛ dā bañiā hōiā hai.	ਘਰ ਲੱਕੜ ਦਾ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ।
The iron age	lōhē dā yugg	ਲੋਹੇ ਦਾ ਯੁੱਗ
Tin	kalī, kalaī	ਕਲੀ, ਕਲਈ
Tissue	ṭiśhū, patlā naram kāgaz	ਟਿਸ਼ੂ, ਪਤਲਾ ਨਰਮ ਕਾਗਜ਼
Water	pāṇī	ਪਾਣੀ
Wax	mōm	ਮੌਮ
Wickerwork	baint dā kamm	ਬੈਂਤ ਦਾ ਕੰਮ
Wire	tār	ਤਾਰ
Wood	lakkaṛ	ਲੱਕੜ
Wooden spoon	lakkaṛ dā camc	ਲੱਕੜ ਦਾ ਚਮਚ
Wool	unn	ਉਨ

Meeting and greeting

English text	Transliteration	Punjabi text
How are you?	tu hādā kī hāl hai?	ਤੁਹਾਡਾ ਕੀ ਹਾਲ ਹੈ?
How old are you?	tuhādī umar kinnī hai?	ਤੁਹਾਡੀ ਉਮਰ ਕਿੰਨੀ ਹੈ?
I'm fine, thank you.	maiṁ thīk hām, tuhādā dhannavād.	ਮੈਂ ਠੀਕ ਹਾਂ, ਤੁਹਾਡਾ ਧੰਨਵਾਦ।
I'm very well, thank you.	maiṁ thīk hām, dhannavād.	ਮੈਂ ਠੀਕ ਹਾਂ, ਧੰਨਵਾਦ।
Is this your first visit to the America?	kī tuhādī ih amrīkā dī pahiī phērī hai?	ਕੀ ਤੁਹਾਡੀ ਇਹ ਅਮਰੀਕਾ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਫੇਰੀ ਹੈ?
Make yourself at home.	āpñā hī ghar samjhō.	ਆਪਣਾ ਹੀ ਘਰ ਸਮਝੋ।
May I introduce my secretary?	maiṁ āpñē sahāik nāl jāṇ-pachān̄ karāvām ?	ਮੈਂ ਆਪਣੇ ਸਹਾਇਕ ਨਾਲ ਜਾਣ-ਪਛਾਣ ਕਰਾਵਾਂ ?
Mr.	shrīmān	ਸ਼੍ਰੀਮਾਨ
Mrs.	shrīmatī	ਸ਼੍ਰੀਮਤੀ
Nice to meet you.	tuhānūm mil kē khushī hōī.	ਤੁਹਾਨੂੰ ਮਿਲ ਕੇ ਖੁਸ਼ੀ ਹੋਈ।
See you later.	bāad vicc milāngē.	ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਮਿਲਾਂਗੇ।
See you soon.	jaladī milāngē.	ਜਲਦੀ ਮਿਲਾਂਗੇ।
See you tomorrow.	kallh milāngē.	ਕੱਲ੍ਹ ਮਿਲਾਂਗੇ।
This is my father.	ih mērē pitā jī han.	ਇਹ ਮੇਰੇ ਪਿਤਾ ਜੀ ਹਨ।
Welcome to New York.	niūyārak vicc tuhādā savāgat hai.	ਨਿਊਯਾਰਕ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡਾ ਸਵਾਗਤ ਹੈ।
What did you say?	tusīm kī kihā ?	ਤੁਸੀਂ ਕੀ ਕਿਹਾ ?
What is your address?	tuhādā patā kī hai?	ਤੁਹਾਡਾ ਪਤਾ ਕੀ ਹੈ?
What is your name?	tuhādā kī nām hai?	ਤੁਹਾਡਾ ਕੀ ਨਾਮ ਹੈ?

What is your telephone no.?	tuhāḍā ṭailifōn nambar kī hai?	ਤੁਹਾਡਾ ਟੈਲੀਫੋਨ ਨੰਬਰ ਕੀ ਹੈ?
Where are you from?	tusīṁ kitthōṁ āē hō?	ਤੁਸੀਂ ਕਿੱਥੋਂ ਆਏ ਹੋ?
Where do you live?	tusīṁ kitthē rahindē hō?	ਤੁਸੀਂ ਕਿੱਥੇ ਰਹਿੰਦੇ ਹੋ?
Yes	hāṁ	ਹਾਂ

Metals

English text	Transliteration	Punjabi text
Bell metal	kāṁsī	ਕਾਂਸੀ
Brass	pittal	ਪਿੱਤਲ
Bronze	kahimā	ਕਹਿਮਾ
Copper	tāmbā	ਤਾਂਬਾ
Gold	sōnā	ਸੋਨਾ
Iron	lōhā	ਲੋਹਾ
Lead	sikkā	ਸਿੱਕਾ
Silver	cāndī	ਚਾਂਦੀ
Steel	phaulād, saṭīl	ਫੌਲਾਦ, ਸਟੀਲ
Tin	kalī, kalaī	ਕਲੀ, ਕਲਈ
Zinc	jist	ਜਿਸਤ

Minerals

English text	Transliteration	Punjabi text
Alum	phaṭkarī	ਫਟਕਰੀ
Chalk	cāk	ਚਾਕ
Coal	patthar dā kōlā	ਪੱਥਰ ਦਾ ਕੋਲਾ
Gravel	rēt, kanķār	ਰੇਤ, ਕੰਕਾਰ
Grey copper	bhūrā tāmbā	ਭੂਰਾ ਤਾਂਬਾ
Kerosene oil	miṭṭī dā tēl	ਮਿੱਟੀ ਦਾ ਤੇਲ
Lime	cūnā	ਚੂਨਾ
Marble	saṅgmarmar	ਸੰਗਮਰਮਰ
Mercury	pārā	ਪਾਰਾ
Mica	abharak	ਅਭਰਕ
Red ochre	gērū	ਗੇਰੂ
Rock oil	paiṭrōlīam, paiṭrōl	ਪੈਟਰੋਲੀਅਮ, ਪੈਟਰੋਲ
Sulphur	gandhak	ਗੰਧਕ
White lead	saphēdā	ਸਫੇਦਾ

Months

English text	Transliteration	Punjabi text
April-May	visākh	ਵਿਸਾਖ
August-September	bhādōm	ਭਾਦੋ
December-January	pōh	ਪੋਹ
February-March	phaggan	ਫੱਗਣ
January-February	māgh	ਮਾਘ
July-August	sāvan	ਸਾਵਣ
June-July	hārh	ਹਾਰੁ
March-April	cēt	ਚੇਤ
May-June	jēth	ਜੇਠ
November-December	magghar	ਮੱਘਰ
October-November	kattak	ਕੱਤਕ
September-October	assū	ਐਸੂ

Nature and natural things

English text	Transliteration	Punjabi text
Canal	nahir	ਨਹਿਰ
Channel	khāṛī	ਖਾੜੀ
Cloud	baddal	ਬੱਦਲ
Comet	bōdī vālā tārā	ਬੋਦੀ ਵਾਲਾ ਤਾਰਾ
Constellation	khittī	ਖਿੱਤੀ
Cyclone	cakkarvāt	ਚੱਕਰਵਾਤ
Desert	mārūthal	ਮਾਰੂਥਲ
Drought	aur, sōkā	ਐੜ, ਸੋਕਾ
Dust storm	hanērī, jhakkhar	ਹਨੇਰੀ, ਝੱਖੜ
Earth	dhartī, prithavī, zamīn	ਧਰਤੀ, ਪ੍ਰਿਥਵੀ, ਜ਼ਮੀਨ
Famine	kāl	ਕਾਲ
Fire	agg	ਅੱਗ
Flood	haṛh	ਹੜ੍ਹ
Forest	jaṅga!	ਜੰਗਲ
Hill	pahāṛī, cōṭī	ਪਹਾੜੀ, ਚੋਟੀ
Lake	jhīl	ਝੀਲ
Lightening	āsamānī bijī	ਆਸਮਾਨੀ ਬਿਜਲੀ
Moon	cann, cand, candarmā	ਚੰਨ, ਚੰਦ, ਚੰਦਰਮਾ
Mountain	pahāṛ	ਪਹਾੜ
Plain	maidān	ਮੈਦਾਨ
Planets	grahi	ਗ੍ਰਹਿ

Plateau	paṭhār	ਪਠਾਰ
River	dariā, nadī	ਦਰਿਆ, ਨਦੀ
Sea	samundar	ਸਮੁੰਦਰ
Spring	cashmā	ਚਸਮਾ
Stars	tārē	ਤਾਰੇ
Storm	tūfān	ਤੂਫਾਨ
Sun	sūraj	ਸੂਰਜ
Thunder	garj	ਗਰਜ
Universe	brahimaṇḍ	ਬ੍ਰਹਿਮੰਡ
Volcano	javālāmukhī	ਜਵਾਲਾਮੁਖੀ
Waterfall	jharnā	ਝਰਨਾ
World	duniā, vishav, samsār	ਦੁਨੀਆ, ਵਿਸ਼ਵ, ਸੰਸਾਰ

Ornaments and jewellery

English text	Transliteration	Punjabi text
Amethyst	nīlam	ਨੀਲਮ
Anklet	pajēb/jhāñjar	ਪਜੇਬ/ਝਾੰਜਰ
Armlet	bāzūband	ਬਾਜੂਬੰਦ
Bangle	cūrī	ਚੂੜੀ
Bracelet	kaṅgañ,karā	ਕੰਗਣ,ਕੜਾ
Clip	kalipp	ਕਲਿੱਪ
Crown	mukaṭ,tāj	ਮੁਕਟ,ਤਾਜ
Diamond	hīrā	ਹੀਰਾ
Ear rings	kannām dīām vālīām	ਕੰਨਾਂ ਦੀਆਂ ਵਾਲੀਆਂ
Garnet	lāl javāhar	ਲਾਲ ਜਵਾਹਰ
Gold	sōnā	ਸੋਨਾ
Hair-pin	vālām dī sūī	ਵਾਲਾਂ ਦੀ ਸੂਈ
Head locket	tīkkā	ਟਿੱਕਾ
Jeweller	suniārā	ਸੁਨਿਆਰਾ
Jewellery	gahiñē	ਗਹਿਣੇ
Necklace	mālā, hār	ਮਾਲਾ, ਹਾਰ
Nose ring	nath	ਨੱਥ
Nose-pin	lauṅg, kōkā	ਲੌਂਗ, ਕੋਕਾ
Opal	dūdhīā patthar	ਦੂਧੀਆ ਪੱਥਰ
Pearl	mōtī	ਮੋਤੀ
Pendent	lamakan̄ vālā gahiñā	ਲਮਕਣ ਵਾਲਾ ਗਹਿਣ

Pin	pinn, kōkā	ਪਿੰਨ, ਕੋਕਾ
Platinum	palātīnam	ਪਲਾਟੀਨਮ
Ring	aṅgūṭhī	ਅੰਗੂਠੀ
Silver	cāndī	ਚਾਂਦੀ
Tops	jhumakē, tāpas	ਝੁਮਕੇ, ਟਾਪਸ
Watch	gharī	ਘੜੀ

Parts of the body

English text	Transliteration	Punjabi text
Ankle	gittā	ਗਿੱਟਾ
Arm	bāmh	ਬਾਂਹ
Armpit	kacch	ਕੱਢ
Back	pitth/dhūī	ਪਿੱਠ/ਢੂਈ
Backbone, Spinal Cord	rīrh dī haḍḍī	ਰੀਝ ਦੀ ਹੱਡੀ
Beard	dārhī	ਦਾੜ੍ਹੀ
Blood	lahū, khūn	ਲਹੂ, ਖੂਨ
Body	sarīr	ਸਰੀਰ
Bone	haḍḍī	ਹੱਡੀ
Brain	dimāg	ਦਿਮਾਗ
Cheek	gallh	ਗੱਲੁ
Chest	chāṭī, hikk, sīnā	ਛਾਤੀ, ਹਿੱਕ, ਸੀਨਾ
Chin	tħoḍī	ਠੋੜੀ
Ear	kann	ਕੰਨ
Earlobe	titlikann dī kōmlī/karūmbal	ਕੰਨ ਦੀ ਕੋਮਲੀ/ਕਰੂੰਬਲ
Elbow	kūhṇī	ਕੂਹਣੀ
Embryo	bharūṇ	ਭਰੂਣ
Eye	akkh, nētar	ਅੱਖ, ਨੇਤਰ
Eye-ball	qēlā	ਡੇਲਾ
Eyebrows	bhavām, bharavaṭṭē	ਭਵਾਂ, ਭਰਵੱਟੇ

Eye-lashes	piṇīām	ਪਿਣੀਆਂ
Eye-lid	palak	ਪਲਕ
Finger	uṅgalī, uṅgal	ਊਂਗਲੀ, ਊਂਗਲ
Fist	muṭṭhī	ਮੁੱਠੀ
Foot	pair	ਪੈਰ
Forehead	matthā	ਮੱਥਾ
Gum	masūṛhā	ਮਸੂੜਾ
Hair	vāl	ਵਾਲ
Hand	hatth	ਹਥ
Head	sir	ਸਿਰ
Heart	dil	ਦਿਲ
Heel	adḍī	ਅੱਡੀ
Intestine	antaṛī	ਅੰਤੜੀ
Jaw	jabāṛhā	ਜਬਾੜਾ
Joint	jōṛ	ਜੋੜ
Kidney	gurdā	ਗੁਰਦਾ
Knee	gōḍā	ਗੋਡਾ
Lap	jhōlī, gōdī	ਝੋਲੀ, ਗੋਦੀ
Leg	latt	ਲੱਤ
Lip	bullh, hōṇṭh	ਬੁਲ੍ਹ, ਹੋਣਥ
Liver	jigar	ਜਿਗਰ
Lung	phēphrā	ਫੇਫੜਾ
Marrow	mijjh	ਮਿੱਝ

Molar	dāṛh (jāṛh)	ਦਾੜੁ (ਜਾੜੁ)
Moustache	muccām	ਮੁੱਛਾਂ
Mouth, Face	mūṁh, cihārā	ਮੂੰਹ, ਚਿਹਰਾ
Muscle	paṭṭhā	ਪੱਠਾ
Nail	nahum	ਨਹੁੰ
Navel	dhunnī	ਧੁੰਨੀ
Neck	dhaun̄, gardan	ਧੌਣ, ਗਰਦਨ
Nose	nakk	ਨੱਕ
Nostrils	nāsām	ਨਾਸਾਂ
Palate	tālū	ਤਾਲੂ
Palm	talī	ਤਲੀ
Pulse	nārī, nabz	ਨਾੜੀ, ਨਬਜ਼
Pupil	putlī	ਪੁਤਲੀ
Rib	passalī	ਪੱਸਲੀ
Saliva	lār	ਲਾਰ
Shin	pinnī,piñjanī	ਪਿੰਨੀ,ਪਿੰਜਣੀ
Shoulder	mōḍhā	ਮੋਢਾ
Sideburns	kalmām	ਕਲਮਾਂ
Skin	camaṛī	ਚਮੜੀ
Skull	khōpaṛī	ਖੋਪੜੀ
Stomach, Belly	ḍhiḍḍ	ਡਿੱਡ
Thigh	paṭṭ	ਪੱਟ
Throat	galā,saṅgh	ਗਲਾ,ਸੰਘ

Thumb	aṅgūṭhā	ਅੰਗੂਠਾ
Toe	pair dī uṅgal	ਪੈਰ ਦੀ ਉਂਗਲ
Tongue	jībh	ਜੀਭ
Tooth	dand	ਦੰਦ
Uterus	baccēdānī	ਬੱਚੇਦਾਨੀ
Vein	rag, nas	ਰਗ, ਨਸ
Waist	kamar,lakk	ਕਮਰ,ਲੱਕ
Wrist	kalāī, gutt, viṇī	ਕਲਾਈ, ਗੁੱਟ, ਵੀਣੀ

Parts of the car

English text	Transliteration	Punjabi text
Horn	hāran	ਹਾਰਨ
Lights	battīām, lāitām	ਬੱਤੀਆਂ, ਲਾਈਟਾਂ
Spark plug	caṅgiārī palagg	ਚੰਗਿਆੜੀ ਪਲੱਗ
Spot lamp	battī	ਬੱਤੀ
Wiper	vāīpar	ਵਾਈਪਰ

Paying

English text	Transliteration	Punjabi text
By cheque	caikk rāhīm	ਚੈਕ ਰਾਹੀਂ
By credit card	karaidit kārd rāhīm	ਕਰੈਡਿਟ ਕਾਰਡ ਰਾਹੀਂ
Can I pay---?	kī maiṁ adā karām?	ਕੀ ਮੈਂ ਅਦਾ ਕਰਾਂ?
Could you give me a receipt, please?	kī tusīm mainūm rasīd dē sakdē hō jī?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਮੈਨੂੰ ਰਸੀਦ ਦੇ ਸਕਦੇ ਹੋ ਜੀ?
Do you take credit card?	kī tusīm karaidit kārd mann lavogē?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਕਰੈਡਿਟ ਕਾਰਡ ਮੰਨ ਲਵੋਗੇ?
How much is it?	iħ kinnē dā hai?	ਇਹ ਕਿੰਨੇ ਦਾ ਹੈ?
How much will it be ?	iħ kinnē dā hōvēgā?	ਇਹ ਕਿੰਨੇ ਦਾ ਹੋਵੇਗਾ?
Put it on my bill	iħ mērē bill vicc lagā diō	ਇਹ ਮੇਰੇ ਬਿੱਲ ਵਿੱਚ ਲਗਾ ਦਿਓ
Tax included	ṭaikas samēt	ਟੈਕਸ ਸਮੇਤ
Where do I pay?	maiṁ kitthē adā karām?	ਮੈਂ ਕਿੱਥੇ ਅਦਾ ਕਰਾਂ?

People

English text	Transliteration	Punjabi text
Bachelor	kuārā	ਕੁਆਰਾ
Boy	laṛkā	ਲੜਕਾ
Child	baccā	ਬੱਚਾ
Community	barādarī, bhāīcārā, firkā	ਬਰਾਦਰੀ, ਭਾਈਚਾਰਾ, ਫਿਰਕਾ
Crowd	bhīr, ikaṭṭh	ਭੀੜ, ਇਕੱਠ
Damsel	muṭiār	ਮੁਟਿਆਰ
Engagement	kuṛmāī, maṅganī, rōk	ਕੁੜਮਾਈ, ਮੰਗਣੀ, ਰੋਕ
Family	ṭabbar, parivār	ਟੱਬਰ, ਪਰਿਵਾਰ
Girl	kuṛī, laṛkī	ਕੁੜੀ, ਲੜਕੀ
Kinsman, Relative	sambandhī, rishtēdār	ਸੰਬੰਧੀ, ਰਿਸ਼ਤਦਾਰ
Lady	aurat, zanānī, tīvīṁ	ਔਰਤ, ਜਨਾਨੀ, ਤੀਵੀਂ
Maiden, Virgin	kuārī, kanniā	ਕੁਆਰੀ, ਕੰਨਿਆ
Man	ādmī, mard	ਆਦਮੀ, ਮਰਦ
Marriage	viāh, shādī	ਵਿਆਹ, ਸ਼ਾਦੀ
Marriage party	barāt, janēt, jaññ	ਬਰਾਤ, ਜਨੇਤ, ਜੰਵ
Married	viāhiā, viāhī, vivāhit, viāhutā	ਵਿਆਹਿਆ, ਵਿਆਹੀ, ਵਿਵਾਹਿਤ, ਵਿਆਹੁਤਾ
Nation	kaum	ਕੌਮ
Noble man	sardār, darbārī	ਸਰਦਾਰ, ਦਰਬਾਰੀ
People	lōk, janatā	ਲੋਕ, ਜਨਤਾ
Youngman	naujavān,gabbharū	ਨੌਜਵਾਨ, ਗੱਭਰੂ

Personal pronouns

English text	Transliteration	Punjabi text
He	uh (pursh)	ਉਹ (ਪੁਰਸ਼)
His, Her, Its	usdā (purash), usadā (isatarī), isadā	ਉਸਦਾ (ਪੁਰਸ਼), ਉਸਦਾ (ਇਸਤਰੀ), ਇਸਦਾ
I, They (male)	maiṁ (pursh), uhnām (pursh)	ਮੈਂ (ਪੁਰਸ਼), ਉਹਨਾਂ (ਪੁਰਸ਼)
My	mērā	ਮੇਰਾ
Our	sādā	ਸਾਡਾ
She	uh (istrī)	ਉਹ (ਇਸਤਰੀ)
Their	uhanām dā	ਉਹਨਾਂ ਦਾ
We	asīm	ਅਸੀਂ
You	tūṁ, tusīm	ਤੂੰ, ਤੁਸੀਂ
You, They (female)	uh, uhnām (istrī)	ਉਹ, ਉਹਨਾਂ (ਇਸਤਰੀ)
Your	tuhādā	ਤੁਹਾਡਾ

Places

English text	Transliteration	Punjabi text
Airport	havāī aḍḍā	ਹਵਾਈ ਅੱਡਾ
Bus stand, Bus stop	bass aḍḍā	ਬੱਸ ਅੱਡਾ
Capital	rājdhānī	ਰਾਜਧਾਨੀ
Cemetery	sivē, shamshān, marhīām	ਸਿਵੇ, ਸਮਸ਼ਾਨ, ਮੜ੍ਹੀਆਂ
Church	girjā, girajā ghar	ਗਿਰਜਾ, ਗਿਰਜਾ ਘਰ
City	shahir	ਸ਼ਹਿਰ
Continent	mahāndīp	ਮਹਾਂਦੀਪ
Country	dēsh	ਦੇਸ਼
Court	kacahirī	ਕਚਹਿਰੀ
District	zilhā	ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ
Fort	kilā	ਕਿਲਾ
Fortress	garhī	ਗੜ੍ਹੀ
Grave	kabar	ਕਬਰ
Graveyard	kabarsatān	ਕਬਰਸਤਾਨ
Home	ghar, nivās sathān	ਘਰ, ਨਿਵਾਸ ਸਥਾਨ
House	makān	ਮਕਾਨ
Island	dīp, tāpū	ਦੀਪ, ਟਾਪੂ
Market	bazār, manḍī	ਬਜ਼ਾਰ, ਮੰਡੀ
Monastery	īsāī matṭh, āshram	ਈਸਾਈ ਮੱਠ, ਆਸ਼ਰਮ
Mosque	masjid, masīt	ਮਸਜਿਦ, ਮਸੀਤ
Office	daftar	ਦਫ਼ਤਰ

Palace	mahil	ਮਹਿਲ
Play ground	khēd maidān	ਖੇਡ ਮੈਦਾਨ
Port, Harbour	bandargāh	ਬੰਦਰਗਾਹ
Province	sūbā, prānt, rāj	ਸੂਬਾ, ਪ੍ਰਾਨਤ, ਰਾਜ
Road	saṛak, mārag	ਸਤਕ, ਮਾਰਗ
Room	kamrā	ਕਮਰਾ
School	sakūl	ਸਕੂਲ
Shop	dukān	ਦੁਕਾਨ
Sikh place of worship	gurduārā	ਗੁਰਦੁਆਰਾ
Temple	mandar	ਮੰਦਰ
Town	kasbā, chōṭā shahir	ਕਸਬਾ, ਛੋਟਾ ਸ਼ਹਿਰ
Village	piṇḍ	ਪਿੰਡ

Planets

English text	Transliteration	Punjabi text
The Earth	dharatī	ਧਰਤੀ
The Jupiter	brihasapatī	ਬ੍ਰਿਹਸਪਤੀ
The Mars	maṅgal	ਮੰਗਲ
The Mercury	buddh	ਬੁਧ
The Moon	cann, cand, candraṁā	ਚੰਨ, ਚੰਦ, ਚੰਦਰਮਾ
The Neptune	naipaciūn	ਨੈਪਚਿਊਨ
The Pluto	palūṭō	ਪਲੂਟੋ
The Saturn	shanī	ਸ਼ਨੀ
The Sun	sūraj	ਸੂਰਜ
The Uranus	yurēnas	ਯੂਰੇਨਸ
The Venus	shukkar	ਸੁਕਰ

Print media

English text	Transliteration	Punjabi text
Annual	sālānā	ਸਾਲਾਨਾ
Article, Essay	lēkh	ਲੇਖ
Book	kitāb	ਕਿਤਾਬ
Daily	rōzānā, dainik	ਰੋਜ਼ਾਨਾ, ਦੈਨਿਕ
Editor	sampādak	ਸੰਪਾਦਕ
Magazine	rasālā	ਰਸਾਲਾ
Monthly	māsak	ਮਾਸਕ
News	khabrām, khabar	ਖਬਰਾਂ, ਖਬਰ
Newspaper	akhabār	ਅਖਬਾਰ
Number, Issue	aṅk	ਅੰਕ
Page	pannā	ਪੰਨਾ
Paper	kāgaz	ਕਾਗਜ਼
Poem	kavitā	ਕਵਿਤਾ
Price	kīmat	ਕੀਮਤ
Printer	chāpak	ਛਾਪਕ
Publisher	prakāshak, pablibhar	ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਕ, ਪਬਲਿਸ਼ਰ
Reader	pāṭhak	ਪਾਠਕ
Story	kathā, kahāṇī, bāt	ਕਥਾ, ਕਹਾਣੀ, ਬਾਤ
Weekly	hafatāvārī	ਹਫਤਾਵਾਰੀ
Writer, Author	likhārī, lēkhak	ਲਿਖਾਰੀ, ਲੇਖਕ

Professions

English text	Transliteration	Punjabi text
Administrator	prashāsak	ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਕ
Advocate	vakīl	ਵਕੀਲ
Agent	munīm, ējanṭ	ਮੁਨੀਮ, ਏਜੰਟ
Applicant	prārathī/binaikār	ਪ੍ਰਾਰਥੀ/ਬਿਨੈਕਾਰ
Artisan	kārīgar	ਕਾਰੀਗਰ
Artist	kalākār, cittarakār	ਕਲਾਕਾਰ, ਚਿੱਤਰਕਾਰ
Auctioneer	nilāmī karan vālā	ਨਿਲਾਮੀ ਕਰਨ ਵਾਲਾ
Barber	nāī	ਨਾਈ
Blacksmith	luhār	ਲੁਹਾਰ
Boatman	malāh	ਮਲਾਹ
Brasier	ṭhaṭhērā	ਠੱਠੇਰਾ
Broker	dalāl	ਦਲਾਲ
Butcher	jhaṭkaī	ਝਟਕੀ
Carpenter	tarkhān	ਤਰਖਾਣ
Chemist	davāī vikrētā, kaimisaṭ	ਦਵਾਈ ਵਿਕਰੇਤਾ, ਕੈਮਿਸਟ
Chuaffeur	kār ḫarāīvar	ਕਾਰ ਡਰਾਈਵਰ
Coachman	kōcvān	ਕੋਚਵਾਨ
Cobbler	mōcī	ਮੋਚੀ
Conductor	bass dī tīkaṭ dēn vālā/kandakatar	ਬੱਸ ਦੀ ਟਿਕਟ ਦੇਣ ਵਾਲਾ/ਕੰਡਕਟਰ
Confectioner	halavāī	ਹਲਵਾਈ
Constable	pulis dā sipāhī	ਪੁਲਿਸ ਦਾ ਸਿਪਾਹੀ

Contractor	ṭhēkēdār	ਠੇਕੇਦਾਰ
Cook	rasōīā	ਰਸੋਈਆ
Coolie	kulī	ਕੁਲੀ
Dentist	dandām dā ḫāktar	ਦੰਦਾਂ ਦਾ ਡਾਕਟਰ
Disciple	cēlā	ਚੇਲਾ
Doctor	ḍāktar	ਡਾਕਟਰ
Dramatist	nāṭakkār	ਨਾਟਕਕਾਰ
Draughtsman	nakshā navīs	ਨਕਸ਼ਾ ਨਵੀਸ
Driver	ḍarāīvar,cālak	ਡਰਾਈਵਰ,ਚਾਲਕ
Editor	sampādak	ਸੰਪਾਦਕ
Engineer	iñjīnīar	ਇੰਜੀਨੀਅਰ
Examiner	parīkhiaik	ਪਰੀਖਿਅਕ
Farmer	kisān	ਕਿਸਾਨ
Fisherman	machērā	ਮਛੇਰਾ
Gardener	mālī	ਮਾਲੀ
Gold Smith	suniār	ਸੁਨਿਆਰ
Inspector	nirīkhak, insapaiktar	ਨਿਰੀਖਕ, ਇੰਸਪੈਕਟਰ
Jeweller	jauharī	ਜੌਹਰੀ
Labourer	mazdūr	ਮਜ਼ਦੂਰ
Landlord	zimīndār	ਜ਼ਿਮੀਦਾਰ
Leader	āgū	ਆਗੂ
Lord, Master	mālak	ਮਾਲਕ
Magician	jādūgar	ਜਾਦੂਗਰ

Manager	prabandhkartā, mainējar	ਪ੍ਰਬੰਧਕਰਤਾ, ਮੈਨੇਜਰ
Mason	rāj mistarī	ਰਾਜ ਮਿਸਤਰੀ
Mechanic	mistarī,makainik	ਮਿਸਤਰੀ,ਮਕੈਨਿਕ
Merchant	saudāgar	ਸੌਦਾਗਰ
Messenger	dūt	ਦੂਤ
Money lender	shāh,shāhūkār	ਸ਼ਾਹ,ਸ਼ਾਹੂਕਾਰ
Musician	saṅgītkār	ਸੰਗੀਤਕਾਰ
Newspaper vender	ak̑habār vēcaṇ vālā	ਅਖਬਾਰ ਵੇਚਣ ਵਾਲਾ
Nurse	dāī/naras	ਦਾਈ/ਨਰਸ
Oilman	tēlī	ਤੇਲੀ
Operator	mashīn calāun̑ vālā, āprēṭar	ਮਸੀਨ ਚਲਾਉਣ ਵਾਲਾ,ਅਪਰੋਟਰ
Painter	raṅgsāz/pēṇṭar	ਰੰਗਸਾਜ਼/ਪੇਣਟਰ
Peon	caprāsī	ਚਪੜਾਸੀ
Photographer	phōṭōgrāfar	ਫੋਟੋਗ੍ਰਾਫਰ
Pleader, Lawyer	vakīl	ਵਕੀਲ
Politician	rājnētā	ਰਾਜਨੇਤਾ
Postman	ḍākīā	ਡਾਕੀਆ
Preceptor	ustād, gurū	ਉਸਤਾਦ, ਗੁਰੂ
Priest	purōhit	ਪੁਰੋਹਿਤ
Proprietor	mālak	ਮਾਲਕ
Publisher	prakāshak, publishar	ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਕ, ਪਬਲਿਸ਼ਰ
Robber	luṭērā	ਲੁਟੇਰਾ
Servant	naukar	ਨੌਕਰ

Shoe maker	juttīām bañāunē vālā,mōcī	ਜੁੱਤੀਆਂ ਬਣਾਉਣ ਵਾਲਾ,ਮੋਚੀ
Shopkeeper	dukāndār	ਦੁਕਾਨਦਾਰ
Sweeper	bhaṅgī,jamādār	ਬੰਗੀ,ਜਮਾਦਾਰ
Tabla Player	tabalcī	ਤਬਲਚੀ
Tailor	darzī	ਦਰਜੀ
Teacher	adhiāpak	ਅਧਿਆਪਕ
Tenant	kirāēdār	ਕਿਰਾਇਦਾਰ
Thief	cōr	ਚੋਰ
Train ticket examiner	rēl dā tīkaṭ caikk karan vālā	ਰੇਲ ਦਾ ਟਿਕਟ ਚੈਕ ਕਰਨ ਵਾਲਾ
Treasurer	k̄hazāncī	ਖਜ਼ਾਨਚੀ
Turner	k̄harādīā	ਖਰਾਦੀਆ
Washerman	dhōbī	ਧੋਬੀ
Waterman	mahirā	ਮਹਿਰਾ
Weaver	jurāhā	ਜੁਲਾਹਾ
Writer	lēkhak	ਲੇਖਕ

Public transportation

English text	Transliteration	Punjabi text
Book of tickets	tiktaṁ dī kitāb	ਟਿਕਟਾਂ ਦੀ ਕਿਤਾਬ
Booking office	tikaṭ ghar	ਟਿਕਟ ਘਰ
Bus driver	bass ḫarāīvar	ਬੱਸ ਡਰਾਈਵਰ
Departure	ravānagī	ਰਵਾਨਗੀ
Information office	sūcanā daftar	ਸੁਚਨਾ ਦਫ਼ਤਰ
Journey	yātrā	ਯਾਤਰਾ
Line	lāīn	ਲਾਈਨ
Luggage	samān	ਸਮਾਨ
Non-smoking	iṭthē sigraṭ pīñā manhām̄ hai	ਇਥੇ ਸਿਗਰਟ ਪੀਣਾ ਮਨੁਂ ਹੈ
Platform	palēṭphāram	ਪਲੇਟਫਾਰਮ
Seat	sīṭ	ਸੀਟ
Second class	dūjī shrēṇī	ਦੂਜੀ ਸ੍ਰੇਣੀ
Ticket	tikaṭ	ਟਿਕਟ
Time table	samām̄ sārṇī	ਸਮਾਂ ਸਾਰਣੀ
To change	badalnā	ਬਦਲਨਾ
To get off	uttarnā	ਉੱਤਰਨਾ
Traveller	yātrī, savārī	ਯਾਤਰੀ, ਸਵਾਰੀ
Valid	vājab, munāsab, vaidh	ਵਾਜਬ, ਮੁਨਾਸਬ, ਵੈਧ

Punjabi for travellers

English text	Transliteration	Punjabi text
Can I/We have...?	mainūm/sānūm . . . mil sakdā hai?	ਮੈਨੂੰ/ਸਾਨੂੰ . . . ਮਿਲ ਸਕਦਾ ਹੈ?
Can you help me?	tusīm mērī madad kar sakadē hō?	ਤੁਸੀਂ ਮੇਰੀ ਮਦਦ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ?
Can you show me...?	tusīm . . . vikhā sakadē hō?	ਤੁਸੀਂ . . . ਵਿਖਾ ਸਕਦੇ ਹੋ?
Can you tell me...?	tusīm . . . dass sakadē hō?	ਤੁਸੀਂ . . . ਦੱਸ ਸਕਦੇ ਹੋ?
Can you translate this for me?	is dā tarjamā/anuvād kar sakadē hō?	ਇਸ ਦਾ ਤਰਜਮਾ/ਅਨੁਵਾਦ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ?
Could you please write it down?	kirpā kar kē, ih nūm likh dēvō/diō.	ਕਿਰਪਾ ਕਰ ਕੇ, ਇਹ ਨੂੰ ਲਿਖ ਦੇਵੋ/ਦਿਓ।
Could you repeat that?	phir tōm bōlnā/phēr tōm bōliō	ਫਿਰ ਤੋਂ ਬੋਲਣਾ/ਫੇਰ ਤੋਂ ਬੋਲਿਓ
Could you speak a little slowly?	tusīm thōrhā haulī bōl sakadē hō?	ਤੁਸੀਂ ਥੋਰਾ ਹੌਲੀ ਬੋਲ ਸਕਦੇ ਹੋ ?
Do you speak English?	tusīm aṅgrēzī bōldē hō ?/tuhānūm aṅgrēzī āundī hai ?	ਤੁਸੀਂ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਬੋਲਦੇ ਹੋ ?/ਤੁਹਾਨੂੰ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਆਉਂਦੀ ਹੈ ?
Do you understand?	tusīm samajhdē hō?	ਤੁਸੀਂ ਸਮਝਦੇ ਹੋ?
Does anyone here speak English?	itthē kōi aṅgrēzī bōladā hai ?/kisē nūm aṅgrēzī āundī hai ?	ਇੱਥੇ ਕੋਈ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਬੋਲਦਾ ਹੈ ?/ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਅੰਗ੍ਰੇਜ਼ੀ ਆਉਂਦੀ ਹੈ ?
Excuse me?	muāf karnā/muāf kariō . . .	ਮੁਆਫ ਕਰਨਾ/ਮੁਆਫ ਕਰਿਓ . . .
How do you pronounce this?	is nūm kivēm bōlīdā hai/isdā ucāraṇ/talffuz kī hai?	ਇਸ ਨੂੰ ਕਿਵੇਂ ਬੋਲੀਦਾ ਹੈ/ਇਸਦਾ ਉਚਾਰਣ/ਤਲਫੁਜ਼ ਕੀ ਹੈ?
I speak very little Punjabi.	maiṁ bahut ghaṭṭ pañjābī bōladā hāṁ.	ਮੈਂ ਬਹੁਤ ਘੱਟ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲਦਾ ਹਾਂ।
I understand.I understood.	maiṁ samajhdī/samajhdā hāṁ. maiṁ samajh giā/gaī	ਮੈਂ ਸਮਝਦੀ/ਸਮਝਦਾ ਹਾਂ. ਮੈਂ ਸਮਝ ਗਿਆ/ਗਈ।
I'd/We'd like...	maiṁ/asīm . . . laiṇā cāhvāṅgā/cāhvāṅgē.	ਮੈਂ/ਅਸੀਂ . . . ਲੈਣਾ ਚਾਹਵਾਂਗਾ/ਚਾਹਵਾਂਗੇ।
May i get past?	maiṁ laṅgh sakdā/sakadī hāṁ ?	ਮੈਂ ਲੰਘ ਸਕਦਾ/ਸਕਦੀ ਹਾਂ ?

Sorry,I didn't understand that.	muāf karnā, mainūm samajh nahīm āī.	ਮੁਆਫ ਕਰਨਾ, ਮੈਨੂੰ ਸਮਝ ਨਹੀਂ ਆਈ।
What do you call this in Punjabi?	ihnūm pañjābī vicc kī kahīdā hai?	ਇਹਨੂੰ ਪੰਜਾਬੀ ਵਿੱਚ ਕੀ ਕਹੀਦਾ ਹੈ?
What does this mean?	is dā kī matlab hai?	ਇਸ ਦਾ ਕੀ ਮਤਲਬ ਹੈ?
What was that?	uh kī sī?	ਉਹ ਕੀ ਸੀ?

Relations

English text	Transliteration	Punjabi text
Aunt	cācī/tāī/bhūā/māsī/māmī	ਚਾਚੀ/ਤਾਈ/ਭੂਆ/ਮਾਸੀ/ਮਾਮੀ
Aunt's husband	phupphar, māsar, māmā, cācā	ਫੁੱਫੜ, ਮਾਸਤ, ਮਾਮਾ, ਚਾਚਾ
Brother	bharā	ਭਰਾ
Brother's daughter	bhatījī	ਭਤੀਜੀ
Brother's son	bhatījā	ਭਤੀਜਾ
Brother's wife	bharjāī	ਭਰਜਾਈ
Daughter-in-law	nūṁh	ਨੂੰਹ
Daughter's daughter	dōhtī	ਦੋਹਤੀ
Daughter's husband	javāī	ਜਵਾਈ
Daughter's son	dōhtā	ਦੋਹਤਾ
Elder paternal uncle	tāīā	ਤਾਇਆ
Father	pitā, bāp	ਪਿਤਾ, ਬਾਪ
Father-in-law	sahurā	ਸਹੁਰਾ
Father's sister	bhūā	ਭੂਆ
Granddaughter	pōtī, dōhtī	ਪੋਤੀ, ਦੋਹਤੀ
Grandfather	dādā, nānā	ਦਾਦਾ, ਨਾਨਾ
Grandmother	dādī, nānī	ਦਾਦੀ, ਨਾਨੀ
Grandson	pōtā, dōhtā	ਪੋਤਾ, ਦੋਹਤਾ
Husband	mard, paṭī, gharvālā	ਮਰਦ, ਪਤੀ, ਘਰਵਾਲਾ
Husband's elder brother	jēṭh	ਜੇਠ
Husband's younger brother	diōr	ਦਿੱਤਰ

Maternal aunt	māmī	ਮਾਮੀ
Maternal grandfather	nānā	ਨਾਨਾ
Maternal grandmother	nānī	ਨਾਨੀ
Maternal uncle	māmā	ਮਾਮਾ
Maternal Uncle's son	māmē dā larkā, bharā	ਮਾਮੇ ਦਾ ਲੜਕਾ, ਭਰਾ
Maternal Uncle's wife	māmī	ਮਾਮੀ
Mother	mām̄, mātā	ਮਾਂ, ਮਾਤਾ
Mother-in-law	sass	ਸੱਸ
Mother's sister	māsī	ਮਾਸੀ
Nephew	bhatijā/bhānjā	ਭਤੀਜਾ/ਭਾਣਜਾ
Paternal grandfather	dādā	ਦਾਦਾ
Paternal grandmother	dādī	ਦਾਦੀ
Paternal uncle	cācā, tāiā	ਚਾਚਾ, ਤਾਈ
Paternal Uncle's son	cācē dā munḍā, bharā	ਚਾਚੇ ਦਾ ਮੁੰਡਾ, ਭਰਾ
Paternal Uncle's wife	cācī, tāī	ਚਾਚੀ, ਤਾਈ
Relative	sambndhī, rishtēdār	ਸੰਬੰਧੀ, ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰ
Sister	bhaiṇ	ਭੈਣ
Sister's daughter	bhaṇēvī, bhānjī	ਭਣੇਵੀ, ਭਾਣਜੀ
Sister's husband	bhaṇavaīā, bhaṇōīā	ਭਣਵਈਆ, ਭਣੋਈਆ
Sister's son	bhaṇēvā, bhānjā	ਭਣੇਵਾ, ਭਾਣਜਾ
Son	puttar/bēṭā	ਪੁੱਤਰ/ਬੇਟਾ
Son-in-law	dāmād/javāī	ਦਾਮਾਦ/ਜਵਾਈ
Step-daughter	matrēī dhī	ਮਤਰੇਈ ਧੀ

Step-father	matrēā pitā	ਮਤਰੇਆ ਪਿਤਾ
Step-mother	matrēī mām	ਮਤਰੇਈ ਮਾਂ
Step-son	matrēā puttār	ਮਤਰੇਆ ਪੁੱਤਰ
Uncle	tāiā, cācā, māmā, māsar, phupphar	ਤਾਇਆ, ਚਾਚਾ, ਮਾਮਾ, ਮਾਸਰ, ਫੁੱਫੜ
Wife	patnī, gharvālī, vahuṭī	ਪਤਨੀ, ਘਰਵਾਲੀ, ਵਹੁਟੀ
Wife's brother	sālā	ਸਾਲਾ
Wife's sister	sālī	ਸਾਲੀ
Woman	aurat	ਔਰਤ

Road accidents

English text	Transliteration	Punjabi text
Do you have your driving license?	kī tuhādē kōl tuhādā ḥarāīviṅg lasam̄s hai?	ਕੀ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਤੁਹਾਡਾ ਡਰਾਈਵਿੰਗ ਲਸੰਸ ਹੈ?
Do you have your insurance certificate?	kī tuhādē kōl bīmā sarṭiphikēt hai?	ਕੀ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਬੀਮਾ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਹੈ?
How did the accident happen?	duraghaṭnā kivēm hōī?	ਦੁਰਘਟਨਾ ਕਿਵੇਂ ਹੋਈ?
I crashed into the truck.	maiṁ ikk ṭarakk nāl ṭakrā giā.	ਮੈਂ ਇੱਕ ਟਰੱਕ ਨਾਲ ਟਕਰਾ ਗਿਆ।
I witnessed it happening.	maiṁ isanūm hundiām vēkhiā.	ਮੈਂ ਇਸਨੂੰ ਹੁੰਦਿਆਂ ਵੇਖਿਆ।
It wasn't his right of way.	usadā ih hakk nahīm sī.	ਉਸਦਾ ਇਹ ਹੱਕ ਨਹੀਂ ਸੀ।
It wasn't my fault.	ih mērā kasūr nahīm sī.	ਇਹ ਮੇਰਾ ਕਸੂਰ ਨਹੀਂ ਸੀ।
The accident happened at the cross roads.	duraghaṭnā curāhē tē vāparī.	ਦੁਰਘਟਨਾ ਚੁਰਾਹੇ ਤੇ ਵਾਪਰੀ।
There has been an accident.	utthē ikk duraghaṭnā hōī hai.	ਉਥੇ ਇੱਕ ਦੁਰਘਟਨਾ ਹੋਈ ਹੈ।
Was he going fast?	kī uh tēz jā rihā sī?	ਕੀ ਉਹ ਤੇਜ਼ ਜਾ ਰਿਹਾ ਸੀ?
We must call the police.	sānūm pulis zarūr bulāunī cāhīdī hai.	ਸਾਨੂਮ ਪੁਲਿਸ ਜ਼ਰੂਰ ਬੁਲਾਉਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ।
We must phone for an ambulance.	sānūm aimbūlaiṁs vāsatē zarūr fōn karnā cāhīdā hai.	ਸਾਨੂਮ ਐਮਬੂਲੈਂਸ ਵਾਸਤੇ ਜ਼ਰੂਰ ਫੋਨ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।
Were there any witnesses?	kī utthē kōī gavāh san ?	ਕੀ ਉਥੇ ਕੋਈ ਗਵਾਹ ਸਨ ?

Shopping

English text	Transliteration	Punjabi text
Are not your prices fixed?	kī tuhādē mull nishcit nahīm ?	ਕੀ ਤੁਹਾਡੇ ਮੁੱਲ ਨਿਸਚਿਤ ਨਹੀਂ ?
Can I rely on you?	maiṁ tuhādē tē vishvās karām ?	ਮੈਂ ਤੁਹਾਡੇ ਤੇ ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਕਰਾਂ ?
Can you post it for me ?	kī tusīm isnūm mērē laī dāk rāhīm bhēj sakadē hō ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਇਸਨੂੰ ਮੇਰੇ ਲਈ ਡਾਕ ਰਾਹੀਂ ਭੇਜ ਸਕਦੇ ਹੋ ?
Can you show me something else?	kī tusīm mainūm hōr kujh dikhā sakadē hō ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਮੈਨੂੰ ਹੋਰ ਕੁਝ ਦਿਖਾ ਸਕਦੇ ਹੋ ?
Count the money.	paisē giṇ laō .	ਪੈਸੇ ਗਿਣ ਲਓ ।
Do I get a discount?	kī mainūm kaṭautī milēgī ?	ਕੀ ਮੈਨੂੰ ਕਟੌਤੀ ਮਿਲੇਗੀ ?
Give me a reduction.	sdā kujh mull ghaṭṭ karō/ mainūm kujh chōṭ diō.	ਇਸਦਾ ਕੁਝ ਮੁੱਲ ਘੱਟ ਕਰੋ/ ਮੈਨੂੰ ਕੁਝ ਛੋਟ ਦਿਓ।
Give me an extra piece.	mainūm ikk hōr ṭukrā diō.	ਮੈਨੂੰ ਇੱਕ ਹੋਰ ਟੁਕੜਾ ਦਿਓ।
Give me my change.	mainūm bākī khullhē paisē vāpis karō.	ਮੈਨੂੰ ਬਾਕੀ ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਪੈਸੇ ਵਾਪਿਸ ਕਰੋ।
Have you anything imported?	kī tuhādē kōl kōī vidēshī cīzām han ?	ਕੀ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਕੋਈ ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਚੀਜ਼ਾਂ ਹਨ ?
Have you got another kind ?	kī tuhādē kōl kōī hōr namūnā hai ?	ਕੀ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਕੋਈ ਹੋਰ ਨਮੂਨਾ ਹੈ ?
How much is this per metre ?	iਹ ikk mītar kinnē dā hai ?	ਇਹ ਇੱਕ ਮੀਟਰ ਕਿੰਨੇ ਦਾ ਹੈ ?
I am going into this shop.	maiṁ dukān vicc jā rihā hām.	ਮੈਂ ਦੁਕਾਨ ਵਿੱਚ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹਾਂ।
I am interested in bracelets, rings, stones, necklaces, earrings, handbags, perfumes, skins, furs.	maiṁ kaṅgaṇ, agūnṭhām, javāhar, hār, kannām dīām vālīām, chōṭē baig, itar, khallām atē pacchmī khallām dēkhṇā cāhundā hām.	ਮੈਂ ਕੰਗਣ, ਅਗੂਨਥਾਂ, ਜਵਾਹਰ, ਹਾਰ, ਕੰਨਾਂ ਦੀਆਂ ਵਾਲੀਆਂ, ਛੋਟੇ ਬੈਗ, ਇਤਰ, ਖੱਲਾਂ ਅਤੇ ਪੱਛਮੀ ਖੱਲਾਂ ਦੇਖਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹਾਂ।
I am just having a look around.	maiṁ siraf dēkh hī rihā hām.	ਮੈਂ ਸਿਰਫ਼ ਦੇਖ ਹੀ ਰਿਹਾ ਹਾਂ।

I do not like that one.	mainūm uh nahīm cāhīdā.	ਮੈਨੂੰ ਉਹ ਨਹੀਂ ਚਾਹੀਦਾ।
I do not like this style.	ih saṭāīl mainūm pasand nahīm hai.	ਇਹ ਸਟਾਈਲ ਮੈਨੂੰ ਪਸੰਦ ਨਹੀਂ ਹੈ।
I haven't got so much.	mērē kōl innē paisē nahīm han.	ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਇਨ੍ਹੇ ਪੈਸੇ ਨਹੀਂ ਹਨ।
I like this one.	mainūm ih pasand hai.	ਮੈਨੂੰ ਇਹ ਪਸੰਦ ਹੈ।
I shall come back again.	maiṁ phir āvāṅgām.	ਮੈਂ ਫਿਰ ਆਵਾਂਗਾ।
I shall take it with me.	maiṁ isnūm āpaṇē nāl hī lai jāvāṅgā.	ਮੈਂ ਇਸਨੂੰ ਆਪਣੇ ਨਾਲ ਹੀ ਲੈ ਜਾਵਾਂਗਾ।
I want it in blue.	mainūm nīlē raṅg dā cāhīdā hai.	ਮੈਨੂੰ ਨੀਲੇ ਰੰਗ ਦਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।
I want nothing else.	mainūm hōr kujh nahīm cāhīdā.	ਮੈਨੂੰ ਹੋਰ ਕੁਝ ਨਹੀਂ ਚਾਹੀਦਾ।
I want only good articles.	maiṁ siraf vadhiā cīzām hī cāhundā hām.	ਮੈਂ ਸਿਰਫ ਵਧੀਆ ਚੀਜ਼ਾਂ ਹੀ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹਾਂ।
I will give you....	mai tuhānūmdēvāṅgā.	ਮੈਂ ਤੁਹਾਨੂੰਦੇਵਾਂਗਾ।
I will return later	maiṁ bāad vicc āvāṅgā .	ਮੈਂ ਬਾਅਦ ਵਿਚ ਆਵਾਂਗਾ ।
Is this bag hand made?	kī ih baig hatth dā bañiā hōiā hai ?	ਕੀ ਇਹ ਬੈਗ ਹੱਥ ਦਾ ਬਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ?
Is this colour fast ?	kī ih raṅg pakkā hai ?	ਕੀ ਇਹ ਰੰਗ ਪੱਕਾ ਹੈ ?
Is this hand sewn?	kī ih hatth nāl siuntā hōiā hai.	ਕੀ ਇਹ ਹੱਥ ਨਾਲ ਸਿਊਂਤਾ ਹੋਇਆ ਹੈ।
Is this made locally?	kī ih ēthōm dē lōkām nē bañiā hai ?	ਕੀ ਇਹ ਏਥੋਂ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਬਣਾਇਆ ਹੈ ?
It does not suit me.	ih mainūm ṭhīk nahīm lagdā.	ਇਹ ਮੈਨੂੰ ਠੀਕ ਨਹੀਂ ਲਗਦਾ।
It has been badly handled.	ih burī tarhām nāl vartiā lagdā hai.	ਇਹ ਬੁਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਾਲ ਵਰਤਿਆ ਲਗਦਾ ਹੈ।
It is faded.	isdā raṅg phikkā hō giā hai.	ਇਸਦਾ ਰੰਗ ਫਿੱਕਾ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ।
It is not hand work.	h dasatkārī nahīm hai. (ih hatth dā kamm nahīm hai)	ਇਹ ਦਸਤਕਾਰੀ ਨਹੀਂ ਹੈ। (ਇਹ ਹੱਥ ਦਾ ਕੰਮ ਨਹੀਂ ਹੈ)
It is not what I want.	ih uh nahīm jō mainūm cāhīdī hai.	ਇਹ ਉਹ ਨਹੀਂ ਜੋ ਮੈਨੂੰ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ।
It is too dear.	ih bahut mahiṅgā hai.	ਇਹ ਬਹੁਤ ਮਹੰਗਾ ਹੈ।
It is too expensive.	ih bahut mahiṅgā hai.	ਇਹ ਬਹੁਤ ਮਹੰਗਾ ਹੈ।

It is too much.	ih tām bahut ziādā hai.	ਇਹ ਤਾਂ ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ ਹੈ।
It should be narrower.	ih hōr vī taṅg hōṇā cāhīdā hai.	ਇਹ ਹੋਰ ਵੀ ਤੰਗ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।
It should be wider.	ih hōr vī cauṛā hōṇā cāhīdā hai.	ਇਹ ਹੋਰ ਵੀ ਚੌੜਾ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।
Let me have my bill.	mainūm bill dē diō .	ਮੈਨੂੰ ਬਿੱਲ ਦੇ ਦਿਓ।
May I try this one ?	kī maiṁ ih pahin kē dēkhāṁ ?	ਕੀ ਮੈਂ ਇਹ ਪਹਿਨ ਕੇ ਦੇਖਾਂ ?
Please wrap them up.	uhnāṁ nūm lapēṭ diō jī.	ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਲਪੇਟ ਦਿਓ ਜੀ।
Show it to me.	ih mainūm dikhāō.	ਇਹ ਮੈਨੂੰ ਦਿਖਾਓ।
Show me a better quality.	istōm vī vadhiā cīz dikhāō.	ਇਸਤੋਂ ਵੀ ਵਧੀਆ ਚੀਜ਼ ਦਿਖਾਓ।
Show me a sample.	ikk namūnā dikhāō.	ਇੱਕ ਨਮੂਨਾ ਦਿਖਾਓ।
Show me what you have.	ih mainūm thiķ nahīṁ lagdā.	ਜੇ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਹੈ, ਉਹ ਦਿਖਾਓ।
Take us there?	sānūm ḍōdhār/utthē lai callō?	ਸਾਨੂੰ ਓਧਰ/ਉਥੇ ਲੈ ਚੱਲੋ?
The sleeves are too long.	bāhāṁ bahut lambiāṁ han.	ਬਾਹਾਂ ਬਹੁਤ ਲੰਬੀਆਂ ਹਨ।
The sleeves are too short.	bāhāṁ bahut chōṭiāṁ han.	ਬਾਹਾਂ ਬਹੁਤ ਛੋਟੀਆਂ ਹਨ।
This bill is not correct.	ih bill thiķ nahīṁ hai.	ਇਹ ਬਿੱਲ ਠੀਕ ਨਹੀਂ ਹੈ।
This does not fit.	h fit̄ nahīṁ hai.	ਇਹ ਫਿਟ ਨਹੀਂ ਹੈ।
This feels wonderful.	vāh! kamāl hai.	ਵਾਹ! ਕਮਾਲ ਹੈ।
This is just the same.	ih tām uhō jihī hī hai.	ਇਹ ਤਾਂ ਉਹੋ ਜਿਹੀ ਹੀ ਹੈ।
This looks beautiful.	ih sundar lagdā hai .	ਇਹ ਸੁੰਦਰ ਲਗਦਾ ਹੈ।
This looks very old.	ih bahut purāṇā dikhāī dindā hai.	ਇਹ ਬਹੁਤ ਪੁਰਾਣਾ ਦਿਖਾਈ ਦਿੰਦਾ ਹੈ।
This will do.	ih callēgā.	ਇਹ ਚੱਲੇਗਾ।
We want to see the shops.	asīm dukānāṁ vēkhṇiāṁ cāhundē hām.	ਅਸੀਂ ਦੁਕਾਨਾਂ ਵੇਖਣੀਆਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਾਂ।
What do you charge for delivery ?	tusīm isnūm bhējaṇ dē kinnē paisē lavōgē ?	ਤੁਸੀਂ ਇਸਨੂੰ ਭੇਜਣ ਦੇ ਕਿੰਨੇ ਪੈਸੇ ਲਵੋਗੇ ?

What is the price of this?	isdī kīmat kī hai?	ਇਸਦੀ ਕੀਮਤ ਕੀ ਹੈ?
What is your last price ?	ākhari kīmat kinnī hai ?	ਆਖਰੀ ਕੀਮਤ ਕਿੰਨੀ ਹੈ ?
What will you take for this?	tusīm̄ isdā kinnā lavōgē ?	ਤੁਸੀਂ ਇਸਦਾ ਕਿੰਨਾ ਲਵੋਗੇ ?
When I have more time.	jadōm̄ mērē kōl ziādā vakat (samām̄) hōvēgā.	ਜਦੋਂ ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਜ਼ਿਆਦਾ ਵਕਤ (ਸਮਾਂ) ਹੋਵੇਗਾ।
Will you deliver it to my hotel?	kī tusīm̄ ih mērē hōṭal vicc bhēj sakadē hō ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਇਹ ਮੇਰੇ ਹੋਟਲ ਵਿੱਚ ਭੇਜ ਸਕਦੇ ਹੋ ?
Will you give a guarantee?	kī tusīm̄ garnṭī diōgē ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਗਰੰਟੀ ਦਿਓਗੇ ?

Sight seeing

English text	Transliteration	Punjabi text
Any crocodiles about?	kī iddhar magarmacch vī han ?	ਕੀ ਇੱਧਰ ਮਗਰਮੱਛ ਵੀ ਹਨ ?
Are there any good paintings?	kī utthē caṅgē cittar han ?	ਕੀ ਉਥੇ ਚੰਗੇ ਚਿੱਤਰ ਹਨ ?
Are there sacred rivers near?	kī kōī pavittar nadī nazdīk hai ?	ਕੀ ਕੋਈ ਪਵਿੱਤਰ ਨਦੀ ਨਜ਼ਦੀਕ ਹੈ ?
Ask him to speak Louder.	usnūm kahō uccī bōlē .	ਉਸਨੂੰ ਕਹੋ ਉੱਚੀ ਬੋਲੋ ।
Can we get into the palace?	kī asīm mahil vicc jā sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਮਹਿਲ ਵਿੱਚ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Can we go by taxi ?	kī asīm ṭaiksī rāhīm jā sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਟੈਕਸੀ ਰਾਹੀਂ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Can we go in a party?	kī asīm sārē ikṭhē jā sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਸਾਰੇ ਇਕੱਠੇ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Can we have a guide book ?	kī sānūm mārag-darshak kitāb mil sakadī hai?	ਕੀ ਸਾਨੂੰ ਮਾਰਗ-ਦਰਸ਼ਕ ਕਿਤਾਬ ਮਿਲ ਸਕਦੀ ਹੈ?
Can we have an interpreter?	kī iddhar sānūm kōī dubhāshīā mil sakdā hai ?	ਕੀ ਇੱਧਰ ਸਾਨੂੰ ਕੋਈ ਦੁਭਾਸ਼ੀਆ ਮਿਲ ਸਕਦਾ ਹੈ ?
Can we photograph the priests?	kī asīm pujārīām dī phōtō khicc sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਪੁਜਾਰੀਆਂ ਦੀ ਫੋਟੋ ਖਿੱਚ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Can we ride on them ?	kī asīm uhnām tē savārī kar sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਉਹਨਾਂ ਤੇ ਸਵਾਰੀ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Can we see them?	kī asīm unhām nūm dēkh sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਦੇਖ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Can we speak here ?	kī asīm itthē gall bāt kar sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਇੱਥੇ ਗੱਲ ਬਾਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Can we take photographs?	kī asīm phōtō khicc sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਫੋਟੋ ਖਿੱਚ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Can we touch this ?	kī asīm isnūm chōh kē dēkh sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਇਸਨੂੰ ਛੋਹ ਕੇ ਦੇਖ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Can we wear hats inside?	kī asīm ṭōp pahin kē andar jā sakadē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਟੋਪ ਪਹਿਨ ਕੇ ਅੰਦਰ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?

Can you get me a guide?	kī tusīm mainūm mārag darshak diōgē ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਮੈਨੂੰ ਮਾਰਗ ਦਰਸ਼ਕ ਦਿਓਗੇ ?
Can you suggest a programme ?	kī tusīm kōī prōgrām sujhāa sakadē hō ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਕੋਈ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਸੁਝਾਅ ਸਕਦੇ ਹੋ ?
Do tourists get special facilities?	kī sailānīām laī khās suvidhāvām han ?	ਕੀ ਸੈਲਾਨੀਆਂ ਲਈ ਖਾਸ ਸੁਵਿਧਾਵਾਂ ਹਨ ?
Do we have to cover our head ?	kī sānūm sir dhaknā pavēgā ?	ਕੀ ਸਾਨੂੰ ਸਿਰ ਢਕਣਾ ਪਵੇਗਾ ?
Do we take our shoes off?	kī sānūm āpaṇē juttē utārnē paiṇgē ?	ਕੀ ਸਾਨੂੰ ਆਪਣੇ ਜੁੱਤੇ ਉਤਾਰਨੇ ਪੈਣਗੇ ?
He talks too fast.	uh bahut tēz bōladā hai.	ਉਹ ਬਹੁਤ ਤੇਜ਼ ਬੋਲਦਾ ਹੈ।
How do we get back?	asīm kis tarhām vāpis jāvāṅgē ?	ਅਸੀਂ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਵਾਪਿਸ ਜਾਵਾਂਗੇ ?
How does one get there?	utthē kis tarhām jāīdā hai ?	ਉਥੇ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜਾਈਦਾ ਹੈ ?
How long did it take ?	isdē bañan vicc kinnā samām laggiā ?	ਇਸਦੇ ਬਣਨ ਵਿੱਚ ਕਿੰਨਾ ਸਮਾਂ ਲੱਗਿਆ ?
How long would it take ?	istē kinnā samām laggēgā ?	ਇਸਤੇ ਕਿੰਨਾ ਸਮਾਂ ਲੱਗੇਗਾ ?
How many gurdwaras/temples here?	itthē kinnē gurduārē/mandar han ?	ਇਥੇ ਕਿੰਨੇ ਗੁਰਦੁਆਰੇ/ਮੰਦਰ ਹਨ ?
How old is this?	ih kinnā purāṇā hai ?	ਇਹ ਕਿੰਨਾ ਪੁਰਾਣਾ ਹੈ ?
Is he annoyed ?	kī uh nārāz hai ?	ਕੀ ਉਹ ਨਾਰਾਜ਼ ਹੈ ?
Is it open everyday?	kī ih har rōz khullhā rahindā hai ?	ਕੀ ਇਹ ਹਰ ਰੋਜ਼ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ ?
Is it open today ?	kī ih ajj khullhā hai ?	ਕੀ ਇਹ ਅੱਜ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਹੈ ?
Is it worth seeing ?	kī ih dēkhaṇ yōg hai ?	ਕੀ ਇਹ ਦੇਖਣ ਯੋਗ ਹੈ ?
Is it worth while?	kī ih uccit hai ?	ਕੀ ਇਹ ਉਚਿਤ ਹੈ ?
Is the museum worthseeing?	kī ajāibghar dēkhaṇyōg hai?	ਕੀ ਅਜਾਇਬਘਰ ਦੇਖਣਯੋਗ ਹੈ?
Is there a church nearby ?	kī nazdīk kōī carac hai ?	ਕੀ ਨਜ਼ਦੀਕ ਕੋਈ ਚਰਚ ਹੈ ?
Is there a good zoo here?	kī iddhar kōī caṅgā ciṛā ghar hai ?	ਕੀ ਇੱਧਰ ਕੋਈ ਚੰਗਾ ਚਿੜੀਆ ਘਰ ਹੈ ?
Is there an aquarium ?	kī utthē macchī ghar hai ?	ਕੀ ਉਥੇ ਮੱਛੀ ਘਰ ਹੈ ?
Is there any place to eat?	kī khāṇ laī kōī thām hai ?	ਕੀ ਖਾਣ ਲਈ ਕੋਈ ਥਾਂ ਹੈ ?
It is safe to go there ?	kī uddhar jāṇā surkkhiat hai ?	ਕੀ ਉੱਧਰ ਜਾਣਾ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਹੈ ?

Must we keep silent ?	kī sānūm cupp rahiñā cāhīdā hai ?	ਕੀ ਸਾਨੂੰ ਚੁਪ ਰਹਿਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ?
Must we leave so early?	innī savērē jāñā zarūrī hai ?	ਇੱਨੀ ਸਵੇਰੇ ਜਾਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ?
Now we must go.	sānūm huṇ jāñā cāhīdā hai.	ਸਾਨੂੰ ਹੁਣ ਜਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।
Please direct me there.	mainūm uddhar dā rāh dassō.	ਮੈਨੂੰ ਉਧਰ ਦਾ ਰਾਹ ਦੱਸੋ।
See them bathe ?	unhām nūm nahāundē hōē dēkh sakadē hām ?	ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਨਹਾਊਂਦੇ ਹੋਏ ਦੇਖ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ?
Take us back.	sānūm vāpis lai callō.	ਸਾਨੂੰ ਵਾਪਿਸ ਲੈ ਚੱਲੋ।
Tell him speak slowly.	usnūm kahō hauñī bōlē.	ਉਸਨੂੰ ਕਹੋ ਹੌਲੀ ਬੋਲੋ।
What are the opening hours?	khullhañ dā samām kī hai ?	ਖੁੱਲ੍ਹਣ ਦਾ ਸਮਾਂ ਕੀ ਹੈ ?
What does he charge?	uh kinnē paisē laindā hai?	ਉਹ ਕਿੰਨੇ ਪੈਸੇ ਲੈਂਦਾ ਹੈ?
What does it cost?	isdī kīmat kī hai ?	ਇਸਦੀ ਕੀਮਤ ਕੀ ਹੈ ?
What is its history ?	isdā itihās kī hai ?	ਇਸਦਾ ਇਤਿਹਾਸ ਕੀ ਹੈ ?
What is the admission fee?	dākhlā fīs kinnī hai ?	ਦਾਖਲਾ ਫੀਸ ਕਿੰਨੀ ਹੈ ?
What is the best time to go there?	utthē jāñ laī sabh tōm vadhiā samām kihṛā hai ?	ਉਥੇ ਜਾਣ ਲਈ ਸਭ ਤੋਂ ਵਧੀਆ ਸਮਾਂ ਕਿਹੜਾ ਹੈ ?
What is to be seen here?	itthē vēkhañ yōg kī hai ?	ਇਥੇ ਵੇਖਣ ਯੋਗ ਕੀ ਹੈ ?
What sort of animals does one see?	utthē kihṛē-kihṛē jānvar vēkhañ nūm mildē han ?	ਉਥੇ ਕਿਹੜੇ-ਕਿਹੜੇ ਜਾਨਵਰ ਵੇਖਣ ਨੂੰ ਮਿਲਦੇ ਹਨ ?
What time does it open?	iñ kinnē vajē khullhdā hai ?	ਇਹ ਕਿੰਨੇ ਵਜੇ ਖੁੱਲ੍ਹਦਾ ਹੈ ?
When is the next festival?	dūsrā tiōhār kad āvēgā ?	ਦੂਜਾ ਤਿੱਥਾਰ ਕਦ ਆਵੇਗਾ ?
Where is the fort?	kilā kiddhar hai ?	ਕਿਲਾ ਕਿੱਧਰ ਹੈ ?

Spices

English text	Transliteration	Punjabi text
Aniseed	saumph	ਸੌਂਫ
Asafetida	hiṅg	ਹਿੰਗ
Basil	tulsī	ਤੁਲਸੀ
Black pepper	kālī mirc	ਕਾਲੀ ਮਿਰਚ
Camphor	kapūr	ਕਪੂਰ
Caraway	ajavāin	ਅਜਵਾਇਣ
Cardamom	ilāicī	ਇਲਾਇਚੀ
Cinnamon	dāl cīnī	ਦਾਲ ਚਿਨੀ
Clove	laung	ਲੌਂਗ
Coriander seed	dhanīā	ਧਨੀਆ
Cuminseed	jīrā	ਜੀਰਾ
Dry ginger	suṇḍh	ਸੁੰਢ
Gall nut	mājūphal	ਮਾਜੂਫਲ
Ginger	adrak	ਅਦਰਕ
Indian madder	majīth	ਮਜ਼ੀਠ
Liquorice	malatthī	ਮਲੱਠੀ
Mace	jāvittarī	ਜਾਵਿੱਤਰੀ
Menthol	pudīnē dā sat	ਪੁਦੀਨੇ ਦਾ ਸਤ
Musk	kasatūrī	ਕਸਤੂਰੀ
Myrobalan	harar	ਹਰੜ
Nigella	kaṭauñjī	ਕਲੋਂਜੀ

Nitre	kalamī shōrā	ਕਲਮੀ ਸ਼ੋਰਾ
Nutmeg	jāiphal, jaiphal	ਜਾਇਫਲ, ਜੈਫਲ
Poppy seed	khaskhas	ਖਸਖਸ
Red pepper	lāl mirc	ਲਾਲ ਮਿਰਚ
Sago	sābū dāṇā	ਸਾਬੂ ਦਾਣਾ
Salt	namak, lūṇ	ਨਮਕ, ਲੂਣ
Sassia	tēz pattar	ਤੇਜ਼ ਪੱਤਰ
Turmeric	haḍī	ਹਲਦੀ
Vitriol	hīrā kasīs	ਹੀਰਾ ਕਸੀਸ

Sports

English text	Transliteration	Punjabi text
Archery	tīraandāzī	ਤੀਰਾਂਦਾਜ਼ੀ
Badminton	baidminṭan	ਬੈਂਡਮਿੰਟਨ
Baseball	bēs bāl	ਬੇਸ ਬਾਲ
Basketball	bāskatbāl	ਬਾਸਕਟ ਬਾਲ
Billiards	bilīaradaz	ਬਿਲੀਅਰਡਜ਼
Boat racing	kishtī daur	ਕਿਸ਼ਤੀ ਦੌੜ
Boomerang	būmraing	ਬੂਮਰੈਂਗ
Bowling	bāuliṅg	ਬਾਊਲਿੰਗ
Boxing	mukkēbāzī	ਮੁੱਕੇਬਾਜ਼ੀ
Bullfighting	sānhām dā ghōl	ਸਾਨ੍ਹਾਮ ਦਾ ਘੋਲ
Camel racing	ūth daur	ਊਠ ਦੌੜ
Canoe-kayak racing	kishtīām dī daur	ਕਿਸ਼ਤੀਆਂ ਦੀ ਦੌੜ
Cockfighting	murgiām dī laṛāī, kukkarām dī laṛāī	ਮੁਰਗਿਆਂ ਦੀ ਲੜਾਈ, ਕੁੱਕੜਾਂ ਦੀ ਲੜਾਈ
Cricket	krikāt	ਕ੍ਰਿਕਟ
Croquet	karōkē	ਕਰੋਕੇ
Dog racing	kuttiām dī daur	ਕੁੱਤਿਆਂ ਦੀ ਦੌੜ
Equestrian	ghōr savārī sambandhī	ਘੋੜ ਸਵਾਰੀ ਸੰਬੰਧੀ
Fencing	gatakā khēḍaṇā	ਗਤਕਾ ਖੇਡਣਾ
Fishing	macchīām pharnā	ਮੱਛੀਆਂ ਫੜਨਾ
Football	phuṭbāl	ਫੁੱਟਬਾਲ

Golf	gaulf	ਗੋਲਫ਼
Gymnastics	jimanāstiks	ਜਿਮਨਾਸਟਿਕਸ
Handball	haiṇḍbāl	ਹੈਣਡਬਾਲ
Hockey	hākī	ਹਾਕੀ
Horse-racing	ghōṛ-daur	ਘੋੜ-ਦੌੜ
Kabaddi	kabaḍḍī	ਕਬੱਡੀ
Kickball	kikk bāl	ਕਿੱਕ ਬਾਲ
Motorcycle racing	mōṭar sāīkal daur	ਮੋਟਰ ਸਾਈਕਲ ਦੌੜ
Netball	naiṭabāl	ਨੈਟਬਾਲ
Paddleball	paiḍal bāl	ਪੈਡਲ ਬਾਲ
Paddling	kishatī calāunā	ਕਿਸ਼ਤੀ ਚਲਾਉਣਾ
Polo	pōlō	ਪੋਲੋ
Racewalking	tēz cāl callaṇā	ਤੇਜ਼ ਚਾਲ ਚੱਲਣਾ
Rodeo	vāgīām jām chēṛūām dīām khēḍām	ਵਾਗੀਆਂ ਜਾਂ ਛੇਡੂਆਂ ਦੀਆਂ ਖੇਡਾਂ
Rowing	bēṛī daur	ਬੇੜੀ ਦੌੜ
Rugby	ragbī	ਰਗਬੀ
Running	daur	ਦੌੜ
Shooting	nishānēbāzī	ਨਿਸ਼ਾਨੇਬਾਜ਼ੀ
Soccer	phuṭbāl	ਫੁਟਬਾਲ
Surfing	pāṇī upar tarnā	ਪਾਣੀ ਉੱਪਰ ਤਰਨਾ
Table tennis	ṭēbal ṭainis	ਟੇਬਲ ਟੈਨਿਸ
Tennis	ṭainis	ਟੈਨਿਸ
Tug-of-war	rassākshī	ਰੱਸਾਕਸੀ

Volleyball	vālībāl	ਵਾਲੀਬਾਲ
Walking	paidal turnā	ਪੈਦਲ ਤੁਰਨਾ
Water polo	vāṭar pōlō	ਵਾਟਰ ਪੋਲੋ
Weightlifting	bhār cukkaṇā	ਭਾਰ ਚੁੱਕਣਾ, ਵੇਟ-ਲਿਫਟਿੰਗ
Winter sports	saradīām dīām khēdām	ਸਰਦੀਆਂ ਦੀਆਂ ਖੇਡਾਂ
Wrestling	ghōl, kushtīām, daṅgal	ਘੋਲ, ਕੁਸ਼ਤੀਆਂ, ਦੰਗਲ

Stationary

English text	Transliteration	Punjabi text
Black ink	kālī siāhī	ਕਾਲੀ ਸਿਆਹੀ
Blotting paper	siāhī cūs	ਸਿਆਹੀ ਚੁਸ
Blue ink	nīlī siāhī	ਨੀਲੀ ਸਿਆਹੀ
Bodkin	chēk karan vālā sūā	ਛੇਕ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਸੂਆ
Book	kitāb	ਕਿਤਾਬ
Carbon paper	kārban pēpar	ਕਾਰਬਨ ਪੇਪਰ
Clip	cimtī, cūnqdhī	ਚਿਮਟੀ, ਚੁੰਢੀ
Compass	parakār	ਪਰਕਾਰ
Copy	kāpī	ਕਾਪੀ
Daily paper	dainik pattar	ਦੈਨਿਕ ਪੱਤਰ
Drawing pin	drāing pinn	ਡਰਾਇੰਗ ਪਿੰਨ
Envelop	lifāfā	ਲਿਫਾਫਾ
Eraser	rabaṛ (miṭāun vālī)	ਰਬਤ (ਮਿਟਾਉਣ ਵਾਲੀ)
File	phāī	ਫਾਈਲ
Glue	sarēsh	ਸਰੇਸ਼
Gum	günd	ਗੂਂਦ
Holder	hōldar	ਹੋਲਡਰ
Ink	siāhī	ਸਿਆਹੀ
Inkpad	siāhī vālā paid	ਸਿਆਹੀ ਵਾਲਾ ਪੈਡ
Inkpot	davāt, siāhī dī davāt	ਦਵਾਤ, ਸਿਆਹੀ ਦੀ ਦਵਾਤ

Invitation card	bulāvā pattar	ਬੁਲਾਵਾ ਪੱਤਰ
Letter	citthī	ਚਿੱਠੀ
Letter pad	likhaṇ laī siranāvēṁ vālā kāgaz	ਲਿਖਣ ਲਈ ਸਿਰਨਾਵੇਂ ਵਾਲਾ ਕਾਗਜ਼
Map	nakshā	ਨਕਸ਼ਾ
Monthly magazine	māsik rasālā	ਮਾਸਿਕ ਰਸਾਲਾ
News paper	aḵhabār	ਅਖਬਾਰ
Nib	nibb	ਨਿਬ
Note-book	kāpī	ਕਾਪੀ
Packing paper	lapēṭan laī kāgaz	ਲਪੇਟਣ ਲਈ ਕਾਗਜ਼
Paper	kāgaz	ਕਾਗਜ਼
Pencil	painnsil	ਪੈਨਸਿਲ
Pin	pinn	ਪਿੰਨ
Plane paper	sādā kāgaz	ਸਾਦਾ ਕਾਗਜ਼
Pocket-book	nikkī kitāb	ਨਿੱਕੀ ਕਿਤਾਬ
Post card	pōsaṭ kārd	ਪੋਸਟ ਕਾਰਡ
Punching machine	chēk karan dī mashīn	ਛੇਕ ਕਰਨ ਦੀ ਮਸ਼ੀਨ
Revenue stamp	rasīdī tīkaṭ	ਰਸੀਦੀ ਟਿਕਟ
Rubber seal	rabaṛ dī mōhar	ਰਬੜ ਦੀ ਮੋਹਰ
Ruler	phutṭā, rūlar	ਫੁੱਟਾ, ਰੂਲਰ
Seal	mōhar	ਮੋਹਰ
Stamp	tīkaṭ	ਟਿਕਟ
Tag	ḍōrī, fītā	ਡੋਰੀ, ਫੀਤਾ
Tape	phītā	ਫੀਤਾ

Tracing-paper	aksī kāgaz	ਅਕਸੀ ਕਾਗਜ਼
Wire	tār	ਤਾਰ

Time

English text	Transliteration	Punjabi text
Dusk	laudhā vēlā	ਲੌਢਾ ਵੇਲਾ
Early	savēr	ਸਵੇਰ
Evening	shām	ਸ਼ਾਮ
Fortnight	pakhvārā	ਪਖਵਾੜਾ
Hour	ghanṭā	ਘੰਟਾ
Minute	miṇṭ	ਮਿੰਟ
Moment	pal	ਪਲ
Month	mahīnā	ਮਹੀਨਾ
Night	rāt	ਰਾਤ
Noon	dupahir	ਦੁਪਹਿਰ
Week	haftā	ਹਫਤਾ
Year	varhā, sāl	ਵਰ੍ਹਾ, ਸਾਲ
Age	jug, kāl	ਜੁਗ, ਕਾਲ
Day	din	ਦਿਨ
5:45 AM	savēr dē pauṇē chē	ਸਵੇਰ ਦੇ ਪੌਣੇ ਛੇ
6:00 AM	savēr dē chē	ਸਵੇਰ ਦੇ ਛੇ
6:15 AM	savēr dē savā chē	ਸਵੇਰ ਦੇ ਸਵਾ ਛੇ
6:30 AM	savēr dē sāḍhē chē	ਸਵੇਰ ਦੇ ਸਾਡੇ ਛੇ
12:00 Noon	duphir dē 12	ਦੁਪਹਿਰ ਦੇ 12
1:30 PM	duphir dē 1:30	ਦੁਪਹਿਰ ਦੇ 1:30
2:30 PM	duphir dē 2:30	ਦੁਪਹਿਰ ਦੇ 2:30

5:45 PM	shām dē pauṇē chē	ਸਾਮ ਦੇ ਪੌਣੇ ਛੇ
6:00 PM	shām dē chē	ਸਾਮ ਦੇ ਛੇ
6:15 PM	shām dē savā chē	ਸਾਮ ਦੇ ਸਵਾ ਛੇ
6:30 PM	shām dē sādhē chē	ਸਾਮ ਦੇ ਸਾਡੇ ਛੇ
8:45 PM	rāt dē pauṇē naum	ਰਾਤ ਦੇ ਪੌਣੇ ਨੌਂ
9:00 PM	rāt dē naum	ਰਾਤ ਦੇ ਨੌਂ
9:15 PM	rāt dē savā naum	ਰਾਤ ਦੇ ਸਵਾ ਨੌਂ
9:30 PM	rāt dē sādē naum	ਰਾਤ ਦੇ ਸਾਡੇ ਨੌਂ

Toasting in Punjabi

English text	Transliteration	Punjabi text
(Heaps of) blessings!	đhēr sāriām mubārkām!	ਦੇਰ ਸਾਰੀਆਂ ਮੁਬਾਰਕਾਂ!
(Heaps of)congratulations!	đhēr sāriām vadħāīām!	ਦੇਰ ਸਾਰੀਆਂ ਵਧਾਈਆਂ!
Congratulations!	vadħāī (hōvē)!	ਵਧਾਈ (ਹੋਵੇ)!
Congratulations!	vadħāīām (hōn̄)!	ਵਧਾਈਆਂ (ਹੋਣ)!
Congratulations!/Blessing!/Good wishes!	mubārak (hōvē)!	ਮੁਬਾਰਕ (ਹੋਵੇ)!
Congratulations/Good wishes!	mubārkām (hōn̄)!	ਮੁਬਾਰਕਾਂ (ਹੋਣ)!
Go forward and blossom!	tusīm vadħō, phullō!	ਤੁਸੀਂ ਵਧੋ, ਫੁੱਲੋ!
God willing ,may your union remain sound.	shālā, tuhādī jōṛī (sadā/hamēshā) bañī/ salāmat rahē.	ਸਾਲਾ, ਤੁਹਾਡੀ ਜੋੜੀ (ਸਦਾ/ਹਮੇਸ਼ਾ) ਬਣੀ/ ਸਲਾਮਤ ਰਹੋ।
God willing,may all your dreams be fulfilled.	rabb karē, tuhādē sārē supnē sākār hōn̄.	ਰੱਬ ਕਰੋ, ਤੁਹਾਡੇ ਸਾਰੇ ਸੁਪਨੇ ਸਾਕਾਰ ਹੋਣ।
God willing,may you celebrate endless joys!	shālā, tusīm bēant khushīām tē khērē mānō!	ਸਾਲਾ, ਤੁਸੀਂ ਬੇਅੰਤ ਖੁਸ਼ੀਆਂ ਤੇ ਖੇੜੇ ਮਾਣੋ!
Lakh lakhs of blessing!	lakkh lakkh mubārkām!	ਲੱਖ ਲੱਖ ਮੁਬਾਰਕਾਂ!
Lakh lakhs of congratulations!	lakkh lakkh vadħāīām!	ਲੱਖ ਲੱਖ ਵਧਾਈਆਂ!
Live long,dear ones!	vassdē rahō, piāriō!	ਵੱਸਦੇ ਰਹੋ, ਪਿਆਰਿਓ!
May a kind hand be placed upon you.	tuhādē uttē mihar bhariā hatth rahē.	ਤੁਹਾਡੇ ਉਤੇ ਮਿਹਰ ਭਰਿਆ ਹੱਥ ਰਹੋ।
May all your hopes and desires be fulfilled.	tuhādīām āsām tē umīdām/icchāvām pūrīām hōn̄.	ਤੁਹਾਡੀਆਂ ਆਸਾਂ ਤੇ ਉਮੀਦਾਂ/ਇੱਛਾਵਾਂ ਪੂਰੀਆਂ ਹੋਣ।
May God bless you with bounty.	rabb tuhānūm rahimat bakħshē.	ਰੱਬ ਤੁਹਾਨੂੰ ਰਹਿਮਤ ਬਖਸ਼ੇ।
May you be blessed with sound health.	tuhānūm dēh arōgtā bakħshē.	ਤੁਹਾਨੂੰ ਦੇਹ ਅਰੋਗਤਾ ਬਖਸ਼ੇ।

May you be blessed with success.	tuhānūm̄ kāmyābī ba k hshē.	ਤੁਹਾਨੂੰ ਕਾਮਯਾਬੀ ਬਖਸ਼ੇ।
May you roll with high times.	tusīm̄ carhdīām̄ kalām̄ vicc vicrō.	ਤੁਸੀਂ ਚੜ੍ਹਦੀਆਂ ਕਲਾਂ ਵਿੱਚ ਵਿਚਰੋ।

Tools

English text	Transliteration	Punjabi text
Anchor	lañgar	ਲੰਗਰ, ਟੇਕ
Anvil	ahiran	ਅਹਿਰਨ
Auger	varmā	ਵਰਮਾ
Awl	ṭakūā	ਟਕੂਆ
Axe	kuhāṛī, kuhāṛā	ਕੁਹਾੜੀ, ਕੁਹਾੜਾ
Axis	dhurā	ਯੂਰਾ
Balance	takkarī	ਤੱਕੜੀ
Bolt	kābalā, ḍhimbarī	ਕਾਬਲਾ, ਢਿਮਬਰੀ
Cone	shaṅkū	ਸੰਕੂ
Dagger	churā, khañjar	ਛੁਰਾ, ਖੰਜਰ
Drill	varmī	ਵਰਮੀ
Hammer	hathaurā	ਹਥੌਰਾ
Lever	līvar	ਲੀਵਰ
Oil mill	kōhlū	ਕੋਹਲੂ
Plane	randā	ਰੰਦਾ
Plough	haļ	ਹਲ
Plough share	haļ dā phālā	ਹਲ ਦਾ ਫਾਲਾ
Plumline	sālh	ਸਾਲੂ
Rasp	causā	ਚੌਸਾ
Razor	usatarā	ਊਸਤਰਾ
Saw	ārī, ārā	ਆਰੀ, ਆਰਾ

Scissors	kaiñcī	ਕੈਂਚੀ
Screw	pēc	ਪੇਚ
Screw driver	pēckas	ਪੇਚਕਸ
Sickle	dātī	ਦਾਤੀ
Spade	kahī	ਕਹੀ
Stone chisel	chainī	ਛੈਣੀ
Syringe	picakārī, sariñj	ਪਿਚਕਾਰੀ, ਸਰਿੰਜ
Vice	bāñk	ਬਾਂਕ

Travelling by bus or coach

English text	Transliteration	Punjabi text
A book of tickets, please.	tīkaṭām dī kitāb dēṇā jī.	ਟਿਕਟਾਂ ਦੀ ਕਿਤਾਬ ਦੇਣਾ ਜੀ।
Are there any free seats?	kī kōī vihalīām sīṭām han ?	ਕੀ ਕੋਈ ਵਿਹਲੀਆਂ ਸੀਟਾਂ ਹਨ ?
Can you get there by bus?	kī tusīm utthē bass vicc jā sakdē hō ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਉਥੇ ਬੱਸ ਵਿੱਚ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹੋ ?
Do I get off here for the cinema?	kī maiṁ itthē sinēmā jāṇ laī uttar sakdā hām ?	ਕੀ ਮੈਂ ਇਥੇ ਸਿਨੇਮਾ ਜਾਣ ਲਈ ਉੱਤਰ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ?
Excuse me, this is my stop.	māf karnā, mērā paṛā ih hai.	ਮਾਫ਼ ਕਰਨਾ, ਮੇਰਾ ਪਤਾ ਇਹ ਹੈ।
Have I missed the last bus?	kī mērī akhīralī bass laṅgh gaī hai ?	ਕੀ ਮੇਰੀ ਅਖੀਰਲੀ ਬੱਸ ਲੰਘ ਗਈ ਹੈ ?
How frequent are the buses?	bassām kinnī vār jāndīām han ?	ਬੱਸਾਂ ਕਿੰਨੀ ਵਾਰ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ ?
Is it direct?	kī ih siddhī hai ?	ਕੀ ਇਹ ਸਿੱਧੀ ਹੈ ?
This seat is taken.	ih sīṭ mallī gaī hai.	ਇਹ ਸੀਟ ਮੱਲੀ ਗਈ ਹੈ।
When is the first bus?	pahilī bass kadōm jāndī hai ?	ਪਹਿਲੀ ਬੱਸ ਕਦੋਂ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ?
When is the last bus?	akhīralī bass kadōm jāndī hai ?	ਅਖੀਰਲੀ ਬੱਸ ਕਦੋਂ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ?
Where's the nearest bus stop?	sabh tōm nazadīkī bass saṭaiṇḍ kitthē hai ?	ਸਭ ਤੋਂ ਨਜ਼ਦੀਕੀ ਬੱਸ ਸਟੈਂਡ ਕਿੱਥੇ ਹੈ ?
Which bus do I take to get to the airport?	maiṁ havāī addē takk jāṇ laī kihaṛī bass lavām ?	ਮੈਂ ਹਵਾਈ ਅੱਡੇ ਤੱਕ ਜਾਣ ਲਈ ਕਿਹੜੀ ਬੱਸ ਲਵਾਂ ?

Travelling by car or taxi

English text	Transliteration	Punjabi text
Fill the tank up, please.	ṭaiṅk bhar diō jī.	ਟੈਂਕ ਭਰ ਦਿਓ ਜੀ।
Follow this road.	is saṛak tē jāō.	ਇਸ ਸਤਕ ਤੇ ਜਾਓ।
Go straight on.	siddhē jāō.	ਸਿੱਧੇ ਜਾਓ।
I have broken down.	maiṁ thakk kē cūr hō giā hāṁ.	ਮੈਂ ਬੱਕ ਕੇ ਚੂਰ ਹੋ ਗਿਆ ਹਾਂ।
I have got a puncture.	mērā vāhan païñcar hō giā hai.	ਮੇਰਾ ਵਾਹਨ ਪੈਂਚਰ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ।
I have run out of petrol/gas.	mērē kōl païtrol/gais mukk giā/gaī hai.	ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਪੈਟਰੋਲ/ਗੈਸ ਮੁੱਕ ਗਿਆ/ਗਈ ਹੈ।
Please check the battery.	baiṭarī caikk karō jī.	ਬੈਟਰੀ ਚੈਕ ਕਰੋ ਜੀ।
Please check the oil level.	tēl dā laival caikk kar lavō jī.	ਤੇਲ ਦਾ ਲੈਵਲ ਚੈਕ ਕਰ ਲਵੋ ਜੀ।
Please check the tyres.	ṭāir caikk karō jī.	ਟਾਈਰ ਚੈਕ ਕਰੋ ਜੀ।
Please check the water level.	pāṇī dā laival caikk kar lavō jī.	ਪਾਣੀ ਦਾ ਲੈਵਲ ਚੈਕ ਕਰ ਲਵੋ ਜੀ।
Please switch the engine off.	iñjaṇ band kar diō jī.	ਇੰਜਣ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿਓ ਜੀ।
The battery is flat.	baiṭarī khatam hō gaī hai.	ਬੈਟਰੀ ਖਤਮ ਹੋ ਗਈ ਹੈ।
The engine won't start.	iñjaṇ cālū nahīṁ hō rihā.	ਇੰਜਣ ਚਾਲੂ ਨਹੀਂ ਹੋ ਰਿਹਾ।
Twenty litres of unleaded, please.	vīh liṭar sīsā rahit païtrol diō jī.	ਵੀਹ ਲਿਟਰ ਸੀਸਾ ਰਹਿਤ ਪੈਟਰੋਲ ਦਿਓ ਜੀ।
Where can I get a taxi?	maiṁ ṭaikasī kitthōm lai sakdā hāṁ ?	ਮੈਂ ਟੈਕਸੀ ਕਿੱਥੋਂ ਲੈ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ?

Travelling by plane

English text	Transliteration	Punjabi text
Can you confirm the time of arrival for the plane from Perth?	kī tusīm parth tōm āun vālī udān dā sahī samām dass sakdē hō ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਪਰਥ ਤੋਂ ਆਉਣ ਵਾਲੀ ਉਡਾਣ ਦਾ ਸਹੀ ਸਮਾਂ ਦੱਸ ਸਕਦੇ ਹੋ ?
Can you confirm the time of departure for the plane to Quebec?	kī tusīm kiūbaik nūm jān vālī udān dā sahī samām dass sakdē hō ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਕਿਊਬੈਕ ਨੂਮ ਜਾਨ ਵਾਲੀ ਉਡਾਣ ਦਾ ਸਹੀ ਸਮਾਂ ਦੱਸ ਸਕਦੇ ਹੋ ?
Fasten your seat belts, please.	kirapā karakē āpanīām sīt pētīām kas lavō.	ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਆਪਣੀਆਂ ਸੀਟ ਪੇਟੀਆਂ ਕਸ ਲਵੋ।
I would like a seat in the non-smoking section.	maiṁ dhūmrāpān rahit bhāg vicc sīt lainī cāhāṅgā.	ਮੈਂ ਧੂਮ੍ਰਪਾਨ ਰਹਿਤ ਭਾਗ ਵਿੱਚ ਸੀਟ ਲੈਣੀ ਚਾਹਾਂਗਾ।
I would like to change flights.	maiṁ udānām badalānīām cāhāṅgā.	ਮੈਂ ਉਡਾਨਾਂ ਬਦਲਨੀਆਂ ਚਾਹਾਂਗਾ।
Is the plane due to leave on time?	kī jahāz ṭīk samēm tē ravānā hō rihā hai ?	ਕੀ ਜਹਾਜ਼ ਠੀਕ ਸਮੇਂ ਤੇ ਰਵਾਨਾ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ ?
Is there a coach to the airport?	kī havāī aḍdē laī kōī kōc sēvā hai ?	ਕੀ ਹਵਾਈ ਅੱਡੇ ਲਈ ਕੋਈ ਕੋਚ ਸੇਵਾ ਹੈ ?
Is there a flight to New York this evening?	kī ajj shām nūm niūyārak laī kōī udān hai?	ਕੀ ਅੱਜ ਸ਼ਾਮ ਨੂੰ ਨਿਊਯਾਰਕ ਲਈ ਕੋਈ ਉਡਾਨ ਹੈ?
When does the next plane for London leave?	lañdan laī agalā jahāz kadōm jāvēgā ?	ਲੰਡਨ ਲਈ ਅਗਲਾ ਜਹਾਜ਼ ਕਦੋਂ ਜਾਵੇਗਾ ?
Where is the duty free shop?	taikas mukat dukān kitthē hai ?	ਟੈਕਸ ਮੁਕਤ ਦੁਕਾਨ ਕਿੱਥੇ ਹੈ ?

Travelling by ship

English text	Transliteration	Punjabi text
Can I change my berth ?	kī maiṁ āpnī sīt̄ badal sakdā hāṁ ?	ਕੀ ਮੈਂ ਆਪਣੀ ਸੀਟ ਬਦਲ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ?
Do we speak English ?	kī asīṁ aṅgrēzī bōldē hāṁ ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਬੋਲਦੇ ਹਾਂ ?
Has my luggage gone on board ?	kī mērā sāmān jahāz vicc rakkhiā giā hai ?	ਕੀ ਮੇਰਾ ਸਾਮਾਨ ਜਹਾਜ਼ ਵਿੱਚ ਰੱਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ?
Hire a boat.	ikk kishtī kirāē tē lavō.	ਇੱਕ ਕਿਸ਼ਤੀ ਕਿਰਾਏ ਤੇ ਲਵੋ।
How many times a day ?	ikk din vicc kinnī vār ?	ਇੱਕ ਦਿਨ ਵਿੱਚ ਕਿੰਨੀ ਵਾਰ ?
How much luggage is allowed?	jahāz vicc kinnā sāmān lijāiā jā sakdā hai ?	ਜਹਾਜ਼ ਵਿੱਚ ਕਿੰਨਾ ਸਾਮਾਨ ਲਿਜਾਇਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ?
How often does it sail ?	uh kinnī vār jāndī hai ?	ਉਹ ਕਿੰਨੀ ਵਾਰ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ?
I feel seasick.	mainūṁ cakkar ā rahē han.	ਮੈਨੂੰ ਚੱਕਰ ਆ ਰਹੇ ਹਨ।
Is there a berth vaccant?	kī jahāz vicc kōt̄ sīt̄ khālī hai ?	ਕੀ ਜਹਾਜ਼ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਸੀਟ ਖਾਲੀ ਹੈ ?
Is there a boat to Cochin ?	kōcīn dē laī kōt̄ kishtī hai ?	ਕੋਚਿਨ ਦੇ ਲਈ ਕੋਈ ਕਿਸ਼ਤੀ ਹੈ ?
Open the porthole	khirkī khōlhō.	ਖਿੜਕੀ ਖੋਲੋ।
Please prepare my berth.	mērī sīt̄ tiār karō jī.	ਮੇਰੀ ਸੀਟ ਤਿਆਰ ਕਰੋ ਜੀ।
Put the luggage in my cabbin.	sāmān mērē kaibin vicc rakkhō.	ਸਾਮਾਨ ਮੇਰੇ ਕੈਬਿਨ ਵਿੱਚ ਰੱਖੋ।
This is the number.	nambar ih hai.	ਨੰਬਰ ਇਹ ਹੈ।
What are the fares ?	kirāiā kinnā hai ?	ਕਿਰਾਇਆ ਕਿੰਨਾ ਹੈ ?
What ship is it ?	ih kihrā jahāz hai ?	ਇਹ ਕਿਹੜਾ ਜਹਾਜ਼ ਹੈ ?
When do we arrive ?	asīṁ kadōṁ pahuñcāgēṁ ?	ਅਸੀਂ ਕਦੋਂ ਪਹੁੰਚਾਗੋਂ ?
When does the ship Sail ?	jahāz kadōṁ jāndā hai ?	ਜਹਾਜ਼ ਕਦੋਂ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ?
Where can I get tickets?	mainūṁ tīkaṭ kiddhar tōm̄ milṇagē ?	ਮੈਨੂੰ ਟਿਕਟ ਕਿੱਧਰ ਤੋਂ ਮਿਲਣਗੇ ?
Where is the steward ?	saṭīvārad kitthē hai ?	ਸਟੀਵਾਰਡ ਕਿੱਥੇ ਹੈ ?

Travelling by train

English text	Transliteration	Punjabi text
A single ticket for Patiala, please.	paṭiālē dī ikk tīkaṭ dēñā jī.	ਪਟਿਆਲੇ ਦੀ ਇੱਕ ਟਿਕਟ ਦੇਣਾ ਜੀ।
Are we leaving late ?	kī asīm dēr nāl jā rahē hām?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਦੇਰ ਨਾਲ ਜਾ ਰਹੇ ਹਾਂ?
Bring me a Soda-water.	khārā pāñī liāō.	ਖਾਰਾ ਪਾਣੀ ਲਿਆਓ।
Call a carriage.	gaḍḍī bulāō.	ਗੱਡੀ ਬੁਲਾਓ।
Call a porter.	kulī nūm bulāō .	ਕੁਲੀ ਨੂਮ ਬੁਲਾਓ।
Call a taxi or horse carriage.	ṭaiksī jām ṭāṅgā maṅgvāō.	ਟੈਕਸੀ ਜਾਂ ਟਾਂਗਾ ਮੰਗਵਾਓ।
Call a Taxi.	ṭaiksī bulāō.	ਟੈਕਸੀ ਬੁਲਾਓ।
Can I get a newspaper here ?	kī mainūm itthē aਖ਼ਬਾਰ mil sakdā hai ?	ਕੀ ਮੈਨੂੰ ਇੱਥੋਂ ਅਖ਼ਬਾਰ ਮਿਲ ਸਕਦਾ ਹੈ ?
Can I get a time table?	kī mainūm samām sārṇī mil sakadī hai?	ਕੀ ਮੈਨੂੰ ਸਮਾਂ ਸਾਰਣੀ ਮਿਲ ਸਕਦੀ ਹੈ?
Can I have an upper berth ?	kī mainūm uppar sauṇ vālī sīt mil sakēgī ?	ਕੀ ਮੈਨੂੰ ਉੱਪਰ ਸੌਣ ਵਾਲੀ ਸੀਟ ਮਿਲ ਸਕੇਗੀ ?
Can I register my baggage?	kī maiṁ āpañā samān rajisṭar karavā sakdā hām ?	ਕੀ ਮੈਂ ਆਪਣਾ ਸਮਾਨ ਰਜਿਸਟਰ ਕਰਵਾ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ?
Can one get food at the station?	kī saṭēshan tē khānā mil sakdā hām ?	ਕੀ ਸਟੇਸ਼ਨ ਤੇ ਖਾਣਾ ਮਿਲ ਸਕਦਾ ਹੈ ?
Can you smoke in here ?	kī tusīm itthē tambākū pī sakadē hō ?	ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਇੱਥੇ ਤੰਬਾਕੂ ਪੀ ਸਕਦੇ ਹੋ ?
Do I have to change?	kī mainūm gaḍḍī badlanī pavēgī ?	ਕੀ ਮੈਨੂੰ ਗੱਡੀ ਬਦਲਨੀ ਪਵੇਗੀ ?
Do we stop at all stations?	kī asīm har ikk saṭēshan tē rukdē hām ?	ਕੀ ਅਸੀਂ ਹਰ ਇੱਕ ਸਟੇਸ਼ਨ ਤੇ ਰੁਕਦੇ ਹਾਂ ?
Does the train have a dining-car?	kī gaḍḍī vicc bhōjan ḫabbā vī hai ?	ਕੀ ਗੱਡੀ ਵਿੱਚ ਭੋਜਨ ਫੱਬਾ ਵੀ ਹੈ ?
First Class	pahilā darjā	ਪਹਿਲਾ ਦਰਜਾ
Get a handfan from somewhere.	kitōm hatth vālā pakkhā liāō.	ਕਿਤੋਂ ਹੱਥ ਵਾਲਾ ਪੱਖਾ ਲਿਆਓ।
Get some ice as well.	kujh baraf vī lai āō.	ਕੁਝ ਬਰਫ ਵੀ ਲੈ ਆਓ।

Give him these baggage tickets.	samān dē ih ḭikaṭ usnūm diō.	ਸਮਾਨ ਦੇ ਇਹ ਟਿਕਟ ਉਸਨੂੰ ਦਿਓ।
Has it been boiled ?	kī ih ubāliā giā hai ?	ਕੀ ਇਹ ਉਬਾਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ?
Has the 11:15 train already departed?	kī 11:15 vālī gaḍḍī pahilām hī jā cukkī hai?	ਕੀ 11:15 ਵਾਲੀ ਗੱਡੀ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਜਾ ਚੁੱਕੀ ਹੈ?
Has the train sleeping accommodation ?	kī rēl gaḍḍī vic sauṇ dā prabandh hai ?	ਕੀ ਰੇਲ ਗੱਡੀ ਵਿੱਚ ਸੌਣ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਹੈ ?
Have it washed at once.	isnūm jaldī sāf karvāō.	ਇਸਨੂੰ ਜਲਦੀ ਸਾਫ਼ ਕਰਵਾਓ।
Here is the ticket.	ṭikaṭ itthē hai.	ਟਿਕਟ ਇੱਥੇ ਹੈ।
How far is it to the station ?	saṭēshan kinnī dūr hai ?	ਸਟੇਸ਼ਨ ਕਿੰਨੀ ਦੂਰ ਹੈ ?
How long do we stop at stations ?	asīm saṭēshnām tē kinnī dēr takk rukdē hām ?	ਅਸੀਂ ਸਟੇਸ਼ਨਾਂ ਤੇ ਕਿੰਨੀ ਦੇਰ ਤੱਕ ਰੁਕਦੇ ਹਾਂ ?
How long does the journey take?	yātarā laī kinnā samām laggēgā ?	ਯਾਤਰਾ ਲਈ ਕਿੰਨਾ ਸਮਾਂ ਲੱਗੇਗਾ ?
How long is the journey ?	yātarā kinnī lambī hai ?	ਯਾਤਰਾ ਕਿੰਨੀ ਲੰਬੀ ਹੈ ?
How much does a second-class ticket for Patiala cost?	paṭiālā laī dūjī shrēnī dī ḭikaṭ dī kīmat kinnī hai ?	ਪਟਿਆਲਾ ਲਈ ਦੂਜੀ ਸ੍ਰੇਣੀ ਦੀ ਟਿਕਟ ਦੀ ਕੀਮਤ ਕਿੰਨੀ ਹੈ ?
How much does it cost?	isdī kīmat kinnī hai ?	ਇਸਦੀ ਕੀਮਤ ਕਿੰਨੀ ਹੈ ?
How much is the fare ?	kirāiā kinnā hai ?	ਕਿਰਾਇਆ ਕਿੰਨਾ ਹੈ ?
I shall give you....	maiṁ tuhānūm.....dēvāṅgā.	ਮੈਂ ਤੁਹਾਨੂੰ.....ਦੇਵਾਂਗਾ।
I want a ticket to New Delhi.	mainūm navīm dillī dā ikk ḫikaṭ cāhīdā hai.	ਮੈਨੂੰ ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਇੱਕ ਟਿਕਟ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ।
I want a window seat.	mainūm khirkī dē kōl vālī sīt cāhīdā hai.	ਮੈਨੂੰ ਖਿੜਕੀ ਦੇ ਕੋਲ ਵਾਲੀ ਸੀਟ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ।
I want to send this luggage.	maiṁ ih samān bhējnā cāhundā hām.	ਮੈਂ ਇਹ ਸਮਾਨ ਭੇਜਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹਾਂ।
I wish to insure my luggage.	maiṁ āpaṇē samān dā bīmā karvāuṇā cāhundā hām.	ਮੈਂ ਆਪਣੇ ਸਮਾਨ ਦਾ ਬੀਮਾ ਕਰਵਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਹਾਂ।
I would like to reserve a seat.	maiṁ sīt rākhvīm karnā cāhāṅgā.	ਮੈਂ ਸੀਟ ਰਾਖਵੀਂ ਕਰਨਾ ਚਾਹਾਂਗਾ।

Inform the guard immediately.	gāraḍ nūm jaldī dassō.	ਗਾਰਡ ਨੂੰ ਜਲਦੀ ਦੱਸੋ।
Is bedding provided ?	kī is vicc bisatrā mildā hai ?	ਕੀ ਇਸ ਵਿੱਚ ਬਿਸਤਰਾ ਮਿਲਦਾ ਹੈ ?
Is it a fast train ?	kī ih tēz gaḍḍī hai ?	ਕੀ ਇਹ ਤੇਜ਼ ਗੱਡੀ ਹੈ ?
Is it a slow train ?	kī ih hauļī raftār vālī gaḍḍī hai ?	ਕੀ ਇਹ ਹੌਲੀ ਰਫ਼ਤਾਰ ਵਾਲੀ ਗੱਡੀ ਹੈ ?
Is it air conditioned ?	kī ih vātā-anukūlat hai ?	ਕੀ ਇਹ ਵਾਤਾ-ਅਨੁਕੂਲਤ ਹੈ ?
Is milk too always boiled ?	kī duddh hamēshā ubāliā jāndā hai ?	ਕੀ ਦੁੱਧ ਹਮੇਸ਼ਾ ਉਬਾਲਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ?
Is the drinking water reliable?	kī ih pāṇī pīn yōg hai ?	ਕੀ ਇਹ ਪਾਣੀ ਪੀਣ ਯੋਗ ਹੈ ?
Is there a dinning car attached?	kī rēl gaḍḍī vicc khāṇē dā ḥabbā vī hai ?	ਕੀ ਰੇਲ ਗੱਡੀ ਵਿੱਚ ਖਾਣੇ ਦਾ ਡੱਬਾ ਵੀ ਹੈ ?
Is there a non-smoking seat?	kī kōī dhūmām-rahit sīt̄ hai ?	ਕੀ ਕੋਈ ਧੂਮਾਂ-ਰਹਿਤ ਸੀਟ ਹੈ ?
It is terribly dusty here.	itthē bahut ziādā ghaṭṭā hai.	ਇਥੇ ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ ਘੱਟਾ ਹੈ।
It is unbearably hot.	bahut ziādā garmī hai.	ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ ਗਰਮੀ ਹੈ।
Lower the top seat.	uppar vālī sīt̄ nīvīm karō.	ਉਪਰ ਵਾਲੀ ਸੀਟ ਨੀਵੀਂ ਕਰੋ।
Open the windows.	khirkām khōlhō.	ਖਿੜਕੀਆਂ ਖੋਲੋ।
Please have the compartment cleaned.	rēl gaḍḍī dā ḥabbā sāf karvāō jī.	ਰੇਲ ਗੱਡੀ ਦਾ ਡੱਬਾ ਸਾਫ਼ ਕਰਵਾਓ ਜੀ।
Pull the shutters down.	shaṭar hēṭhām karō.	ਸ਼ਟਰ ਹੇਠਾਂ ਕਰੋ।
Put the luggage in the van.	samān gaḍḍī vicc rakkhō.	ਸਮਾਨ ਗੱਡੀ ਵਿੱਚ ਰੱਖੋ।
Put them in the compartment.	ih ḥabbē vicc rakkhō.	ਇਹ ਡੱਬੇ ਵਿੱਚ ਰੱਖੋ।
Return	jāṇ-āun̄ laī	ਜਾਣ-ਆਉਣ ਲਈ
Second Class	dūjā darjā	ਦੂਜਾ ਦਰਜਾ
See that luggage is correct.	dēkh laō ki samān thiਕ hai.	ਦੇਖ ਲਓ ਕਿ ਸਮਾਨ ਠੀਕ ਹੈ।
Single	siraf jāṇ̄ laī	ਸਿਰਫ਼ ਜਾਣ ਲਈ
Spread my bedding out.	mērā bisatrā lagāō .	ਮੇਰਾ ਬਿਸਤਰਾ ਲਗਾਓ ।
Tell the guard when he comes.	jad gāraḍ āvē tām̄ usnūm dass dēnā.	ਜਦ ਗਾਰਡ ਆਵੇ ਤਾਂ ਉਸਨੂੰ ਦੱਸ ਦੇਣਾ।

That is far too much.	ih bahut hī ziādā hai.	ਇਹ ਬਹੁਤ ਹੀ ਜ਼ਿਆਦਾ ਹੈ।
That is my luggage there.	uh mērā samān hai.	ਉਹ ਮੇਰਾ ਸਮਾਨ ਹੈ।
The fans are not working.	pakkhē nahīṁ call rahē.	ਪੱਖੇ ਨਹੀਂ ਚੱਲ ਰਹੇ।
These are my bags too.	ih baig vī mērē han.	ਇਹ ਬੈਗ ਵੀ ਮੇਰੇ ਹਨ।
This bathroom is filthy.	ih guslaṁkānā gandā hai.	ਇਹ ਗੁਸਲਖਾਨਾ ਗੰਦਾ ਹੈ।
Wake me at dawn.	mainūṁ savēr vēlē jagā dēnā.	ਮੈਨੂੰ ਸਵੇਰ ਵੇਲੇ ਜਗਾ ਦੇਣਾ।
When does it arrive there?	ih utthē kadōṁ jāvēgī ?	ਇਹ ਉਥੇ ਕਦੋਂ ਜਾਵੇਗੀ ?
When does the next train for Patiala leave?	paṭiālē laī aglī gaḍdī kadōṁ jāvēgī ?	ਪਟਿਆਲੇ ਲਈ ਅਗਲੀ ਗੱਡੀ ਕਦੋਂ ਜਾਵੇਗੀ ?
When does the train from Delhi arrive?	dillī tōm gaḍdī kadōṁ āvēgī ?	ਦਿੱਲੀ ਤੋਂ ਗੱਡੀ ਕਦੋਂ ਆਵੇਗੀ ?
When does the train leave ?	rēl gaḍdī kinnē vajē jāndī hai ?	ਰੇਲ ਗੱਡੀ ਕਿੰਨੇ ਵਜੇ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ?
When shall we get there ?	asīṁ utthē kadōṁ pahuñcāṅgē ?	ਅਸੀਂ ਉਥੇ ਕਦੋਂ ਪਹੁੰਚਾਂਗੇ ?
Where is it on the train ?	rēl gaḍdī vicc ih kis pāsē vall hai ?	ਰੇਲ ਗੱਡੀ ਵਿੱਚ ਇਹ ਕਿਸ ਪਾਸੇ ਵੱਲ ਹੈ ?
Where is the station ?	saṭēshan kiddhar hai ?	ਸਟੇਸ਼ਨ ਕਿੱਧਰ ਹੈ ?
Where is the ticket-office ?	tīkaṭ ghar kiddhar hai ?	ਟਿਕਟ ਘਰ ਕਿੱਧਰ ਹੈ ?
Where's the nearest railway station?	nazdīkī rēlvē saṭēshan kitthē hai ?	ਨਜ਼ਦੀਕੀ ਰੇਲਵੇ ਸਟੇਸ਼ਨ ਕਿੱਥੇ ਹੈ ?
Which platform does the train leave from?	gaḍdī kihṛē palēṭphāram tōm jāvēgī ?	ਗੱਡੀ ਕਿਹੜੇ ਪਲੇਟਫਾਰਮ ਤੋਂ ਜਾਵੇਗੀ ?
Why does not it start ?	ih calldī kium nahīṁ ?	ਇਹ ਚੱਲਦੀ ਕਿਉਂ ਨਹੀਂ ?

Trees and their parts

English text	Transliteration	Punjabi text
Accacia-Arabica	kikkar	ਕਿੱਕਰ
Bamboo	bāṁs	ਬਾਂਸ
Banyan	bōhaṛ	ਬੋਹੜ
Branch	tāhaṇī	ਟਾਹਣੀ
Bulb	kand	ਕੰਦ
Cactus	thōhar, kaikṭas	ਥੋਹਰ, ਕੈਕਟਸ
Cypress	sarū	ਸਰੂ
Fibre	rēshā	ਰੇਸ਼ਾ
Flower	phull	ਫੁੱਲ
Fruit	phal	ਫਲ
Graft	kalam	ਕਲਮ
Guava	amarūd	ਅਮਰੂਦ
Leaf	pattā	ਪੱਤਾ
Mango	amb	ਅੰਬ
Mulberry	shahitūt	ਸ਼ਹਿਤੂਤ
Palm	tāṛ	ਤਾੜ
Pine	cīl	ਚੀਲ
Pulp	guddā	ਗੁੱਦਾ
Root	jar	ਜਤ
Seed	bīj	ਬੀਜ
Stem	tanā	ਤਣਾ

Tamarind	imalī	ਇਮਲੀ
Teak	sāgvān	ਸਾਗਵਾਨ

Useful words

English text	Transliteration	Punjabi text
Again	phir, dubārā	ਫਿਰ, ਦੁਬਾਰਾ
All	sabh, sārē	ਸਭ, ਸਾਰੇ
All Right	ṭhīk, darust	ਠੀਕ, ਦਰੁਸਤ
Also	vī, bhī	ਵੀ, ਭੀ
And	tē, atē	ਤੇ, ਅਤੇ
As Much	jinnā	ਜਿੱਨਾ
But	parantū, par	ਪਰੰਤੂ, ਪਰ
Here	itthē, iddhar	ਇੱਥੇ, ਇੱਧਰ
No, Not	nahīṁ, nā	ਨਹੀਂ, ਨਾ
Now	huṇ	ਹੁਣ
Only	hī, kēval, sirf	ਹੀ, ਕੇਵਲ, ਸਿਰਫ
Sir	shrimān, bhaddar pursh	ਸ਼੍ਰੀਮਾਨ, ਭੱਦਰ ਪੁਰਸ
That Much	bahut ziādā, ḏnā hī	ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ, ਢਨਾ ਹੀ
Then	tāṁ, tad hī	ਤਾਂ, ਤਦ ਹੀ
There	utthē	ਉਥੇ
Too	bhī, vī	ਭੀ, ਵੀ
Well	acchā, ṭhīk	ਅੱਛਾ, ਠੀਕ
Yes	hāṁ	ਹਾਂ

Vegetables

English text	Transliteration	Punjabi text
Beet	cukandar	ਚੁੰਕੰਦਰ
Bier	arbī	ਅਰਬੀ
Brinjal	batāūm, baiṅgaṇ	ਬਤਾਊਮ, ਬੈਂਗਣ
Cabbage	pattā gōbhī, band gōbhī	ਪੱਤਾ ਗੋਭੀ, ਬੰਦ ਗੋਭੀ
Carrot	gājar	ਗਾਜਰ
Cauliflower	phull gōbhī	ਫੁੱਲ ਗੋਭੀ
Coriander	dhanīā	ਧਨੀਆ
Corn	makkī	ਮੱਕੀ
Cucumber	khīrā	ਖੀਰਾ
Garlic	thōm, lasan̄	ਥੋਮ, ਲਸਣ
Ginger	adark	ਅਦਰਕ
Gourd	karēlā	ਕਰੇਲਾ
Green pepper	harī mirc	ਹਰੀ ਮਿਰਚ
Kohlrabi	gaṇḍh gōbhī	ਗੰਢ ਗੋਭੀ
Mushroom	khumb	ਖੁੰਬ
Mustard green	harī sarhōm	ਹਰੀ ਸਰ੍ਹੋਮ
Onion	gaṇḍhā, piāz	ਗੰਢਾ, ਪਿਆਜ
Pea	maṭar	ਮਟਰ
Potato	ālū	ਆਲੂ
Pumpkin	pēṭhā, kaddū	ਪੇਠਾ, ਕੱਦੂ
Radish	mūlī	ਮੂਲੀ

Salad	salād	ਸਲਾਦ
Soyabean	sōiābīn	ਸੋਇਆਬੀਨ
Spinach	pālak	ਪਾਲਕ
Sweet potato	shakarkandī	ਸਕਰਕੰਦੀ
Tomato	ṭamāṭar	ਟਮਾਟਰ
Turnip	shalagam, gōṅgalū	ਸਲਗਮ, ਗੋਂਗਲੂ

Verbs

English text	Transliteration	Punjabi text
To (put to) sleep	savāunā	ਸਵਾਉਣਾ
To abuse	gālī-galōc karnā	ਗਾਲੀ-ਗਲੋਚ ਕਰਨਾ
To accept	savīkār karnā	ਸਵੀਕਾਰ ਕਰਨਾ
To admire	prashamsā karnā	ਪ੍ਰਸੰਸਾ ਕਰਨਾ
To advise	salāh dēnā	ਸਲਾਹ ਦੇਣਾ
To answer	javāb dēnā, uttar dēnā	ਜਵਾਬ ਦੇਣਾ, ਉਤਰ ਦੇਣਾ
To argue	bahis karnā	ਬਹਿਸ ਕਰਨਾ
To arrange	intazām karnā	ਇੱਤਜ਼ਾਮ ਕਰਨਾ
To arrest	grifatār karnā	ਗ੍ਰਿਫਤਾਰ ਕਰਨਾ
To arrive	pahuñcañā	ਪਹੁੰਚਣਾ
To ask	pucchañā	ਪੁੱਛਣਾ
To attack	hamalā karnā	ਹਮਲਾ ਕਰਨਾ
To attempt	kōshish karnā	ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਨਾ
To awake	jāgañā	ਜਾਗਣਾ
To bathe	nahāunā	ਨਹਾਉਣਾ
To be	hōñā	ਹੋਣਾ
To be afraid	ḍarnā	ਡਰਨਾ
To be angry	gussē hōñā, narāz hōñā	ਗੁੱਸੇ ਹੋਣਾ, ਨਰਾਜ਼ ਹੋਣਾ
To be tired	thakkē hōñā	ਬੱਕੇ ਹੋਣਾ
To bear (tolerate)	sahiñā	ਸਹਿਣਾ
To bear the burden	bōjh uṭhāunā	ਬੋਝ ਉਠਾਉਣਾ

To beat	kuṭṭanā, mārnā	ਕੁਟਣਾ, ਮਾਰਨਾ
To become	hōṇā, hō jāṇā	ਹੋਣਾ, ਹੋ ਜਾਣਾ
To beg	bhīkh maṅgaṇā	ਭੀਖ ਮੰਗਣਾ
To begin	shurū karnā	ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨਾ
To believe	vishavās karnā	ਵਿਸ਼ਵਾਸ ਕਰਨਾ
To bite	ḍaṅgaṇā, kaṭṭanā	ਡੰਗਣਾ, ਕੱਟਣਾ
To blame	dōsh lāuṇā	ਦੋਸ਼ ਲਾਉਣਾ
To boil (intransitive)	ubbalanā, ubāl ut̄haṇā	ਉਬਲਣਾ, ਉਬਾਲ ਉਠਣਾ
To boil (transitive)	ubālaṇā	ਉਬਲਣਾ
To break (intransitive)	tuṭṭanā	ਟੁਟਣਾ
To break (transitive)	bhannaṇā, tōṛnā	ਭੰਨਾ, ਤੋੜਨਾ
To breath	sāh laiṇā	ਸਾਹ ਲੈਣਾ
To bring	liāuṇā	ਲਿਆਉਣਾ
To build	bañāuṇā	ਬਣਾਉਣਾ
To burn (intransitive)	jalaṇā, balaṇā, maccaṇā	ਜਲਣਾ, ਬਲਣਾ, ਮੱਚਣਾ
To burn (transitive)	sāṛnā, phūkaṇā	ਸਾਡਨਾ, ਫੂਕਣਾ
To burst	pāṛnā	ਪਾੜਨਾ
To burst (intransitive)	phuṭṭanā	ਫੁੱਟਣਾ
To buy	kharīdaṇā	ਖਰੀਦਣਾ
To call	bulāuṇā	ਬੁਲਾਉਣਾ
To care	paravāh karnā, dhiān karnā	ਪਰਵਾਹ ਕਰਨਾ, ਧਿਆਨ ਕਰਨਾ
To carry	ḍhōṇā, lai jāṇā	ਢੋਣਾ, ਲੈ ਜਾਣਾ
To catch	phaṛanā	ਫੜਨਾ

To change	badalanā	ਬਦਲਨਾ
To change (intransitive)	badal jānā	ਬਦਲ ਜਾਣਾ
To chop	chōtē-chōtē ṭukarē kattanā	ਛੋਟੇ-ਛੋਟੇ ਟੁਕੜੇ ਕੱਟਣਾ
To clean	sāf karnā	ਸਾਫ਼ ਕਰਨਾ
To climb	cārhanā	ਚੜ੍ਹਨਾ
To cook	pakāunā, rinnhanā	ਪਕਾਉਣਾ, ਰਿੰਨੁਣਾ
To copy	nakal karnā	ਨਕਲ ਕਰਨਾ
To count	giṇanā	ਗਿਣਨਾ
To desire	cāhuṇā	ਚਾਹੁਣਾ
To die	marnā	ਮਰਨਾ
To dig	khōdanā	ਖੋਦਣਾ
To dine	khāṇā	ਖਾਣਾ
To do	karanā	ਕਰਨਾ
To doubt	shakk karnā	ਸੱਕ ਕਰਨਾ
To draw	khiccaṇā, cittar baṇāuṇā	ਖਿੱਚਣਾ, ਚਿੱਤਰ ਬਣਾਉਣਾ
To dream	supnā vēkhanā	ਸੁਪਨਾ ਵੇਖਣਾ
To dress	kappaṇē pāuṇā	ਕੱਪੜੇ ਪਾਉਣਾ
To drink	pīṇā	ਪੀਣਾ
To drive (a car)	kār calāuṇā	ਕਾਰ ਚਲਾਉਣਾ
To dry (intransitive)	sukkanā	ਸੁੱਕਣਾ
To dry (transitive)	sukāuṇā	ਸੁਕਾਉਣਾ
To duke	hāsā uḍāuṇā, makhaul uḍāuṇā	ਹਾਸਾ ਉਡਾਉਣਾ, ਮਖਾਊ ਉਡਾਉਣਾ
To dump	sutṭīṇā, dīhērī karnā	ਸੁੱਟਣਾ, ਢੇਰੀ ਕਰਨਾ

To eat	khāṇā	ਖਾਣਾ
To examine	paratāl karnā, parīkhiā laiṇā; jāñc karnā	ਪੜਤਾਲ ਕਰਨਾ, ਪਰੀਖਿਆ ਲੈਣਾ; ਜਾਂਚ ਕਰਨਾ
To exclaim	cīkaṇā, cillāuṇā	ਚੀਕਣਾ, ਚਿੱਲਾਉਣਾ
To excuse	māf karnā	ਮਾਫ਼ ਕਰਨਾ
To explain	viākhiā karnā, samajhāuṇā	ਵਿਆਖਿਆ ਕਰਨਾ, ਸਮਸ਼ਾਉਣਾ
To fall	dīggaṇā	ਡਿੱਗਣਾ
To fear	ḍaranā	ਡਰਨਾ
To feed	khuāuṇā	ਖੁਆਉਣਾ
To feel	mahisūs karanā, anubhav karnā	ਮਹਿਸੂਸ ਕਰਨਾ, ਅਨੁਭਵ ਕਰਨਾ
To fight	laṛanā	ਲੜਨਾ
To fill	bharanā	ਭਰਨਾ
To find	labbhṇā	ਲੱਭਣਾ
To finish	k̄hatam karnā, ant karnā	ਖਤਮ ਕਰਨਾ, ਅੰਤ ਕਰਨਾ
To forget	bhullaṇā	ਭੁਲਣਾ
To forgive	māf karnā	ਮਾਫ਼ ਕਰਨਾ
To freeze	jamāuṇā	ਜਮਾਉਣਾ
To freeze (intransitive)	jam jāṇā	ਜਮ ਜਾਣਾ
To fry	bhunnaṇā, talṇā	ਭੁਨਣਾ, ਤਲਣਾ
To get	pāuṇā, laiṇā, prāpat karnā	ਪਾਉਣਾ, ਲੈਣਾ, ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ
To get up	uṭṭhaṇā	ਉਠਣਾ
To give	dēṇā	ਦੇਣਾ
To give up	chaḍḍ dēṇā	ਛੱਡ ਦੇਣਾ
To go	jāṇā	ਜਾਣਾ

To go in	andar jāṇā	ਅੰਦਰ ਜਾਣਾ
To go out	bāhar jāṇā	ਬਾਹਰ ਜਾਣਾ
To grind	pīsaṇā	ਪੀਸਣਾ
To grow	vadhanā	ਵਧਣਾ
To guide	rāh dassanā	ਰਾਹ ਦੱਸਣਾ
To have	prāpat hōṇā	ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਣਾ
To hear	suṇanā	ਸੁਣਨਾ
To help	sahāitā karnā	ਸਹਾਇਤਾ ਕਰਨਾ
To increase	vadhanā	ਵਧਣਾ
To insult	bēizzatī karnā, nirādarī karnā	ਬੇਝਿਜ਼ਤੀ ਕਰਨਾ, ਨਿਰਾਦਰੀ ਕਰਨਾ
To introduce	jāṇ pachāṇ dēṇā jāਮ karāunā	ਜਾਣ ਪਛਾਣ ਦੇਣਾ ਜਾਮ ਕਰਾਉਣਾ
To irrigate	siñjanā, pāṇī dēṇā	ਸਿੰਜਣਾ, ਪਾਣੀ ਦੇਣਾ
To irritate	gussā divāunā	ਗੁੱਸਾ ਦਿਵਾਉਣਾ
To keep	rakkhaṇā	ਰੱਖਣਾ
To kick	latt mārnā	ਲੱਤ ਮਾਰਨਾ
To kill	mār dēṇā	ਮਾਰ ਦੇਣਾ
To kiss	cummaṇā	ਚੁੰਮਣਾ
To know	jāṇanā	ਜਾਣਨਾ
To know how	ḍhaṅg jāṇanā	ਢੰਗ ਜਾਣਨਾ
To laugh	hassanā	ਹੱਸਣਾ
To lay the table	mēz lagāunā, sajāunā	ਮੇਜ਼ ਲਗਾਉਣਾ, ਸਜਾਉਣਾ
To lead (the way)	rasatā dikhāunā	ਰਸਤਾ ਦਿਖਾਉਣਾ
To learn	sikkhaṇā	ਸਿੱਖਣਾ

To lend	udhār dēñā	ਉਧਾਰ ਦੇਣਾ
To lie (telling)	jhūth bōlañā	ਝੂਠ ਬੋਲਣਾ
To lift	uṭhāuñā	ਉਠਾਉਣਾ
To like	pasand karnā	ਪਸੰਦ ਕਰਨਾ
To listen	suñanā	ਸੁਣਨਾ
To look	dēkhanā, takkanā	ਦੇਖਣਾ, ਤੱਕਣਾ
To lose	guāuñā	ਗੁਆਉਣਾ
To love	piār karnā	ਪਿਆਰ ਕਰਨਾ
To make	bañāuñā	ਬਣਾਉਣਾ
To marry	viāh karnā, shādī karnā	ਵਿਆਹ ਕਰਨਾ, ਸ਼ਾਦੀ ਕਰਨਾ
To measure	māpanā, nāpanā	ਮਾਪਣਾ, ਨਾਪਣਾ
To meet	milñā, mēl hōñā	ਮਿਲਣਾ, ਮੇਲ ਹੋਣਾ
To memorize	yād karnā	ਯਾਦ ਕਰਨਾ
To move	callñā, turnā	ਚੱਲਣਾ, ਤੁਰਨਾ
To move (intransitive)	hilāuñā	ਹਿਲਾਉਣਾ
To move on	aggē jāñā	ਅੱਗੇ ਜਾਣਾ
To need	cāhuñā	ਚਾਹੁਣਾ
To obey	hukam mannañā, āgiā dā pālan karnā	ਹੁਕਮ ਮੰਨਣਾ, ਆਗਿਆ ਦਾ ਪਾਲਣ ਕਰਨਾ
To object	itarāz karnā	ਇਤਰਾਜ਼ ਕਰਨਾ
To offend	nārāz karnā	ਨਾਰਾਜ਼ ਕਰਨਾ
To open	khōlhañā	ਖੋਲੁਣਾ
To open (intransitive)	khullhañā	ਖੁਲ੍ਹੁਣਾ
To order	ādēsh dēñā, hukam dēñā	ਆਦੇਸ਼ ਦੇਣਾ, ਹੁਕਮ ਦੇਣਾ

To paint (to colour)	raṅgaṇā, raṅg lāuṇā jām bharanā	ਰੰਗਣਾ, ਰੰਗ ਲਾਉਣਾ ਜਾਂ ਭਰਨਾ
To paint a picture	cittarakārī karnā	ਚਿੱਤਰਕਾਰੀ ਕਰਨਾ
To raise	uṭhāuṇā, cukkaṇā	ਉਠਾਉਣਾ, ਚੁੱਕਣਾ
To read	parhanā	ਪੜ੍ਹਨਾ
To receive	laiṇā, prāpat karnā	ਲੈਣਾ, ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ
To recommend	sifārish karnā	ਸਿਫਾਰਿਸ਼ ਕਰਨਾ
To refuse	inakār karnā	ਇਨਕਾਰ ਕਰਨਾ
To regret	afasōs karnā	ਅਫਸੋਸ ਕਰਨਾ
To reject	inakār karnā, asavīkār karnā	ਇਨਕਾਰ ਕਰਨਾ, ਅਸਵੀਕਾਰ ਕਰਨਾ
To remember	yād rakkhanā	ਯਾਦ ਰੱਖਣਾ
To rest	ārām karnā	ਆਰਾਮ ਕਰਨਾ
To return	vāpas karnā, mōrnā	ਵਾਪਸ ਕਰਨਾ, ਮੌੜਨਾ
To return (intransitive)	vāpas jāṇā	ਵਾਪਸ ਜਾਣਾ
To ride	savārī karnā	ਸਵਾਰੀ ਕਰਨਾ
To ring (the bell)	ghanṭī vajāuṇā	ਘੰਟੀ ਵਜਾਉਣਾ
To rinse	dhōṇā	ਧੋਣਾ
To roast	bhunnaṇā	ਭੁੰਨਣਾ
To run	dauṛanā	ਦੌੜਨਾ
To run away	bhajj kē jāṇā	ਭੱਜ ਕੇ ਜਾਣਾ
To say	kahiṇā	ਕਹਿਣਾ
To scold	jhirakanā, dāṇṭanā	ਝਿੜਕਣਾ, ਡਾਣਟਣਾ
To search	labbhaṇā, bhālaṇā	ਲੱਭਣਾ, ਭਾਲਣਾ
To see	dēkhaṇā, vēkhaṇā	ਦੇਖਣਾ, ਵੇਖਣਾ

To sell	vēcaṇā	ਵੇਚਣਾ
To send	bhējaṇā	ਭੇਜਣਾ
To send for	akhavā bhējaṇā	ਅਖਵਾ ਭੇਜਣਾ
To serve	sēvā karnī	ਸੇਵਾ ਕਰਨੀ
To sew	siuṇā	ਸਿਊਣਾ
To shake	hilāuṇā	ਹਿਲਾਉਣਾ
To shake (intransitive)	hillāṇā	ਹਿੱਲਣਾ
To shake hands	hatth milāuṇā	ਹੱਥ ਮਿਲਾਉਣਾ
To shave	hajāmat karnā, vāl munnaqē	ਹਜਾਮਤ ਕਰਨਾ, ਵਾਲ ਮੁੰਨਣੇ
To shout	cīkaṇā, cilāuṇā	ਚੀਕਣਾ, ਚਿਲਾਉਣਾ
To show	dikhāuṇā, pragaṭ karnā	ਦਿਖਾਉਣਾ, ਪ੍ਰਗਟ ਕਰਨਾ
To sing	gāuṇā	ਗਾਉਣਾ
To sink	ḍubbenā	ਡੁੱਬਣਾ
To sit	baiṭhaṇā	ਠਣਾ
To sleep	sauṇā	ਸੌਣਾ
To smell	suṅghaṇā	ਸੁੰਘਣਾ
To smile	musakarāuṇā	ਮੁਸਕਰਾਉਣਾ
To sneeze	nicch mārnī, chikk mārnī	ਨਿੱਛ ਮਾਰਨੀ, ਛਿੱਕ ਮਾਰਨੀ
To sow	bījaṇā	ਬੀਜਣਾ
To speak	bōlaṇā	ਬੋਲਣਾ
To spit	thukkanā	ਥੁੱਕਣਾ
To stand	kharhāṇā, kharhē hōṇā	ਖੜ੍ਹਨਾ, ਖੜ੍ਹੇ ਹੋਣਾ
To stay	t̄hahiranā, rahiṇā	ਠਹਿਰਨਾ, ਰਹਿਣਾ

To steal	curāunā, cōrī karnā	ਚੁਰਾਉਣਾ, ਚੋਰੀ ਕਰਨਾ
To stop	ṭhahiranā jām ṭhahirāunā	ਠਹਿਰਨਾ ਜਾਂ ਡਹਿਰਾਉਣਾ
To strike	māranā	ਮਾਰਨਾ
To strike (work)	haratāl karnā	ਹੜਤਾਲ ਕਰਨਾ
To study	parhāī karnā	ਪੜ੍ਹਾਈ ਕਰਨਾ
To suspect	shakk karanā	ਸੱਕ ਕਰਨਾ
To swear	sahum khāṇā, kasam khāṇā	ਸਹੁੰ ਖਾਣਾ, ਕਸਮ ਖਾਣਾ
To swim	tairanā	ਤੈਰਨਾ
To take	laiṇā, prāpat karnā	ਲੈਣਾ, ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ
To talk	gall karnā	ਗੱਲ ਕਰਨਾ
To taste	cakkhanā, suād dēkhanā	ਚੱਖਣਾ, ਸੁਆਦ ਦੇਖਣਾ
To tear	pārānā, phāṛ dēṇā	ਪਾੜਨਾ, ਫਾੜ ਦੇਣਾ
To tell	dassanā	ਦੱਸਣਾ
To think	sōcaṇā, vicār karnā	ਸੋਚਣਾ, ਵਿਚਾਰ ਕਰਨਾ
To throw	suṭṭanā	ਸੁੱਟਣਾ
To tighten	kasanā	ਕਸਣਾ
To translate	anuvād karnā	ਅਨੁਵਾਦ ਕਰਨਾ
To travel	yātarā karnā	ਯਾਤਰਾ ਕਰਨਾ
To try	kōshish karnā	ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਨਾ
To understand	samajhaṇā	ਸਮਝਣਾ
To undress	kappaṛē utāranā	ਕੱਪੜੇ ਉਤਾਰਨਾ
To use	vartōm karnā	ਵਰਤੋਂ ਕਰਨਾ
To utter	mūṁh viccōm kaḍḍhaṇā, kahiṇā	ਮੂੰਹ ਵਿੱਚੋਂ ਕੱਢਣਾ, ਕਹਿਣਾ

To visit	jāṇā	ਜਾਣਾ
To walk	pайдal callanā, turanā	ਪੈਦਲ ਚੱਲਣਾ, ਤੁਰਨਾ
To walk for pleasure	sair karnā	ਸੈਰ ਕਰਨਾ
To want	cāhuṇā	ਚਾਹੁਣਾ
To wash	dhōṇā	ਧੋਣਾ
To waste	barbād karnā	ਬਰਬਾਦ ਕਰਨਾ
To water (the plants)	pāṇī dēṇā	ਪਾਣੀ ਦੇਣਾ
To wear	pahināṇā	ਪਹਿਨਣਾ
To weave	buñanā	ਬੁਣਨਾ
To weep	rōṇā	ਰੋਣਾ
To weigh	tōlaṇā	ਤੋਲਣਾ
To whistle	sīṭi vajāuṇā	ਸੀਟੀ ਵਜਾਊਣਾ
To win	jittaṇā	ਜਿੱਤਣਾ
To wish	cāhuṇā	ਚਾਹੁਣਾ
To work	kamm karanā	ਕੰਮ ਕਰਨਾ
To write	likhaṇā	ਲਿਖਣਾ
To yell	cīk kē kahiṇā, cīkaṇā	ਚੀਕ ਕੇ ਕਹਿਣਾ, ਚੀਕਣਾ

Weather

English text	Transliteration	Punjabi text
Cold	ṭhaṇḍh	ਠੰਢ
Continuous rain for several days	jhaṛī	ਝੜੀ
Drizzle	būndā-bāndī	ਬੂਨਦਾ-ਬਾਂਦੀ
Dry and hot wind	lū	ਲੂ
Dry winds from the west	pacchōm	ਪੱਛੋ
Dryness	khuškī	ਖੁਸਕੀ
Fog	dhund	ਧੁੰਦ
Frost	kōrā	ਕੋਰਾ
Hail	garē	ਗੜੇ
Heat	garmī	ਗਰਮੀ
Low clouds	ghaṭā	ਘਟਾ
Moisture	namīṁ, vāshap	ਨਮੀਂ, ਵਾਸ਼ਪ
Moon light	cāndnī	ਚਾਂਦਨੀ
Rain	mīṁh, varkhā	ਮੀਂਹ, ਵਰਖਾ
Rainbow	satraṅgī pīṅgh	ਸਤਰੰਗੀ ਪੀਂਘ
Rain-carrying wind from the west	purē dī vā (havā)	ਪੁਰੇ ਦੀ ਵਾ (ਹਵਾ)
Shade	chāṁ	ਛਾਂ
Snow,Ice	baraf	ਬਰਫ
Sunshine	dhupp	ਧੁੱਪ
Wet	gillā	ਗਿੱਲਾ
Wind	havā	ਹਵਾ

What sort of

English text	Transliteration	Punjabi text
Beautiful/Ugly	sōhṇā, k̄hūbsūrat/kōjhhā, badsūrat	ਸੋਹਣਾ, ਖੁਬਸੂਰਤ/ਕੋਝਾ, ਬਦਸੂਰਤ
Better/Worse	...tōm caṅgā, hōr caṅgā/ ...tōm māṛā, hōr māṛā	...ਤੋਂ ਚੰਗਾ, ਹੋਰ ਚੰਗਾ/ ...ਤੋਂ ਮਾੜਾ, ਹੋਰ ਮਾੜਾ
Big/Small	vadḍā/chōṭā	ਵੱਡਾ/ਛੋਟਾ
Early/Late	chētī, samēm tōm pahilām/dēr nāl	ਛੇਤੀ, ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ/ਦੇਰ ਨਾਲ
Easy/Difficult	saukhā/aukhā	ਸੌਖਾ/ਅੌਖਾ
Expensive/Cheap	mahiṅgā, kīmtī/sasatā	ਮਹਿੰਗਾ, ਕੀਮਤੀ/ਸਸਤਾ
Full/Empty	bhariā/khālī	ਭਰਿਆ/ਖਾਲੀ
Good/Bad	caṅgā/māṛā	ਚੰਗਾ/ਮਾੜਾ
Heavy/Light	bhārā/halkā	ਭਾਰਾ/ਹਲਕਾ
Hot/Lukewarm/Cold	garam/kōsā/ṭhanḍhā	ਗਰਮ/ਕੋਸਾ/ਠੰਢਾ
Modern/Old-fashioned	agāṁh vadhu/pichāṁh khiccū	ਅਗਾਂਹ ਵਧੂ/ਪਿਛਾਂਹ ਖਿੱਚੂ
Next/Last	aglā/pichlā	ਅਗਲਾ/ਪਿਛਲਾ
Occupied/Vacant	bhariā/khālī	ਭਰਿਆ/ਖਾਲੀ
Old/New	purāṇā/navām	ਪੁਰਾਣਾ/ਨਵਾਂ
Open/Shut	khullhā/band	ਖੁੱਲ੍ਹਾ/ਬੰਦ
Quick/Slow	tēz/haulī	ਤੇਜ਼/ਹੌਲੀ
Right/Wrong	ṭhīk, sahī/galat	ਠੀਕ, ਸਹੀ/ਗਲਤ
Tall/Short	lammā/chōṭā	ਲੰਮਾ/ਛੋਟਾ

When you lose something

English text	Transliteration	Punjabi text
How valuable is it?	ih kinnā kīmtī hai ?	ਇਹ ਕਿੰਨਾ ਕੀਮਤੀ ਹੈ ?
I've lost my passport.	mērā pāspōraṭ gumm hō giā hai ?	ਮੇਰਾ ਪਾਸਪੋਰਟ ਗੁੰਮ ਹੋ ਗਿਆ ਹੈ ?
There was a camera inside.	isdē andar ikk kaimarā sī.	ਇਸਦੇ ਅੰਦਰ ਇੱਕ ਕੈਮਰਾ ਸੀ।
Was it marked with your name?	kī is uppār tuhādā nām likhiā hōiā hai ?	ਕੀ ਇਸ ਉੱਪਰ ਤੁਹਾਡਾ ਨਾਮ ਲਿਖਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ?
What shape is it?	isdī kī shakal hai ?	ਇਸਦੀ ਕੀ ਸ਼ਕਲ ਹੈ ?
What was inside it?	isdē vic kī sī ?	ਇਸਦੇ ਵਿੱਚ ਕੀ ਸੀ ?
What's it like?	ih kis tarhām dā hai ?	ਇਹ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦਾ ਹੈ ?
When did you lose your camera?	tusīm āpaṇā kaimarā kadōm gavāiā ?	ਤੁਸੀਂ ਆਪਣਾ ਕੈਮਰਾ ਕਦੋਂ ਗਵਾਇਆ ?
Where did you lose your bag?	tusīm āpaṇā baig kitthē gavā dittā hai ?	ਤੁਸੀਂ ਆਪਣਾ ਬੈਗ ਕਿੱਥੇ ਗਵਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ ?
You must fill in a report form.	tuhānūm ikk ripōraṭ phāram zarūr bharnā pavēgā.	ਤੁਹਾਨੂੰ ਇੱਕ ਰਿਪੋਰਟ ਫਾਰਮ ਜ਼ਰੂਰ ਭਰਨਾ ਪਵੇਗਾ।

Where to

English text	Transliteration	Punjabi text
(towards) the museum/Hotel	ajāib ghar/hōṭal (vall)	ਅਜਾਇਬ ਘਰ/ਹੋਟਲ (ਵੱਲ)
Across the road	sarak dē pār	ਸੜਕ ਦੇ ਪਾਰ
Here/There	itthē, iddhar/utthē,uddhar	ਇੱਥੇ, ਇੱਧਰ/ਉੱਥੇ,ਉੱਧਰ
To the town/around the town	shahir nūm/shahir dē ālē duālē	ਸ਼ਹਿਰ ਨੂਮ/ਸ਼ਹਿਰ ਦੇ ਆਲੇ ਦੁਆਲੇ
Where are you going?	tusīm kitthē/kiddhar jā rahē hō?	ਤੁਸੀਂ ਕਿੱਥੇ/ਕਿੱਧਰ ਜਾ ਰਹੇ ਹੋ?